

f12.1

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

XXI

KÖYHÄINHOITOTILASTO

A

41

KÖYHÄINHOITO VUONNA 1936

XXI

FATTIGVÅRDSSSTATISTIK

A

41

FATTIGVÅRDEN ÅR 1936

*ASSISTANCE PUBLIQUE DES COMMUNES,
ANNÉE 1936*

=====

HELSINKI — HELSINGFORS 1938

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

XXI

KÖYHÄINHOITOTILASTO

A

41

KÖYHÄINHOITO VUONNA 1936

XXI

FATTIGVÅRDSSSTATISTIK

A

41

FATTIGVÅRDEN ÅR 1936

ASSISTANCE PUBLIQUE DES COMMUNES,
ANNÉE 1936

HELSINKIN YLIOPISTON
TILASTOTIEEELLINEN LAITOS
STATISTISKA INSTITUTIONEN
VID HELSINGFORS UNIVERSITET



HELSINKI — HELSINGFORS 1938
VALTIONEUVOSTON KIRJAPAINO — STATSRÄDETS TRYCKERI

287931
Tilastokirjasto
Statistikbiblioteket

Täten Sosiaaliministeriön sosiaalinen tutkimus-toimisto saattaa julkisuuteen Suomen Virallisen Tilaston sarjaan XXI sisältyvän tilastollisen selontelon maan köyhäinhoidosta vuonna 1936.

Julkaisun toimitustyötä on lähinnä hoitanut toimiston ylimääräinen aktuaari, filosofianmaisteri Y. P. Pohjanoksa.

Helsingissä kesäkuun 11 p:nä 1938.

Härmed bringar Socialministeriets byrå för social forskning till offentligheten en statistisk redogörelse för fattigvården i landet under år 1936, vilken ingår i serien XXI av Finlands Officiella Statistik.

Redigeringen av publikationen har närmast omhänderhafts av extraordinarie aktuarien vid byrån, filosofiemagister Y. P. Pohjanoksa.

Helsingfors den 11 juni 1938.

G. Modeen.

Maija Tudeer.



SISALLYS.

Teksti.	Siv.
I. Köyhäinhoidon järjestys, henkilökunta ja laitokset	7
II. Avunsaajain luku	9
III. Avustuksen muoto	15
IV. Avunsaajain siviilisääty ja avustettujen lasten syntyperä	20
V. Avunsaajain ikä	22
VI. Avunsaajain ammatti	23
VII. Avuntarpeen syy	25
VIII. Köyhäinhoidon kustannukset	29
Ranskankielinen katsaus ja selityksiä	39

Tauluja.

I. Köyhäinhoidon järjestys, köyhäinhoito- ja lastensuojelulautakuntien alaiset laitokset ja köyhäinnoitojen henkilökunta vuonna 1936	2
II. Avustetut, ryhmitettyinä avustuksen muodon mukaan, vuonna 1936	4
III. Köyhäinnoito- ja lastensuojelulautakuntien alaisissa laitoksissa olleet, ryhmitettyinä laitosten mukaan, vuonna 1936.....	6
IV. Varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat, ryhmitettyinä siviilisäädyn mukaan, vuonna 1936	8
V. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat, ryhmitettyinä syntyperän mukaan, vuonna 1936	10
VI. Varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat, ryhmitettyinä avuntarpeen syyyn mukaan, vuonna 1936	12
VII. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat, ryhmitettyinä avuntarpeen syyyn mukaan, vuonna 1936:	
A. Aviosyntyiset lapset	16
B. Aviottomat lapset	24
VIII. Köyhäinnoito-yhdyskuntien menot ja tulot vuonna 1936.....	28
IX. Kunnalliskotien ja muiden köyhäinnoito- ja lastensuojelulautakuntien alaisten laitosten menot ja tulot vuonna 1936	32
X. Tietoja köyhäinnoitolautakuntien alaisista työläitoksista vuonna 1936:	
A. Kunnalliskotien yhteydessä olevat työläitokset	34
B. Kuntien yhteiset työläitokset	35

INNEHÅLL.

Text.	Sid.
I. Fattigvårdens organisation, personal och anstalter	7
II. Understödtagarnas antal	9
III. Understödets form	15
IV. Understödtagarnas civilstånd och de understödda barnens börd	20
V. Understödtagarnas ålder	22
VI. Understödtagarnas yrke	23
VII. Orsaken till understödsbehovet	25
VIII. Kostnaderna för fattigvården	29
Fransk resumé och förklaringar	39

Tabeller.

I. Fattigvårdens organisation, fattigvårds- och barnskydds nämnder underlydande anstalter och fattigvårdspersonal år 1936	2
II. De understödda, grupperade efter formen för understödet, år 1936	4
III. I fattigvård- och barnskydds nämnder underlydande anstalter underhållna, grupperade efter anstalternas art, år 1936	6
IV. De egentliga understödtagarna över 16 år, grupperade efter civilstånd, år 1936	8
V. De egentliga understödtagarna under 16 år, grupperade efter börd, år 1936	10
VI. De egentliga understödtagarna över 16 år, grupperade efter orsaken till understödsbehovet, år 1936	12
VII. De egentliga understödtagarna under 16 år, grupperade efter orsaken till understödsbehovet, år 1936:	
A. Barn av äkta börd	16
B. Barn av öäkta börd	24
VIII. Fattigvårdssamhällenas utgifter och inkomster år 1936	28
IX. Utgifter och inkomster för kommunalhem och övriga fattigvårds- och barnskydds nämnder underlydande anstalter år 1936	32
X. Uppgifter om fattigvårdsnämnder underlydande arbetsinrättningar år 1936:	
A. Arbetsinrättningar vid kommunalhem	34
B. Kommunernas gemensamma arbetsinrättningar	35

TABLE DES MATIÈRES.

<i>Texte.</i>	Page.	<i>Tableaux.</i>	Page.
I. Organisation, personnel et établissements de l'Assistance publique	7	IV. Assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans, par état civil, en 1936	8
II. Nombre des assistés	9	V. Assistés proprement dits âgés de moins de 16 ans, par naissance, légitime ou illégitime, en 1936	10
III. Formes de l'assistance	15	VI. Assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans, par causes ayant nécessité l'assistance, en 1936	12
IV. Etat civil des assistés. Enfants légitimes ou naturels	20	VII. Assistés proprement dits âgés de moins de 16 ans, par causes ayant nécessité l'assistance, en 1936:	
V. Age des assistés	22	A. Enfants légitimes	16
VI. Profession des assistés	23	B. Enfants naturels	24
VII. Causes qui ont nécessité l'assistance	25	VIII. Dépenses et recettes des districts d'assistance, en 1936	28
VIII. Frais d'assistance publique	29	IX. Dépenses et recettes pour l'hospice des pauvres et autres établissements subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance, en 1936	32
Résumé français et explications	39	X. Ouvroirs subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique, en 1936:	
		A. Ouvroirs rattachés aux hospices	34
		B. Ouvroirs communs aux plusieurs communes	35
	6		

I. Köyhäinhoidon järjestys, henkilökunta ja laitokset.

Lakimääräiseen köyhäinhointoon nähden oli Suomi vuonna 1936, kuten I taulusta selviää, jaettuna 601 kuntaan, joista 38 oli kaupunkikuntia. Erityinen köyhäinhoititolautakunta oli kaikkissa kaupungeissa ja 437 maalaiskunnassa; 126 kuntaa on ilmoitettu toistaiseksi vapautetun velvollisuudesta asettaa köyhäinhoititolautakunta, ja kunnallislautakunta hoiti niissä köyhäinhointolautakunnan tehtäviä. Lastensuojelulautakunta oli 20 kaupungissa ja 1 maalaiskunnassa, kunnalliskodin johtokunta 28 kaupungissa ja 267 maalaiskunnassa sekä lastenkodin johtokunta 11 kaupungissa ja 63 maalaiskunnassa.

Palkattuja toimihenkilöitä oli kaikkissa kaupungeissa ja 499 maalaiskunnassa sekä palkkaamattomia toimihenkilöitä 35 kaupungissa ja 252 maalaiskunnassa. Köyhäinhointohenkilökuntaan kuului:

Palkattuja toimihenkilöitä — Avlönade funktionärer
Palkkaamattomia » — Icke avlönade
Palkollisia — Tjänare

Kunnallisia köyhäinhoitolaitoksia oli mainittuna vuonna 483 (I taulu, sar. 9—15), nimittäin:

Kunnalliskoteja — Kommunalhem
Työlaitoksia — Arbetsinrättningar
Lastenkoteja — Barnhem

Eri läänen kesken nämä köyhäinhoitolautakuntien ja lastensuojelulautakuntien alaiset laitokset jakaaantuivat seuraavalla tavalla:

I. Fattigvårdens organisation, personal och anstalter.

Med hänsyn till den lagstadgade fattigvården var Finland under år 1936, såsom av tabell I framgår, indelat i 601 kommuner, av vilka 38 varo stadsommuner. En särskild fattigvårdsnämnd hade alla städer samt 437 landsommuner; 126 kommuner ha uppgivits vara tillsvidare befriade från att tillsätta fattigvårdsnämnd, och i dessa fungerade kommunala nämnden som fattigvårdsnämnd. Barnskyddsnämnd hade 20 städer och 1 landsommun, direktion för kommunalhem 28 städer och 267 landsommuner samt direktion för barnhem 11 städer och 63 landsommuner.

Avlönade funktionärer hade alla städer och 499 landsommuner samt icke avlönade funktionärer 35 städer och 252 landsommuner. Till fattigvårdspersonalen hörde:

	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Palkattuja toimihenkilöitä — Avlönade funktionärer	1 037	3 940	4 977
Palkkaamattomia » — Icke avlönade	409	2 408	2 817
Palkollisia — Tjänare	560	714	1 274

Kommunala fattigvårdsanstalter funnos under nämnda år till ett antal av 483 (tabell I, koll. 9—15), nämligen:

	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Kunnalliskoteja — Kommunalhem	37	319	356
Työlaitoksia — Arbetsinrättningar	3	8	11
Lastenkoteja — Barnhem	30	86	116

Emellan de olika länen fördelade sig de under fattigvårdsnämnderna och barnskyddsnämnderna lydande anstalterna på följande sätt:

	Kaupungeissa Städer	Maatalis- kunnissa Lands- kommuner	Yhteensä Summa
Uudenmaan läänissä — Nylands län	11	47	58
Turun ja Porin läänissä — Åbo och Björneborgs län	13	59	72
Ahvenanmaan maakunnassa — Landskapet Åland	—	1	1
Hämeen läänissä — Tavastehus län	9	69	78
Viipurin » — Viborgs »	13	78	91
Mikkelin » — S:t Michels »	4	29	33
Kuopion » — Kuopio »	5	46	51
Vaasan » — Vasa »	9	47	56
Oulun » — Uleåborgs »	6	37	43
Koko maassa — Hela landet	70	413	483

Tarkastettaessa, monellako kunnalla oli köyhäinhoitolaitos, on Kuopion lääni ensimmäinen järjestyksessä; 87.0 %:lla läänin kunnista oli nimitään köyhäinhoitolaitos tai osuuus siihen, ja vain 7:stä läänin kunnasta on ilmoitettu, ettei niissä ole köyhäinhoitolaitosta tai osuutta sellaiseen. Hämeen läänissä oli 83.3 %:lla ja Mikkelin läänissä 78.8 %:lla kunnista köyhäinhoitolaitos tai osuuus siihen, kun taas Vaasan läänissä vastaava prosenttiluku oli 52.0 sekä Oulun läänissä 50.0.

Maaseudun kaikista kunnista oli 358:lla eli 63.6 %:lla kunnan ylläpitämä köyhäinhoitolaitos tai osuuus siihen. Saapuneiden tietojen mukaan uusia kunnalliskoteja on vuoden kuluessa avetut 5.

Sellaisten kunnalliskotien luku, joissa oli erikoinen osasto alla mainittuja tarkoitukset varaten, oli seuraava.

Kunnalliskoteja, joissa oli osasto Kommunalhem, i vilka fanns avdelning	
Lapsia varten — För barn	7
Mielisairaita » — » sinnessjuka	17
Muita sairaita » — » andra sjuka	24

Työlaitoksia oli 11, nimitään Helsingissä 2 ja Tampereella 1, Uudenmaan läänin kuntien työlaitos Hyvinkäällä, Turun ja Porin läänin suomenkielisen kuntien työlaitos Punkalaitumella, Hämeen läänin kuntien yhteinen työlaitos Lammilla, Karjalan työlaitos Hiitolassa, Savon työlaitos Mäntyharjussa, Vaasan läänin suomalaisten kuntien työlaitos Keuruulla, Kruunupyyn työlaitos ja Oulun läänin kuntien työlaitos Revonlahdella.

En granskning av antalet kommuner med fattigvårdsanstalt ådagalägger, att Kuopio län härvidlag intager det främsta rummet; 87.0 % av länetts kommuner hade nämligen en fattigvårdsanstalt eller andel i sådan, och endast 7 av kommunerna i länet ha uppgivits vara utan fattigvårdsanstalter eller andel i sådana. I Tavastehus län hade 83.3 % och i S:t Michels län 78.8 % av kommunerna en fattigvårdsanstalt eller andel i sådan, då däremot i Vasa län motsvarande procenttal var 52.0 samt i Uleåborgs län 50.0.

Av samtliga kommuner på landsbygden hade 358 eller 63.6 % en av kommunen upprättthållen fattigvårdsanstalt eller andel i sådan. Enligt de ingångna uppgifterna ha under årets lopp inrättats 5 nya kommunalhem.

Antalet sådana kommunalhem, i vilka en särskild avdelning fanns för nedan angivna ändamål, var följande.

	Kaupungeissa Städer	Maatalis- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Lapsia varten — För barn	7	15	22
Mielisairaita » — » sinnessjuka	17	156	173
Muita sairaita » — » andra sjuka	24	134	158

Arbetsinrätningar funnos till ett antal av 11, nämligen i Helsingfors 2 och Tammerfors 1, kommunernas i Nylands län gemensamma arbetsinrättning i Hyvinkää, de finskspråkiga kommunernas i Åbo och Björneborgs län arbetsinrättning i Punkalaidun, kommunernas i Tavastehus län gemensamma arbetsinrättning i Lammi, Karjala arbetsinrättning i Hiitola, Savolaks arbetsinrättning i Mäntyharju, de finskspråkiga kommunernas i Vasa län arbetsinrättning i Keuru, Kronoby arbetsinrättning och kommunernas i Uleåborgs län arbetsinrättning i Revonlahti.

Muita köyhäinhoitolaitoksia on ilmoitettu olleen vain kaksi; nimittäin Tampereen köyhäinhoitolautakunnan mielisairassirtola Hämeenkyrössä ja lastensuojelulautakunnan alainen lastensairaala Tampereella.

II. Avunsaajain luku.

Vuodesta 1918 alkaen on köyhäinapua saaneet henkilöt jaettu tilastossa kahteen ryhmään: varsinaisiin ja tilapäisiin avunsaajiihin. Edellisiin kuuluvat kaikki ne henkilöt, jotka ovat saaneet laitoshoitoa sekä vuodesta 1927 ne, joiden saama kotiavustus on vuoden aikana ollut vähintään 500 markkaa, kun taas vuosina 1919—1926 avustuksen alarajana tilastossa oli 100 markkaa. Näistä täytetyt kaavakkeet ovat köyhäinhoitolaston pääasiallisena ensiaineistona. Tilapäisiin avunsaajiihin taas on luettu ne henkilöt, jotka eivät ole olleet laitokseissa tai yksityishoidossa ja joiden saaman avustuksen määrä tai arvo oli 500 markkaa (vuosina 1919—1926 100 markkaa) pienempi.

A. Varsinaiset avunsaajat.

Varsinaisia avunsaajia oli vuonna 1936 II taulukon mukaan koko maassa 161 426 henkilöä, joista 49 973 eli 31.0 % kaupungeissa ja 111 453 eli 69.0 % maaseudun kunnissa. Verrattuna seurakunnankirjoihin ja siviilirekisteriin merkityyn väkilukuun vuoden 1936 lopussa oli varsinaisten avunsaajain luku koko maassa 4.24 %. Kaupunkilaisväestöstä oli avunsaajia 6.29 % ja maalaisväestöstä 3.70 %.

Eri läänienv kesken varsinaisten avunsaajain luku jakaantui seuraavalla tavalla.

Av övriga fattigvårdsanstalter ha anmälts blott två, nämligen fattigvårdsnämndens i Tammerfors koloni för sinnessjuka i Hämeenkyrö och ett barnskyddsnämnden underlydande barnsjukhus i Tammerfors.

II. Understödstagarnas antal.

Från och med år 1918 ha de personer, som åtnjutit fattigunderstöd, i statistiken indelats i två grupper: egentliga och tillfälliga understödstagare. Till de förra höra alla de personer, som åtnjutit anstaltsvård samt från och med år 1927 de, för vilka det under året erhållna hemunderstödet varit minst 500 mark, medan i statistiken för åren 1919—1926 understödets undre gräns var 100 mark. De för dessa understödstagare ifyllda formulären bilda det huvudsakliga primärmaterialet för fattigvårdsstatistiken. Såsom tillfälliga understödstagare ha åter räknats de personer, vilka icke varit intagna i anstalt eller utackorderats i enskild vård, och för vilka beloppet eller värdet av det åtnjutna understödet var mindre än 500 mark (åren 1919—1926 100 mark).

A. Egentliga understödstagare.

Antalet egentliga understödstagare var år 1936, såsom tabell II utvisar, i hela landet 161 426 personer, av vilka 49 973 eller 31.0 % i städerna och 111 453 eller 69.0 % i landsbygdens kommuner. I förhållande till den i församlingsböckerna och civilregistret upptagna folkmängden vid utgången av år 1936 utgjorde antalet understödstagare i hela landet 4.24 %. Av befolkningen i städerna utgjorde understödstagarna 6.29 % och av befolkningen på landsbygden 3.70 %.

På de olika länen fördelade sig antalet egentliga understödstagare på följande sätt.

	Kaupungeissa Städer		Maalaiskunnissa Landskommuner		Yhteensä Summa	
	Absolut- tisesti Absolut antal	Keskus- kaupungin osa- alueen pro- sent	Absolut- tisesti Absolut antal	Keskus- kaupungin osa- alueen pro- sent	Absolut- tisesti Absolut antal	Keskus- kaupungin osa- alueen pro- sent
Uudenmaan läänissä — Nylands län	21 244	6.94	12 006	4.79	33 250	5.97
Turun ja Porin läänissä — Åbo och Björneborgs län	5 684	5.39	16 076	3.79	21 760	4.11
Ahvenanmaan maakunn. — Landskapet Åland....	55	2.16	271	1.06	326	1.16
Hämeen läänissä — Tavastehus län	4 710	4.95	13 660	4.44	18 370	4.56
Viipurin » — Viborgs »	7 957	6.57	17 014	3.21	24 971	3.84
Mikkelin » — St. Michels »	1 377	6.49	8 729	4.77	10 106	4.95
Kuopion » — Kuopio »	1 993	5.91	15 834	4.44	17 827	4.57
Vaasan » — Vasa »	3 272	5.20	13 395	2.52	16 667	2.80
Oulun » — Uleåborgs »	3 681	7.99	14 468	3.59	18 149	4.04
Koko maassa — Hela landet	49 973	6.29	111 453	3.70	161 426	4.24

Avunsaajain luku verrattuna väkilukkuun on ollut suurin Uudenmaan läänissä ja sitä lähinnä Mikkelin, Kuopion ja Hämeen läänissä sekä pienin Ahvenanmaan maakunnassa ja Vaasan läänissä. Jos pidetään silmällä yksinomaan kaupunkieja, oli avustettuja suhteellisesti enimmäkin Oulun, Uudenmaan sekä Viipurin läänissä; jos taas maalaiskunnat otetaan huomioon, oli avustettujen suhdeluku suurin Uudenmaan, Mikkelin Hämeen ja Kuopion läänissä. Oulun, Viipurin ja Vaasan läänissä sekä Ahvenanmaan maakunnassa kysymyksessä oleva suhdeluku oli runsaasti kaksi kertaa suurempi kaupungeissa kuin maalaiskunnissa.

Viimeksi kuluneina kymmenenä vuonna on varsinaisiksi avunsaajiksi katsottujen henkilöiden luku ollut seuraava:

	Kaupungeissa Städer	Maalaiskunnissa Landskommuner	Koko maassa Hela landet
V.—År 1927.....	22 499	64 410	86 909
” 1928.....	23 123	64 338	87 461
” 1929.....	25 644	68 368	94 012
” 1930.....	30 535	73 884	104 419
” 1931.....	39 629	83 297	122 926
” 1932.....	51 077	96 844	147 921
” 1933.....	59 014	105 742	164 756
” 1934.....	54 101	104 998	159 099
” 1935.....	51 790	106 953	158 743
” 1936.....	49 973	111 453	161 426

Edelliseen vuoteen verrattuna on avunsaajain luku vuonna 1936 lisääntynyt 1.7 %.

Seuraavasta taulukosta, joka osoittaa avunsaajain luvun prosentteina eri lääniin väkiluvusta vuosittain ajanjaksona 1927—1936, ilmenee kehityksen suunta näiden vuosien kuluessa.

Antalet understödstagare har i proportion till folkmängden varit störst i Nylands län och närmast i S:t Michels, Kuopio och Tavastehus län samt minst på Åland och i Vasa län. Vad städerna beträffar var det relativa antalet understödstagare störst i Uleåborgs, Nylands samt Viborgs län; men om man tager i beträckande endast landskommunerna, var det relativa antalet understödstagare störst i Nylands, S:t Michels, Tavastehus och Kuopio län. I Uleåborgs, Viborgs och Vasa län samt i landskapet Åland var det ifrågavarande relativa antalet över 2 gånger större i städerna än i landskommunerna.

Under de senaste tio åren har antalet personer, vilka betraktats som egentliga understödstagare, varit följande:

	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936
Uudenmaan läänissä — Nylands län	3.46	3.41	3.76	4.41	5.22	6.67	7.50	6.54	6.25	5.97
Turun ja Porin läänissä — Åbo o. Björneborgs län	2.42	2.46	2.60	2.92	3.31	3.72	4.09	4.15	4.04	4.11
Ahvenanmaan maakunn. — Landskapet Åland ..	0.98	0.91	0.89	0.96	0.98	1.00	1.13	1.19	1.26	1.16
Hämeen läänissä — Tavastehus län	2.91	2.93	3.02	3.27	3.59	4.10	4.50	4.47	4.40	4.56
Viipurin ” — Viborgs ”	2.11	2.21	2.37	2.52	2.90	3.46	3.95	3.86	3.78	3.84
Mikkelin ” — St Michels ”	2.69	2.68	2.91	2.97	3.61	4.10	4.40	4.50	4.63	4.95
Kuopion ” — Kuopio ”	2.77	2.64	2.74	3.00	3.50	4.25	4.67	4.36	4.59	4.57
Vaasan ” — Vasa ”	1.58	1.58	1.66	1.82	2.07	2.32	2.61	2.66	2.68	2.80
Oulun ” — Uleåborgs ”	2.05	1.99	2.17	2.40	2.94	3.71	3.94	3.83	3.89	4.04
Kaupungeissa — Städer	3.63	3.63	3.94	4.59	5.60	7.04	7.82	7.04	6.62	6.29
Maalaiskunnissa — Landskommuner	2.17	2.16	2.29	2.47	2.79	3.23	3.54	3.51	3.56	3.70
Koko maassa — Hela landet	2.43	2.42	2.59	2.85	3.32	3.98	4.41	4.28	4.19	4.24

Avunsaajain luku verrattuna asukaslukkuun oli koko kymmenvuotiskautena suurin Uuden-

antalet understödstagare i proportion till folkmängden under hela tioårsperioden var

maan läänissä ja pienin Ahvenanmaan maakunnassa sekä Vaasan läänissä. Edelliseen vuoteen verraten on avunsaajain luku vuonna 1936 lisääntynyt Mikkelin läänissä, 6.8 %, Oulun, 4.7 %, Vaasan, 4.6 %, Hämeen, 4.2 %, Viipurin, 2.2 %, Turun ja Porin, 1.9 % ja Kuopion läänissä 0.1 %, jota vastoin se on vähentynyt Ahvenanmaan maakunnassa 7.6 % ja Uudenmaan läänissä 3.4 %. Kaupungeissa avunsaajain luku on vähentynyt 3.5 %, mutta maalaiskunnissa lisääntynyt 4.2 %.

Seuraava taulukko antaa yksityiskohtaisemman kuvan siitä, miten yksityiset maalaiskunnat kussakin läänissä vuonna 1936 avustettujen suhteelliseen lukuun nähden poikkeavat läänin maaseudun keskiluvusta.

störst i Nylands län och minst på Åland samt i Vasa län. I jämförelse med föregående år har de understöddas antal år 1936 ökats i S:t Michels län, med 6.8 %, i Uleåborgs län, med 4.7 %, i Vasa län, med 4.6 %, i Tavastehus län, med 4.2 %, i Viborgs län, med 2.2 %, i Åbo och Björneborgs län, med 1.9 %, och i Kuopio län, med 0.1 %, medan antalet understödda däremot minskats i landskapet Åland, med 7.6 % och i Nylands län, med 3.4 %. I städerna har antalet understödstagare minskats med 3.5 %, men i landskommunerna ökats med 4.2 %.

Följande tabell belyser närmare, huru de enskilda landskommunerna i varje län med avseende på det relativia antalet understödstagare under år 1936 avveko från medeltalet för länets landsbygd.

	Kuntien luku, joissa avunsaajia väkilukuun verraten oli							Ytterestä kunnia Tilsummans kom- muner
	Antal kommuner, i vilka understödstagarna i pro- portion till folkmängden utgjorde							
	1.1—2.0 % enintään högst 1.0 %	2.1—3.0 %	3.1—4.0 %	4.1—5.0 %	5.1—6.0 % över 6.0 %	7	50	
Maalaiskunta — Landskommuner								
Uudenmaan läänissä — Nylands län	—	2	6	20	9	6	7	50
Turun ja Porin läänissä — Åbo o. Björneborgs län	2	13	43	25	17	9	3	112
Ahvenanmaan maakunn — Landskapet Åland	11	4	—	—	—	—	—	15
Hämeen läänissä — Tavastehus län	—	—	5	23	22	11	2	63
Viipurin » — Viborgs »	2	11	25	24	6	2	2	70
Mikkelin » — S:t Michels »	—	—	3	4	16	5	2	30
Kuopion » — Kuopio »	—	—	1	20	19	9	2	51
Vaasan » — Vasa »	12	32	30	7	11	3	—	95
Oulun » — Uleåborgs »	—	6	18	30	13	9	1	77
Yhteensä maalaiskunta — Summa landskommuner	27	68	131	153	113	54	17	563
Kaupunki — Städer								
Ytterestä kunnia — Summa kommuner	27	68	135	156	125	65	25	601
Prosentteina kuntien luvusta — I procent av antalet kommuner	4.5	11.3	22.5	25.9	20.8	10.8	4.2	100.0

Niinkuin taulukosta näkyy, kuului maalaiskunnista 199. kuntaa eli 35.3 % niihin ryhmiin, joissa varsinaisten avunsaajain luku väkilukuun verraten vaihteli 1.1 %-sta 3 %-iin. Sellaisia kuntia, joissa avunsaajain suhteellinen luku oli enemmän kuin 3 %, oli 337 eli 59.9 %. Kaupungeista taas 4 eli 10.5 % kuului niihin ryhmiin, joissa avunsaajain luku väkilukuun verraten vaihteli 1.1 %-sta 3 %-iin, sekä 34 eli 89.5 % ryhmiin, joissa avunsaajain suhteellinen luku oli yli 3 %-n. Eri lääneihin nähden käy tästä taulukosta selville, että kysymyksessä oleva

Såsom tabellén ger vid handen, hörde av landskommunerna 199 kommuner eller 35.3 % till de grupper, i vilka antalet egentliga understödstagare i förhållande till folkmängden växlade mellan 1.1 och 3 %. Sådana kommuner, i vilka det relativia antalet understödstagare var över 3 %, funnos till ett antal av 337 eller 59.9 %. Av städerna åter hörde 4 eller 10.5 % till de grupper, i vilka antalet understödstagare i proportion till folkmängden växlade mellan 1.1 och 3 %, samt 34 eller 89.5 % till de grupper, i vilka det relativia antalet understöds-

suhdeluku oli enintään 2 %. Ahvenanmaan kai-kissa maalaikunnissa, Vaasan läänin 44 kunnassa eli 46.3 %:ssa kaikista ja Viipurin läänin 13 kunnassa eli 18.6 %:ssa, kun taas Kuopion läänin maalaikunnista 50:ssä eli 98 %:ssa avun-saajia oli enemmän kuin 3 % ja Hämeen läänissä vastaavasti 58 kunnassa eli 92.1 %:ssa kaikista; viimeksi mainituissa lääneissä sekä Mikkelin läänissä ei ollut ainoatakaan kuntaa, jossa avunsaajia väkilukuun verraten olisi ollut vähemmän kuin 2 %.

Maan *kaupungeista* oli seuraavissa suurin määrä avunsaajia asukaslukuun verraten: Kemiissä 8.3 %, Viipurissa 7.8 %, Mikkelissä 7.3 %, Helsingissä 7.1 %, Jyväskylässä 6.3 %, Porvoossa ja Kuopiolla 6.2 %, Naantalissa ja Hämeenlinnassa 6.1 % sekä Savonlinnassa 5.9 %. Suhteellisesti pienin määrä avunsaajia oli Marianhaminassa ja Kaskissa 2.2 %, Käkisal-messa 2.6 %, Uudessakaarlepyyssä 2.8 %, Sortavalassa 3.1 %, Torniossa 3.5 %, Raahessa 3.8 %, Kajaanissa 4.1 % ja Kristiinankaupungissa 4.2 %.

Maalaikunnista ja kauppaloista oli seuraavissa avunsaajain luku vähintään 6 % asukasluvusta.

Uudehänmaan läänissä: Oulunkylässä 13.4 %, Espoossa 8.8 %, Helsingin pitäjässä 8.6 %, Haagan kauppalassa 8.1 %, Huopalahdessa 7.7 % ja Keravan kauppalassa 6.6 %.

Turun ja Porin läänissä: Kaarinassa 10.6 %, Maariassa 9.5 % ja Sauvossa 7.4 %.

Hämeen läänissä: Jämsässä 6.2 % ja Hämeenlinnan maalaikunnassa 6.1 %.

Mikkelin läänissä: Pieksämäellä 6.4 % ja Säämingissä 6.3 %.

Kuopion läänissä: Juankoskella 6.9 %, Rautalamella 6.5 % ja Lieksan kauppalassa 6.0 %.

Oulun läänissä: Ylikiimingissä 6.7 %.

Suhteellisesti pienin oli avunsaajain luku seuraavissa kunnissa.

Uudenmaan läänissä: Lijjendalissa 1.7 %, Artjärvelä 1.0 %, Anjalassa 2.2 % sekä Elimäellä ja Karjaalla 2.4 %.

Turun ja Porin läänissä: Injössä 0.8 %, Hout-skäriässä 1.0 %, Kihniössä ja Vammalan kauppalassa 1.5 %, Karviassa 1.6 %, Lapissa ja Lemulla 1.7 %.

Ahvenanmaan maakunnassa: Lumparlandissa ja Sottungassa 0.5 %, Brändössä, Eckerössä ja Föglössä 0.6 % sekä Kumlingessa ja Kökarissa 0.7 %.

Hämeen läänissä: Eräjärvelä ja Etelä-Pirkkalassa 2.1 %, Säynätsalossa 2.3 %, Tottijärvelä 2.5 % ja Sahalahdella 2.6 %.

tagare var över 3 %. Beträffande de olika länen framgår av denna tabell, att ifrågavarande relationstal var högst 2 % på Åland i alla landskommuner, i Vasa län i 44 kommuner eller 46.3 % samt i Viborgs län i 13 kommuner eller 18.6 %, medan åter i 50 eller 98 % av landskommunerna i Kuopio län och i 58 eller 92.1 % av kommunerna i Tavastehus län antalet understödstagare var över 3 %; i de sistnämnda länen och i S:t Michels län fanns ej en enda kommun, i vilken antalet understödstagare i proportion till folkmängden varit under 2 %.

Av landets *städer* hade följande det största antalet understödstagare i förhållande till folkmängden: Kemi 8.3 %, Viborg 7.8 %, S:t Michel 7.3 %, Helsingfors 7.1 %, Jyväskylä 6.3 %, Borgå och Kuopio 6.2 %, Nådendal och Tavastehus 6.1 % samt Nyslott 5.9 %. Det relativt minsta antalet understödstagare förekom i Mariehamn och Kaskö 2.2 %, Kexholm 2.6 %, Nykarleby 2.8 %, Sortavala 3.1 %, Torneå 3.5 %, Brahestad 3.8 %, Kajana 4.1 % och Kristinestad 4.2 %.

I *landskommunerna och köpingarna* utgjorde antalet understödstagare minst 6 % av invånarantalet i följande kommuner.

Nylands län: Åggelby 13.4 %, Esbo 8.8 %, Helsinge 8.6 %, Haga köping 8.1 %, Hoplaks 7.7 % och Kerava köping 6.6 %.

Åbo och Björneborgs län: Kaarina 10.6 %, Maaria 9.5 % och Sagu 7.4 %.

Tavastehus län: Jämsä 6.2 % och Tavastehus landskommun 6.1 %.

S:t Michels län: Pieksämäki 6.4 % och Sääminge 6.3 %.

Kuopio län: Juankoski 6.9 %, Rautalampi 6.5 % och Lieksa köping 6.0 %.

Uleåborgs län: Ylikiminki 6.7 %.

Det relativt minsta antalet understödstagare förekom i följande kommuner:

Nylands län: Liljendal 1.7 %, Artjärvi 1.9 %, Anjala 2.2 % samt Elimäki och Karis 2.4 %.

Åbo och Björneborgs län: Injö 0.8 %, Hout-skär 1.0 %, Kihniö och Vammala köping 1.5 %, Karvia 1.6 %, Lappi och Lemu 1.7 %.

Landskapet Åland: Lumparland och Sottunga 0.5 %, Brändö, Eckerö och Föglö 0.6 % samt Kumlinge och Kökar 0.7 %.

Tavastehus län: Eräjärvi och Etelä-Pirkkala 2.1 %, Säynätsalo 2.3 %, Tottijärvi 2.5 % och Sahalahti 2.6 %.

Viipurin läänissä: Tytärsaarella 0.4 %, Seiskarissa 1.0 %, Lavansaarella ja Suursaarella 1.1 %, Rautjärvellä 1.2 % ja Vuokselassa 1.5 %.

Mikkelin läänissä: Jäppilässä 2.7 %, Punkaharjulla 2.9 %, Virtasalmella 3.0 %, Pieksämäen kauppalassa 3.3 % sekä Pertunmaalla, Ristinässä ja Sysmässä 4.0 %.

Kuopion läänissä: Nurmeksen kauppalassa 2.8 %, Kiteellä 3.2 %, Polvijärvellä 3.3 %, Hankasalmella 3.4 %, Rääkkylässä ja Sonkajärvellä 3.5 %.

Vaasan läänissä: Björköbyssä 0.3 %, Raippaluodossa 0.5 %, Öjässä 0.6 % sekä Bergössä, Luodossa, Munsalassa, Petolahdella, Pirttikylässä ja Terijärvellä 0.7 %.

Oulun läänissä: Utsjoella 1.2 %, Hailuodossa, Muoniossa ja Pyhäjoella 1.5 %, Alavieskassa, 1.9 % ja Kuhmossa 2.0 %.

Kuten II taulusta (sar. 26—29) selviää, oli niiden varsinaisten avunsaajain luku, jotka olivat syntyneet muulla paikkakunnalla, kuin missä heitä oli avustettu, prosentteina seuraava:

Kaupungeissa — Städer	
Maalaiskunnissa — Landskommuner	
Koko maassa — Hela landet	

Viborgs län: Tytärsaari 0.4 %, Seiskari 1.0 %, Lavansaari och Hogland 1.1 %, Rautjärvi 1.2 % och Vuoksela 1.5 %.

S:t Michels län: Jäppilä 2.7 %, Punkaharju 2.9 %, Virtasalmi 3.0 %, Pieksämä köping 3.3 % och Pertunmaa, Ristiina och Sysmä 4.0 %.

Kuopio län: Nurmes köping 2.8 %, Kitee 3.2 %, Polvijärvi 3.3 %, Hankasalmi 3.4 %, Rääkkylä och Sonkajärvi 3.5 %.

Vasa län: Björköby 0.3 %, Replot 0.5 %, Öja 0.6 % samt Bergö, Larsmo, Munsala, Petalaks, Pörtom och Terijärvi 0.7 %.

Uleåborgs län: Utsjoki 1.2 %, Hailuoto, Muonio och Pyhäjoki 1.5 %, Alavieska 1.9 % och Kuhmo 2.0 %.

Såsom av tabell II (koll. 26—29) framgår, utgjorde de egentliga understödstagare, som voro födda på annan ort än den där de blivit understödda, i procent som följer:

Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Yhteensä Summa
72.4	76.0	25.3	66.3
31.8	33.9	16.6	28.8
Koko maassa — Hela landet	45.0	48.2	40.4

Kaupungeissa avustetuista miehistä oli siten lähes $\frac{3}{4}$ muulla paikkakunnalla syntyneitä ja naisista runsästi $\frac{3}{4}$, kun taas maalaiskunnissa avustetuista miehistä ja naisista noin $\frac{1}{3}$ oli sellaisia avunsaajia, jotka eivät kuuluneet asianomaisen paikkakunnan syntyperäiseen väestöön.

Saman taulukon mukaan oli niitä, joiden kotipaikkaoikeus oli toisessa kunnassa kuin siellä, missä heitä oli avustettu, kaikkiaan 20 925, joista kaupungeissa 9 452 ja maalaiskunnissa 11 473. Kaikista varsinaisista avustetuista oli heitä prosentteina seuraavasti:

Kaupungeissa — Städer	
Maalaiskunnissa — Landskommuner	
Koko maassa — Hela landet	

Av de manliga understödstagarna i städerna voro sälunda nästan $\frac{3}{4}$ födda på annan ort och av de kvinnliga drygt $\frac{3}{4}$, under det att av de i landskommunerna understödda männen samt av kvinnorna omkring $\frac{1}{3}$ utgjordes av sådana understödstagare, vilka icke tillhörde ortens infödda befolkning.

Enligt samma tabell utgjorde de, som hade hemortsrätt i en annan kommun än den, där de blivit understödda, inalles 20 925, varav i städerna 9 452 och i landskommunerna 11 473. Av alla egentliga understödstagare utgjorde de i procent som följer:

Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Yhteensä Summa
17.6	20.1	18.4	18.9
9.9	11.0	9.6	10.3
Koko maassa — Hela landet	12.4	14.1	13.0

B. Tilapäisesti ja välillisesti avustetut.

Niiden suoranaisesti avustettujen henkilöiden luku, joiden saaman kotiavustuksen arvo oli 500 markkaa pienempi, mikä on katsottu tilapäiseksi avuksi, oli seuraava (II taulu, sar. 14—17):

B. Tillfälligt och indirekt understödda.

Antalet direkt understödda personer, vilkas hemunderstöd i värde understeg 500 mark, vilket räknats såsom tillfälligt understöd, var följande (tabell II, koll. 14—17):

	Kaupungeissa Städer	Maalaiss- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Miehiä — Män	9 587	22 371	31 958
Naisia — Kvinnor	5 720	18 091	23 811
Lapsia — Barn	1 593	4 327	5 920
Yhteensä — Summa	16 900	44 789	61 689

Suoranaisesti avustettuja, t. s. varsinaisia avunsaajia ja tilapäisesti avustettuja, oli siten vuonna 1936 kaikkiaan 223 115 eli 5.86 % väestöstä.

Seuraava asettelma osoittaa varsinaisten avunsaajien ja tilapäisesti avustettujen luvun erikseen ja yhteenä vuosina 1927—1936 sekä kokonaismääärän prosenttiluvun maan väkilukuun verrattuna.

Vuonna År	Varsinaisia avunsaajia Egentliga understöds- tagare	Tilapäisesti avustettuja Tillfälligt understödda	Yhteensä Summa	%:ina väki- luvusta I % av be- folkningen
1927	86 909	27 844	114 753	3.20
1928	87 461	26 301	113 762	3.15
1929	94 012	31 011	125 023	3.44
1930	104 419	38 261	142 680	3.90
1931	122 926	59 780	182 706	4.94
1932	147 921	82 022	229 943	6.18
1933	164 756	87 588	252 344	6.75
1934	159 099	75 680	234 779	6.24
1935	158 743	64 967	223 710	5.91
1936	161 426	61 689	223 115	5.86

Edellä olevista luvuista selviää, että avustettujen koko määrä ja suhdeluku ovat vuodesta 1928 kasvaneet aina vuoteen 1933 asti. Suurin oli avustettujen lukumäärän lisääntyminen v:sta 1930 v:een 1931, 28.1 %; v. 1932 vastaava luku oli 25.9 %, vuonna 1933 enää vain 9.7 %, vuonna 1934 se oli vähentynyt 7.0 %, vuonna 1935 4.7 % ja selontekovuonna 0.3 %.

Tilapäisten avunsaajain luku on edelliseen vuoteen verraten vähentynyt 5.0 %, kun taas yarsinaisten avunsaajain luku on lisääntynyt 1.7 %.

Köyhäinapu saattaa kussakin eri mielodossaan tuottaa hyötyä myös avunsaajain perheille tai huojennusta niille heidän omaisistaan, joiden velvollisuutena on pitää huolta heidän toimeentulostaan. Välittömimmän koituu avunsaajain perheille hyötyä köyhäinavusta silloin, kun se annetaan kotiin elatusavuksi. Tällaisissa tapauksissa sovitetaankin avustuksen määrä tävälli-
sesti niiden henkilöiden luvun mukaan, jotka

De direktta understödstagarna, d. v. s. de egentliga understödstagarna och de tillfälligt understödda, utgjorde sálunda år 1936 inalles 223 115 eller 5.86 % av befolkningen.

Följande sammanställning utvisar antalet av de egentliga understödstagarna och de tillfälligt understödda särskilt och tillsammans åren 1927—1936 samt totalantalet i procent av landets befolkning.

Av de anförda siffrorna framgår, att det totala och relativa antalet understödstagare från år 1926 ända till år 1933 betydligt ökats. Ökningen av de understöddas antal var störst från år 1930 till 1931, 28.1 %; år 1932 var motsvarande tal 25.9 %, år 1933 blott 9.7 %, år 1934 har antalet minskats med 7.0 %, år 1935 med 4.7 % och under redogörelseåret med 0.3 %.

Antalet tillfälligt understödda har jämfört med föregående år minskats med 5.0 %, medan antal egentliga understödstagare ökats med 1.7 %.

Fattigunderstödet kan i sina olika former bringa nytta även åt understödstagarnas familjer eller lätnad för dem av deras anhöriga, vilkas plikt det är att sörja för deras utkomst. Omedelbart erhåller understödtagarens familj del av understödet, då detta gives till hemmet i form av försörjningsbidrag. I dylika fall avpassas också understödsbeloppet vanligen efter antalet personer, som

tulevat siitä osallisiksi. Niistä avustuksista, joiden arvo oli ollut vähintään 500 markkaa, tuli ensitietojen mukaan osallisiksi (taulu II, sar. 22—25):

	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Aviomiehiä — Äkta män	155	407	562
Aviovaimoja — Hustrur	6 698	12 392	19 090
Lapsia — Barn	19 105	65 238	84 343
Yhteensä — Summa	25 958	78 037	103 995

Varsinaisia avunsaajia sekä tilapäisesti ja väilläisesti avustettuja oli siten koko maassa 327 110 eli 8.6 % väestöstä. Edellisenä vuonna vastaava luku oli 327 521 eli 8.6 %. Jos lisäksi otetaan huomioon ne 6 983 väilläisesti avustettua henkilöä (näistä 5 321 lasta), jotka ovat tulleet osallisiksi laitos- tai yksityishoidon ohella myönnytystä kotiavustuksesta, housee köyhäinhoitoavustuksesta osallisten luku koko maassa 334 093:een.

16 vuotta nuorempia varsinaisia avunsaajia oli 36 502 ja tilapäisesti avustettuja eli 500 markkaa pienemmän avustuksen saaneita lapsia 5 920. Kun näiden lisäksi 89 664 lapsen on ilmoitettu väilläisesti tulleen osalliseksi heidän vanhemmilleen annetusta kotiavustuksesta, on siten kaikkiaan 132 086 lasta tavalla tai toisella saanut köyhäinhoitoapua.

III. Avustuksen muoto.

Avustuksen muotoon nähden jaetaan köyhäinhoitolistastossa varsinaiset avunsaajat kolmeen ryhmään, nimittäin laitoksissa olleisiin, yksityishoidossa olleisiin ja muussa muodossa avustettuihin eli henkilöihin, jotka ovat saaneet kotiavustusta vähintään 500 markan arvosta.

Eri avustusmuotoihin nähden varsinaiset avunsaajat jakaantuvat vuosina 1932—1936 seuraavasti.

erhällä del av detsamma. Av de understöd, vilkas värde uppgått till minst 500 mark, blevo enligt primäruppgifterna delaktiga (tab. II, koll. 22—25):

Antalet egentliga understödstagare samt tillfälligt och indirekt understödda utgjorde sälunda i hela landet 327 110 eller 8.6 % av befolkningen. Motsvarande tal för föregående år var 327 521 eller 8.6 %. Om de 6 983 indirekt understödda personer (av dem 5 321 barn) tagas i betraktnad, vilka blivit delaktiga av det hemunderstöd, som beviljats i samband med anstaltsvård och utackordering, stiger antalet personer, som blivit delaktiga av fattigvårdsunderstödet, i hela landet till 334 093.

Antalet egentliga understödstagare under 16 år var 36 502 och antalet tillfälliga understödstagare, vilkas understöd understeg 500 mark, 5 920. Då därtill 89 664 barn uppgivits hava blivit indirekt delaktiga av föräldrarna tilldelat understöd i hemmet, hava sälunda inalles 132 086 barn på ett eller annat sätt erhållit understöd av fattigvården.

III. Understödets form.

Med hänsyn till understödets form indelas i fattigvårdsstatistiken de egentliga understödstagarna i tre grupper, nämligen uti i anstalter intagna, utackorderade och på annat sätt understödda, d. v. s. personer, vilka erhållit understöd i hemmet till ett värde av minst 500 mark.

Med avseende på de olika understödsformerna fördelade sig de egentliga understödstagarna under åren 1932—1936 på följande sätt.

	Avunsaaja — Understödstagare					%:ina avunsaajain luvusta I % av antalet under- stödstagare				
	1932	1933	1934	1935	1936	1932	1933	1934	1935	1936
Laitoksissa olleet — I anstalter intagna	56 816	62 708	65 621	69 947	73 003	38.4	38.1	41.3	44.1	45.2
Yksityishoidossa olleet — Ut- ackorderade	25 174	27 207	27 552	28 030	28 236	17.0	16.5	17.3	17.6	17.5
Kotiavustusta saaneet — Perso- ner, som erhållit hemunder- stöd	65 931	74 841	65 926	60 766	60 187	44.6	45.4	41.4	38.3	37.3
Yhteensä — Summa	147 921	164 756	159 099	158 743	161 426	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Vertailu eri vuosien kesken osoittaa, että avunsaajain absoluuttinen luku on laitoksissa olleiden ryhmässä vuosina 1932—1936 vuosi vuodelta lisääntynyt paljon voimakkaammin kuin yksityishoidossa olleiden luku. Kotiavustusta saaneiden luku kasvoi voimakkaasti v:een 1933, mutta on laskenut sen jälkeen melkoisesti. Suhdeellisesti avunsaajain kokonaismäärään verraten on kotiavustusta saaneiden ryhmä vuosina 1934—36 vähentynyt, laitoksissa samoin kuin yksityishoidossa olleiden luku taas kasvanut. Selontekovuonna on laitoksissa olleiden ryhmä sekä absoluuttisesti että suhteellisesti kasvanut, jota vastoin kotiavustusta saaneiden luku on jonkin verran pienentynyt.

Jotta saataisiin selville, kuinka suuri on varsinainen kotiavustusta saaneiden ja yksityishoidossa olleiden kokonaisluku koko maassa, on selontekovuonna laskettu erikseen, kuinka moni on laitoshoidon ohella ollut yksityishoidossa ja kuinka moni on laitos- ja yksityishoidon ohella saanut kotiavustusta vähintään 500 markkaa. Edellisiä oli kaikkiaan 1 262 henkilöä, joista 174 miestä, 165 naista ja 923 lasta; jälkimmäisiä oli 7 076, joista 3 669 miestä, 3 028 naista ja 379 lasta. Näin ollen oli vuonna 1936 yksityishoidossa kaikkiaan 29 498 henkilöä ja kotiavustusta saaneita 67 263 henkilöä.

Vuonna 1936 jakaantuvat varsinaiset avunsaajat kaupungeissa ja maalaiskunnissa sen mukaan, missä muodossa he nauttivat avustusta, seuraavasti.

En jämförelse mellan de olika åren utvisar, att i gruppen »i anstalter intagna» det absoluta antalet understödda åren 1932—1936 är för år stigit kraftigare än antalet utackorderade. Antalet personer, som erhållit hemunderstöd, steg kraftigt intill år 1933, men har nedgått därefter avsevärt. I proportion till hela antalet understödtagare har antalet personer, som erhållit hemunderstöd, under åren 1934—36 nedgått, antalet i anstalter intagna samt utackorderade åter ökats. Under redogörelseåret har gruppen »i anstalter intagna» både absolut och relativt taget vuxit, däremot har antalet personer, som erhållit hemunderstöd, något minskats.

För att få reda på hela antalet personer i landet, som erhållit, egentligt hemunderstöd, och som varit utackorderade, har under redogörelseåret särskilt uträknats, huru många som jämte anstaltsvård varit utackorderade, och som utom anstaltsvård och utackordering erhållit hemunderstöd till ett belopp av minst 500 mark. Antalet av de förra var inalles 1 262, varav 174 män, 165 kvinnor och 923 barn; antalet av de senare var 7 076, av vilka 3 669 män, 3 028 kvinnor och 379 barn. Antalet utackorderade var sålunda år 1936 inalles 29 498 och antalet av dem, som erhöllit hemunderstöd, 67 263.

År 1936 fördelade sig de egentliga understödtagarna i städer och landskommuner efter den form, i vilken de åtnjutit understöd, på följande sätt.

	Avunsaaja — Understödtagare			%:na avunsaajain koko luvusta I % av hela antalet under- stödtagare		
	Kaupun- geissa Städer	Maala- iskunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet	Kaupun- geissa Städer	Maala- iskunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Laitoksissa olleet — I anstalter intagna ...	24 987	48 016	73 003	50.0	43.1	45.2
Yksityishoidossa olleet — Utackorderade ..	3 302	24 934	28 236	6.6	22.4	17.5
Kotiavustusta saaneet — Personer, som er- hållit hemunderstöd	21 684	38 503	60 187	43.4	34.5	37.3
Yhteensä — Summa	49 973	111 453	161 426	100.0	100.0	100.0

Edellä esitetystä käy selville, että laitoshoidon suhteellisesti enemmän käytännössä kaupungeissa kuin maaseudulla, kun taas yksityishoitoon sijoittaminen on maaseudulla paljon yleisempää kuin kaupungeissa. Tällöin on otettava huomioon, että yksityishoitoon sijoitetut ovat pääasiallisesti lapsia, joita kaupungeissa enimmäksioidseen hoidetaan lastenkodeissa tai muissa huoltolaitoksissa.

Av det ovan anfördta framgår, att anstaltsvård är jämförelsevis mera i bruk i städerna än på landsbygden, under det att utackordering är mycket allmänare på landsbygden än i städerna. Härvid bör tagas i betraktande, att de utackorderade huvudsakligen är barn, som i städerna mestadels vårdas i barnhem eller i andra vårdanstalter.

Verrattuna edelliseen vuoteen on kotiavustusta saaneiden luku vähentynyt 1.0 %, laitoksissa olleiden kasvanut 4.4 %, samoin yksityishoidossa olleiden 0.7 %.

Varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat ryhmittyivät avustuksen muodon mukaan seuraavasti.

I jämförelse med föregående år har antalet personer, som erhållit hemunderstöd, minskats med 1.0 %, i anstalter intagna ökats med 4.4 % och utackorderade med 0.7 %.

De egentliga understödstagarna över 16 år grupperade sig efter formen för understödet på följande sätt.

	16 vuotta vanhempia avunsaajia Understödstagare över 16 år			%:na 16 vuotta vanhempien avunsaajain koko luvusta I % av hela antalet under- stödstagare över 16 år		
	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Laitoksissa olleet — I anstalter intagna	19 925	39 418	59 343	47.7	47.4	47.5
Yksityishoidossa olleet — Utackorderade ..	277	5 325	5 602	0.7	6.4	4.5
Kotiavustusta saaneet — Personer, som erhållit hemunderstöd	21 531	38 448	59 979	51.6	46.2	48.0
Yhteensä — Summa	41 733	83 191	124 924	100.0	100.0	100.0

Jos tarkastetaan erikseen miesten ja naisten ryhmittymistä avustuksen muodon mukaan, huomataan, että kaupungeissa avustetuista miehistä 46.3 % oli laitoksissa hoidettuja ja 52.9 % kotiavustusta saaneita, kun taas naisten vastaavat luvut olivat 48.8 ja 50.7 %. Maalaiskunnissa vastaava suhde oli seuraava: avustetuista miehistä oli 48.9 % laitoksissa hoidettuja ja 45.3 % kotiavustusta saaneita sekä naista 46.1 % laitoksissa hoidettuja ja 47.0 % kotiavustusta saaneita.

Avustuksen muodon mukaan 16 vuotta nuoremmat avunsaajat ryhmittiyivät huomattavasti eri tavalla kuin aikuiset. Kysymyksessä olevana vuonna oli mainittu ryhmitys seuraava.

Om man granskar skilt männen och kvinnornas gruppering efter formen för understödet, finner man, att av de understödda männen voro i städerna 46.3 % intagna i anstalter och 52.9 % sådana, som fått understöd i hemmet, medan motsvarande tal för kvinnorna voro 48.8 % och 50.7 %. I landskommunerna var den ifrågavarande skillnaden följande: av de understödda männen voro 48.9 % intagna i anstalter och 45.3 % hade fått understöd i hemmet, av kvinnorna 46.1 % intagna i anstalter och 47.0 % sådana, som fått understöd i hemmet.

Understödstagarna under 16 år grupperade sig efter formen för understödet på ett från de vuxna betydligt avvikande sätt. Under ifrågavarande år var nämnda gruppering följande.

	16 vuotta nuorempia avunsaajia Understödstagare under 16 år			%:na 16 vuotta nuorempien avunsaajain koko luvusta I % av hela antalet under- stödstagare under 16 år		
	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet	Kaupungeissa Städer	Maalais- kunnissa Lands- kommuner	Koko maassa Hela landet
Laitoksissa olleet — I anstalter intagna	5 062	8 598	13 660	61.4	30.4	37.4
Yksityishoidossa olleet — Utackorderade ..	3 025	19 609	22 634	36.7	69.4	62.0
Kotiavustusta saaneet — Personer, som erhållit hemunderstöd	153	55	208	1.9	0.2	0.6
Yhteensä — Summa	8 240	28 262	36 502	100.0	100.0	100.0

Kuten edellä olevasta taulukosta näkyy, on tavallisin tapa, millä avustusta ja hoitoa toimitetaan huoltoa vailla oleville lapsille, lasten sijoittaminen täysihoitoon yksityisperheisiin. Maalaiskunnissa oli 69.4 % ja kaupungeissa 36.7 % varsinaista avustusta saaneista lapsista näin

Såsom av ovanstående framgår, är det vanligaste sättet för beviljande av hjälp och vård åt barn, som sakna sådan, att barnen utackorderas i enskilda familjer. I landskommunerna erhölls 69.4 % och i städerna 36.7 % av dem, som åtnjöto egentligen understöd, vård på detta sätt.

huollettuja. Lastenhoitolaitoksiin oli kaupungeissa sijoitettu runsaasti $\frac{3}{5}$ ja maalaikunnissa $\frac{3}{10}$ lapsista, kun taas muussa muodossa avustettuja oli koko maassa vain 0.6 %. Jos otetaan huomioon myös väillisesti avustetut lapset (vrt. siv. 15), selviää, että avustettujen lasten suurimpana ryhmänä ovat ne, jotka asuvat vanhempiensa kodissa.

Seuraava taulukko osoittaa, kuinka avunsaajat eri lääneissä prosentteina koko luvusta ryhmittivät avustuksen muodon mukaan.

I barnavårdsanstalter vårdades av ifrågavarande barn över $\frac{3}{5}$ i städerna och $\frac{3}{10}$ i landskommunerna, under det att i hela landet endast 0.6 % voro i annan form understödda. Tager man i betraktande även de indirekt understödda barnen (jfr sid. 15), finner man, att den största gruppen understödda barn bildas av dem, som bo i föräldrahemmet.

Följande tabell utvisar, huru understödstagarna i olika län, uttryckt i procent av hela antalet, grupperade sig efter understödets form.

Länni — Län	%:ina avunsaajain koko luvusta I % av hela antalet understödstagare			
	Laitoksissa olleet I anstalter intagna	Yksityishoidossa olleet Utackordrade	Kotiavustusta saancet Personer, som erhällit hem- understöd	Yhteensä Summa
Uudenmaan — Nylands	47.4	8.0	44.6	100.0
Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs	41.7	19.4	38.9	100.0
Ahvenanmaa — Åland	32.2	32.2	35.6	100.0
Hämeen — Tavastehus	49.7	13.8	36.5	100.0
Viipurin — Viborgs	46.5	10.9	42.6	100.0
Mikkelin — S:t Michels	51.4	18.1	30.5	100.0
Kuopion — Kuopio	47.1	24.3	28.6	100.0
Vaasan — Vasa	41.0	24.8	34.2	100.0
Oulun — Uleåborgs	38.0	31.3	30.7	100.0
Koko maassa — Hela landet	45.2	17.5	37.3	100.0

Laitoshoito on ollut yleisimmin käytetty avustustapa kaikissa muissa lääneissä paitsi Ahvenanmaan maakunnassa, jossa kotiavustus oli pääasiallisena avustusmuotona.

Laitoksissa olleiden ryhmään on edellä luettu, paitsi kunnalliskodeissa ja niiden osastoissa, lastenkodeissa ja työläitoksissa olleita, myös muissa laitoksissa, kuten sairaaloissa, parantoloissa ja aistivistilliskouluissa, köyhäinstituutioihin kustannuksella olleet avunsaajat. Niissä laitoksissa, jotka olivat köyhäinstituutioita lastensuojelelautakuntien alaisia, oli III taukon mukaan hoidokkeina:

Det allmänna understödssättet har varit anstaltsvård i alla andra län utom landskapet Åland, där hemunderstöd varit den huvudsakligaste understödsformen.

Till gruppen »i anstalter intagna» ha i det föregående hänt förts, utom personer, som varit intagna i kommunalhem och avdelningar av dem, barnhem och arbetsinrättningar, jämväl understödstagare, som på fattigvårdssamhällenas bekostnad vårdats i andra anstalter, såsom sjukhus, sanatorier och abnormskolor. I de under fattigvårds- och barnskyddsnamnder lydande anstalterna fanns enligt tabell III följande antal interner:

	Luku — Antal	%
16 v. vanhempiä { miehiä — män	12 786	34.9
Över 16 år { naisia — kvinnor	16 615	45.4
16 v. nuorempia { pojia, — gossar	4 139	11.3
Under 16 år { tytöt — flickor	3 089	8.4
Yhteensä — Summa	36 629	100.0

Kunnalliskoteihin ja niiden eri osastoille oli sijoitettu 31 076 henkilöä, niistä 12 252 miestä, 16 591 naista ja 2 233 lasta. Edelliseen vuoteen verraten on kunnalliskotien hoidokkien luku lisääntynyt 1 056lla.

I kommunalhem och olika avdelningar av dem hade anbringats 31 076 personer, av vilka 12 252 män, 16 591 kvinnor och 2 233 barn. Jämfört med föregående år har antalet interner i kommunalhemmen ökats med 1 056.

Kutakin kunnalliskotia kohden tuli koko maassa keskimäärin 87 hoidokkia, kaupungeissa 180 ja maalaiskunnissa 77 hoidokkia. Edellisenä vuonna vastaavat luvut olivat 86, 173 ja 75.

Hoitopäivien luku keskimäärin hoidokkia kohden oli maan kunnalliskodeissa 254, kaupunkien kunnalliskodeissa 230 ja maalaikuntien kunnalliskodeissa 261.

Enemmän kuin 150 hoidokkia oli seuraavien kaupunkien kunnalliskodeissa: Helsingin 1 328, Viipurin 807, Turun 646, Tampereen 602, Kuopion 365, Oulun 360, Vaasan 344, Porin 234, Kotkan 157 ja Mikkelin 156. Maalaikuntien kunnalliskodeista oli seuraavissa suurin luku hoidokeja: Viipurin maalaikunnan 220, Iisalmen maalaikunnan 215, Ruokolahden 213, Kiuruveden 208, Liperin 207, Kangasniemen 206, Viitasaaren 203, Jyväskylän maalaikunnan 197, Sortavalan maalaikunnan 196, Nurmeksen 187, Säämingin 178, Pielisjärven 177, Kymin 174, Juvan 171, Ilomantsin ja Pieksämäen 170, Pielaiveden 169, Paraisten 168, Maarian 167, Pohjois-Pirkkalan 166, Helsingin pitäjän 164, Hämeenkyrön 161, Jääskjen 153, Heinäveden 152, Kerimäen 151 ja Korpilaahden 150.

Edellä on jo mainittu, että 173 kunnallis-kodissa oli erityinen osasto mielisairaille. Avuntarpeen syytä osoittavien merkintöjen mukaan oli kunnalliskoteihin sijoitetuista mielisairaita kaupungeissa 860, maalaikunnissa 4 352 ja koko maassa 5 212. Näistä oli miehiä 2 431, naisia 2 763 ja lapsia 18. Kun näiden lisäksi 12 mielisairasta hoidettiin muissa köyhäinhoitolautakuntien alaisissa laitoksissa ja 7 901 mielisairasta laitoksissa, jotka eivät ole köyhäinhoitolautakuntien alaisia, hoidettiin siten laitoksissa köyhäinhoidon kustannuksella kaikkiaan 13 125 mielisairasta, niistä kaupungeissa 4 439 ja maalaikunnissa 8 686. Näiden laitoshoidokkien lisäksi on edellä mainittujen, avuntarpeen syytä osoittavien merkintöjen mukaan ollut yksityishoitoon sijoitettuna 780 mielisairasta, niistä kaupungeissa 20 ja maalaikunnissa 760, sekä kotiavustusta saanut 475 mielisairasta, niistä kaupungeissa 155 ja maalaikunnissa 320, joten köyhäinhoidon avustamia mielisairaita oli kaikkiaan 14 380, niistä 16 vuotta vanhempiä 14 286 ja 16 vuotta nuorempia 94.

Lastenkodeissa on ilmoitettu olleen 4 978 lasta, niistä kaupungeissa 2 010 ja maalaikunnissa 2 968. Edelliseen vuoteen verraten on lastenkotien hoidokkien luku vähentynyt 20.11.ä.

I medeltal kom på varje kommunalhem i hela landet 87 interner, i städerna 180 och i landskommunerna 77 interner. Föregående år voro motsvarande tal 86, 173 och 75.

Antalet vårdagar i medeltal per intern var i landets kommunalhem 254, i städernas kommunalhem 230 och i landskommunernas kommunalhem 261.

Mer än 150 interner funnos i kommunalhemmen i följande städer: Helsingfors 1 328, Viborg 807, Åbo 646, Tammerfors 602, Kuopio 365, Uleåborgs 360, Vasa 344, Björneborg 234, Kotka 157 och S:t Michel 156. I kommunalhemmen i landskommunerna förekom det största antalet interner i följande kommuner: Viborgs landskommun 220, Iisalmi landskommun 215, Ruokolahti 213, Kiuruvesi 208, Liperi 207, Kangasniemi 206, Viitasaari 203, Jyväskylä landskommun 197, Sortavala landskommun 196, Nurmeksen 187, Sääminki 178, Pielisjärvi 177, Kymi 174, Juva 171, Ilomantsi och Pieksämäki 170, Pielavesi 169, Pargas 168, Maaria 167, Pohjois-Pirkkala 166, Helsinge 164, Hämeenkyrö 161, Jääski 153, Heinävesi 152, Kerimäki 151 och Korpilahti 150.

I det föregående har redan nämts, att i 173 kommunalhem fanns en särskild avdelning för sinnessjuka. Enligt uppgifterna rörande orsaken till understödsbehovet funnos bland dem, som intagits i kommunalhem, i städerna 860 sinnessjuka, i landskommunerna 4 352 och i hela landet 5 212. Av dessa voro 2 431 män, 2 763 kvinnor och 18 barn. Då härutöver 12 sinnessjuka vårdades i andra fattigvårdsnämnderna underlydande anstalter och 7 901 sinnessjuka i anstalter, som icke underlyda fattigvårdsnämnderna, åtnjöto sälunda inalles 13 125 sinnessjuka på fattigvårdens bekostnad vård i anstalter, av dem 4 439 i städerna och 8 686 i landskommunerna. Till dessa anstaltsinterner komma enligt ovannämnda uppgifter rörande orsaken till understödsbehovet 780 sinnessjuka, som blivit utackorderade, av dem i städerna 20 och i landskommunerna 760, samt 475 sinnessjuka, som fått understöd i hemmet, av dem i städerna 155 och i landskommunerna 320, så att antalet av fattigvården understödda sinnessjuka var inalles 14 380, av dem 14 286 i åldern över 16 år och 94 under 16 år.

I barnhem ha enligt uppgift inalles 4 978 barn varit intagna, av dem 2 010 i städerna och 2 968 i landskommunerna. Gentemot föregående år har antalet interner i baruhemmen minskats med 20.

Kutakin lastenkotia kohden oli hoidokkeja keskimäärin koko maassa 43, kaupungeissa 67 ja maalaiskunnissa 35 hoidokkia. Edellisenä vuonna vastaavat luvut olivat 43, 69 ja 34. Hoitopäivien luku keskimäärin hoidokkia kohden oli maan lastenkodeissa 259, kaupunkien lastenkodeissa 211 ja maalaiskuntien lastenkodeissa 291.

Kaupunkien lastenkodeista oli seuraavissa suurin luku hoidokkeja: Helsingin neljässä lastenkodissa 555, Viipurin neljässä lastenkodissa 523, Turun neljässä lastenkodissa 202, Tampereen kolmessa lastenkodissa 158, Porin kolmessa lastenkodissa 132, Kemin 55 ja Savonlinnan 53. Maalaiskunnan lastenkodeista oli seuraavissa suurin luku hoidokkeja: Sortavalan maalaiskunnan kahdessa lastenkodissa 104, Pohjois-Pirkkalan kahdessa lastenkodissa 99, Parikkalan kahdessa lastenkodissa 75, Kuusankosken 65, Viipurin maalaiskunnan 64, Porvoon maalaiskunnan, Helsingin pitäjän kahdessa lastenkodissa ja Kaa-riina 62, Salmin 60, Uudenkirkon 58, Vesilahden 57, Maarian 54 ja Koiviston kunnan 53.

Kuten edellä on mainittu, oli työlaitoksia kymmenen. Taulusta X käy selville, että näihin laitoksiin oli vuoden kuluessa sijoitettu kaikkaan 1 343 miestä ja 122 naista, niistä kuntien yhteisiin työlaitoksiin 601 miestä ja 91 naista. Viimeksi mainituissa laitoksissa olleista 170 oli laitokseen lähetetty köyhäinheittoain 31 §:n nojalla ja 493 saman lain 56 §:n nojalla.

På varje barnhem kommo i medeltal i hela landet 43 interner, i städerna 67 och i landskommunerna 35. Föregående år voro motsvarande tal 43, 69 och 34. Antalet vårdagar i medeltal för varje intern var i landets barnhem 259, i barnhemmen i städerna 211 och i barnhemmen i landskommunerna 291.

Av barnhemmen i städerna hade följande det största antalet interner: de fyra barnhemmen i Helsingfors 555, de fyra barnhemmen i Viborg 523, de fyra barnhemmen i Åbo 202, de tre barnhemmen i Tammerfors 158, de tre barnhemmen i Björneborg 132, och barnhemmet i Kemi 55 och i Nyslott 53. Av barnhemmen i landskommunerna hade följande det största antalet interner: Sortavala landskommuns två barnhem 104, Pohjois-Pirkkala två barnhem 99, Parikkala två barnhem 75, Kuusankoski 65, Viborgs landskommun 64, Borgå landskommun, Helsinge två barnhem och Kaarina 62, Salmi 60, Uusikirkko 58, Vesilahti 57, Maaria 54 och Björkö 53.

Såsom i det föregående nämnts, var antalet arbetsinrättningar tio. Av tabell X framgår, att i dessa inrättningar under årets lopp intagits inalles 1 343 män och 122 kvinnor, varav i kommunernas gemensamma arbetsinrättningar 601 män och 91 kvinnor. Av de i sistnämnda anstalter intagna hade 170 internerats med stöd av fattigvårdslagens 31 § och 493 med stöd av 56 § i samma lag.

IV. Avunsaajain siviilisääty ja avustettujen lasten syntyperä.

Siviilisäädyn mukaan varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat jakaantuvat seuraavasti.

IV. Understödstagarnas civilstånd och de understödda barnens börd.

Efter *civilstånd* fördelade sig de egentliga understödstagarna över 16 år på följande sätt.

	Avunsaajia Understödstagare			%:ina avunsaajain koko luvusta I % av hela antalet understöds- tagare						
	Ytterensä Summa	Naista Miehiä		Ytterensä Summa	Naista Miehiä		Ytterensä Summa	Naista Miehiä		
		Naisia	Kvinnor		Män	Alän		Kvinnor	Män	
	I Kapungissa I städerna									
Naimattomia — Ogita	17 642	31 444	20 143	28 943	49 086	42,3	37,8	36,7	41,3	39,3
Naimisissa olevia — Gifta	13 744	25 451	28 122	11 073	39 195	32,9	30,6	51,2	15,8	31,4
Leskiä — Änklingar och änkor ..	9 176	25 178	5 856	28 498	34 354	22,0	30,3	10,7	40,7	27,5
Eromneita — Fränskilda	1 162	861	651	1 372	2 023	2,8	1,0	1,2	2,0	1,6
Tuntemattomia — Okända	9	257	141	125	266	(0,02)	0,3	0,2	0,2	0,2
Ytterensä — Summa	41 733	83 191	54 913	70 011	124 924	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Edellä olevasta taulukosta selviää, että avustettujen leskien luku oli suhteellisesti suurempi maalaikunnissa kuin kaupungeissa, kun taas avustettujen naimattomien suhteelliseen lukuun nähden asianlaita oli päinvastainen. Avustetuista miehistä oli suurin osa, 51.2 %, naimisissa olevia ja avustetuista naisista 40.7 % leskiä sekä 41.3 % naimattomia.

Avustetuista naimattomista naisista oli lapsensa elättäjiä 4 572 eli 15.8 %. Naimisissa olevista miehistä oli vaimonsa jättämää 102 eli 0.4 % ja naimisissa olevista naisista miehensä jättämää 2 038 eli 18.4 %.

Syntyperän mukaan varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat ryhmittyivät, niinkuin taulusta V tarkemmin selviää, seuraavalla tavalla; tällöin on aviottomien ryhmään laskettu 125 lasta, joiden syntyperä on tuntematon.

	Aviosyntyisiä		Aviottomia		Yhteensä	
	Barn av äkta börd	Luku Antal	Barn av oäkta börd	Luku Antal	Summa	%
Kaupungeissa — Städer	5 078	61.6	3 162	38.4	8 240	100.0
Maalaikunnissa — Landskommuner	16 042	56.8	12 220	43.2	28 262	100.0
Koko maassa — Hela landet	21 120	57.9	15 382	42.1	36 502	100.0

Avustetuista lapsista oli aviottomia kaupungeissa 38.4 %, maalaikunnissa 43.2 % ja koko maassa 42.1 %. Eri lääneihin nähden huomaataan tässä suhteessa varsin suuria eroavaisuuksia. Avustetuista lapsista oli aviottomia suhteellisesti enimmän, 63.9 %, Ahvenanmaalla, sen jälkeen Hämeen läänissä, 52.8 %, ja Turun ja Porin läänissä, 51.9 %, suhteellisesti vähimmän Oulun läänissä, 33.5 %, sen jälkeen Viipurin läänissä, 35.8 %, ja Vaasan läänissä, 37.0 %. Jos otetaan huomioon yksinomaan kaupungit lääneittäin, oli avustetuista lapsista aviottomia suhteellisesti enimmän Turun ja Porin läänissä, 47.8 %, Ahvenanmaalla, 44.4 %, sekä Hämeen läänissä, 41.4 %, sekä suhteellisesti vähimmän Oulun ja Kuopion läänissä, 27.6 ja 31.0 %. Maalaikuntiin nähden oli aviottomien suhdeluku myös suuriin Ahvenanmaalla, 66.7 %, ja sen jälkeen Hämeen läänissä, 56.1 %, Turun ja Porin läänissä, 52.9 %, ja Mikkelin läänissä, 49.3 %, sekä suhteellisesti pienin Oulun läänissä, 34.5 %, ja sen jälkeen Vaasan läänissä, 36.4 %. Kun syntyneiden kokonaisluvusta avoliiton ulkopuolella syntyneiden prosenttiluku ei ole suurempi kuin noin 7, näkyy selvästi, miten aviottomat lapset paljon suuremmassa määrässä kuin aviosyntyiset joutuvat kunnallisen köyhäinhoidon huolehdittaviksi.

Ovanstående tabell ger vid handen, att antalet äckor och änklingar, som åtnjutit understöd, var jämförsevis större i landskommunerna än i städerna, då däremot förhållandet var omvänt i fråga om det relativta antalet ogifta understödstagare. Av de understödda männen var största delen, 51.2 %, gifta och av kvinnorna 40.7 % äckor samt 41.3 % ogifta.

Av de ogifta kvinnliga understödstagarna voro 4 572 eller 15.8 % försörjare av egna barn. Av de gifta männen voro 102 eller 0.4 % sådana, som övergivits av sina hustrur, och av de gifta kvinnorna 2 038 eller 18.4 % sådana, som övergivits av sina män.

Efter börd grupperade sig de egentliga understödstagarna under 16 år, såsom av tabell V närmare framgår, på följande sätt; härvid har till gruppen barn av oäkta börd förts 125 barn, vilkas börd är okänd.

Aviosyntyisiä		Aviottomia		Yhteensä	
Barn av äkta börd	Luku Antal	Barn av oäkta börd	Luku Antal	Summa	%
5 078	61.6	3 162	38.4	8 240	100.0
16 042	56.8	12 220	43.2	28 262	100.0
21 120	57.9	15 382	42.1	36 502	100.0

Av de understödda barnen voro i städerna 38.4 %, i landskommunerna 43.2 % och i hela landet 42.1 % av oäkta börd. Med hänsyn till de skilda länen märkas rätt storaolikheter i detta avseende. Antalet understödda barn av oäkta börd var relativt störst, 63.9 %, på Åland, därförst i Tavastehus län, 52.8 %, och i Åbo och Björneborgs län, 51.9 %, relativt minst i Uleåborgs län, 33.5 %, därefter i Viborgs län, 35.8 %, och i Vasa län, 37.0 %. Tager man i betraktande enbart städerna länsvis, var antalet understödda barn av oäkta börd relativt störst i Åbo och Björneborgs län, 47.8 %, på Åland, 44.4 %, samt i Tavastehus län, 41.4 %, samt relativt minst i Uleåborgs och i Kuopio län, 27.6 och 31.0 %. I fråga om landskommunerna var antalet barn av oäkta börd likaså relativt störst på Åland, 66.7 %, och därförst i Tavastehus län, 56.1 %, i Åbo och Björneborgs län, 52.9 %, och i S:t Michels län, 49.3 %, samt relativt minst i Uleåborgs län, 34.5 %, och därefter i Vasa län, 36.4 %. Då procenttalet för utom äktenskapet födda av hela antalet födda icke är större än ungefär 7, ser man tydligt, i huru mycket större grad barn av oäkta börd framom de inom äktenskap födda falla den kommunala fattigvården till last.

Seuraava taulukko osoittaa, miten monissa tapauksissa avustettujen aviosyntyisten lasten vanhemmat elivät tai olivat kuolleet.

	Vanhemmat elivät Föräldrarna levde		Isä eli, äiti kuollut Modern levde, modern död		Äiti eli, isä kuollut Modern levde, fadern död		Vanhemmat kuolleet Föräldrarna döda		Yhteensä Summa	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
	Kaupungeissa — Städer	2 907	57.2	792	15.6	842	16.6	537	10.6	5 078
Maalaiskunnissa — Landskommuner ..	6 170	38.5	3 503	21.8	3 809	23.7	2 560	16.0	16 042	100.0
Koko maassa — Hela landet	9 077	43.0	4 295	20.3	4 651	22.0	3 097	14.7	21 120	100.0

Aviottomiin lapsiin nähden asianlaita oli seuraava.

Följande tabell ger upplysning om i huru många fall de inom äktenskap födda barnens föräldrar levde eller varo döda.

	Vanhemmat tuntematon Föräldrarna okända		Vanhemmat kuolleet Föräldrarna döda		Vanhemmat kuollut, äiti tunne- ton		Vanhemmat kuollut, fader okänd		Yhteensä Summa	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
	Kaupungeissa — Städer	1 210	38.3	146	4.6	1 439	45.5	123	3.9	186
Maalaiskunnissa — Lands- kommuner	995	8.1	197	1.6	9 309	76.2	160	1.3	1 107	9.1
Koko maassa — Hela landet	2 205	14.3	343	2.2	10 748	69.9	283	1.9	1 293	8.4

Avustetuista aviosyntyisistä lapsista oli sitten 42.3 %:ltä joko isä tai äiti kuollut ja 14.7 % lapsista oli orpoja. Aviottomista lapsista 86.4 %:lla äiti eli ja 13.6 %:lla äiti oli kuollut tahi tuntematon, kun taas 80.1 %:lla oli isä tuntematon.

Av de understödda barnen av äkta börd voro sälunda 42.3 % sådana, vilkas fader eller moder var död; 14.7 % av barnen voro föräldralösa. Av de utom äktenskap födda barnen hade 86.4 % modern i livet, och i fråga om 13.6 % var modern död eller okänd, medan för 80.1 % av samtliga fadern var okänd.

V. Avunsaajain ikä.

Ikkään nähden jaetaan varsinaiset avunsaajat kahteen pääryhmään, nimittäin 16 vuotta nuorempaan ja 16 vuotta vanhempiin. Edellisiä oli avustetuista kysymyksessä olevana vuonna 36 502 eli 22.6 % ja jälkimmäisiä 124 924 eli 77.4 %.

Edelliseen vuoteen verraten lasten lukumäärä oli kasvanut 2.2 % sekä 16 vuotta vanhempien luku 1.6 %.

Varsinaisten avunsaajain koko luvusta oli vuonna 1936 prosentteina:

V. Understödstagarnas ålder.

Med hänsyn till åldern indelas de egentliga understödstagarna i tvenne huvudgrupper, nämligen understödstagare under 16 år och över 16 år. De förra utgjorde under ifrågavarande år 36 502 eller 22.6 % och de senare 124 924 eller 77.4 %.

Jämfört med föregående år hade antalet barn ökats med 2.2 % samt understödda i åldern över 16 år med 1.6 %.

Av hela antalet egentliga understödstagare voro år 1936 i procent:

	Kaupungeissa Städer	Maalaikunnissa Landskommuner	Koko maassa Hela landet
16 v. nuorempia — Under 16 år	16.5	25.4	22.6
16 v. vanhempia { miehiä — män	35.8	33.2	34.0
Över 16 år .. { naisia — kvinnor	47.7	41.4	43.4
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0

Kaikista avunsaajista oli siten 43.4 % 16 vuotta vanhempia naisia. Miespuolisia 16 vuotta vanhempia henkilöitä oli runsaasti $\frac{1}{3}$ avunsaajien koko määristä.

Seuraava taulukko osoittaa avunsaajain ryhmittymistä iän ja avustuksen muodon mukaan.

Av samtliga understödstagare var sålunda 43.4 % kvinnor över 16 år. Antalet personer av mankön i åldern över 16 år utgjorde drygt $\frac{1}{3}$ av hela antalet understödstagare.

Följande tabell utvisar understödstagarnas fördelning efter ålder och formen för understödet.

Ikä — Ålder	Laitoksessa olleet I anstalt intagna		Yksityishoi- dossa olleet Utackorda- rade		Kotiauvustusta saaneet Personer, som erhållit hem- understöd		Yhteensä Summa	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Alle 6 v:n — Under 6 år	4 289	5.9	3 958	14.0	35	0.1	8 282	5.1
6—10 v. — år	4 133	5.7	8 919	31.6	77	0.1	13 129	8.1
11—15 »	5 192	7.1	9 710	34.4	95	0.2	14 997	9.3
16—25 »	9 699	13.3	1 086	3.8	2 966	4.9	13 751	8.5
26—35 »	11 751	16.1	453	1.6	8 944	14.9	21 148	13.1
36—45 »	9 596	13.1	473	1.7	12 380	20.6	22 449	13.9
46—55 »	7 740	10.6	555	2.0	11 022	18.3	19 317	12.0
56—65 »	6 510	8.9	679	2.4	9 584	15.9	16 773	10.4
66—75 »	6 626	9.1	898	3.2	9 272	15.4	16 796	10.4
76 v. tai vanhemmat — 76 år och därröver	7 331	10.0	1 452	5.1	5 727	9.5	14 510	9.0
Tuntematton ikä — Okänd ålder	136	0.2	58	0.2	85	0.1	274	0.2
Yhteensä — Summa	73 003	100.0	28 236	100.0	60 187	100.0	161 426	100.0

Kun otetaan huomioon, että ryhmään »tuntematton ikä» sisältyy 94 lasta, joista 46 oli laitoksissa, 47 yksityishoidossa olleita ja 1 muussa muodossa avustettu, käy edellä ole vasta taulukosta selville, että laitoksissa hoidetuista on 16 vuotta nuorempia ollut 18.7 % ja 65 vuotta vanhempia avunsaaja 19.1 %. Yksityishoidossa olleista muodostavat 16 vuotta nuoremmat avunsaajat 80.2 % koko lukumääristä. Kotiauvustusta saaneista esiintyy 36—45-vuotisten ikäryhmä lukuisimpana, 20.6 %, ja sen jälkeen 46—55-vuotisten, 18.3 %.

Med beaktande av, att i gruppen »okänd ålder» ingå 94 barn, av vilka 46 voro intagna i anstalter, 47 utackorderade och 1 på annat sätt understöts, ger ovanstående tabell vid handen, att av de i anstalt vårdade voro 18.7 % i åldern under 16 år och 19.1 % i åldern över 65 år. Bland de utackorderade bildas understödstagarna i åldern under 16 år 80.2 % av hela antalet. Av dem, som fått hemunderstöd, framstår åldersgruppen 36—45 år såsom den talrikaste, 20.6 %, varefter följer åldersgruppen 46—55 år, 18.3 %.

VI. Avunsaajain ammatti.

Varsinaisten 16 vuotta vanhempien avunsaajain ryhmitystä ammatin mukaan osoittaa seuraava taulukko. Tällöin on naimisissaolevat naiset sekä lesket, sikäli kuin heillä ei ole ollut omaa ammattia, ryhmitetty miehen ammatin mukaan. Taulukosta selviää, että

VI. Understödstagarnas yrke.

Huru de egentliga understödstagarna över 16 år fördelade sig efter yrke framgår av följande tabell. Härvid ha de gifta kvinnorna och änkor, såvida de ej haft eget yrke, grupperats enligtmannens yrke. Av tabellen framgår, att i städerna utgjorde 28.7 % av de understödda

kaupungeissa oli tehdas- ja ammattityöläisiä 28.7 %, »muita työläisiä» 37.1 % sekä yksityisten palvelijoita 10.0 % avustetuista. Maalaikunnissa tåas oli avunsaajista torppareita ja maataloustyöläisiä 33.1 %, tehdas- ja ammattityöläisiä 12.6 % ja »muita työläisiä» 24.6 %. Suuren ryhmän muodostavat myös ne henkilöt, jotka olivat ilman varsinaista tai tunnettua ammattia, nimittäin kaupungeissa 5.6 % ja maalaikunnissa 6.4 % avustetuista.

fabriks- och yrkesarbetare, 37.1 % »övriga arbetare» samt 10.0 % tjänare hos enskilda. I landskommunerna åter varo 33.1 % av understödtagarna torpare och lantarbeitare, 12.6 % fabriks- och yrkesarbetare och 24.6 % »övriga arbetare». En stor grupp bildas även av de personer, som varo utan egentligt eller känt yrke, nämligen i städerna 5.6 % och i landskommunerna 6.4 % av de understödda.

Elinkeino tai toimi Näring eller syssla	Kaupungeissa Städer		Maalaikunnissa Landskommuner		Koko maassa Hela landet	
	Luku Antal	% kaupungeissa tagarna i städerna	Luku Antal	% maalaikunnissa avustetuista tagarna i landiskom.	Luku Antal	% varsin. 16 v. van- hemm avunsaajista I % av understödtagarna över 16 år
Virkamiehiä ja vapaiden ammattien harjoittajia — Tjänste- män och idkare av fria yrken	546	1.3	310	0.4	856	0.7
Talonomistajia ja vuokraajia sekä palstatallisia — Agare och arrendatorer av lägenheter samt parcellägare	222	0.5	6 967	8.4	7 189	5.8
Torppareita — Torpare	33	0.1	1 914	2.3	1 947	1.6
Maataloustyöläisiä — Lantarbeitare	360	0.9	25 617	30.8	25 977	20.8
Itsensiä liikkeenharjoittajia — Självständiga affärsid- kare	2 524	6.0	3 179	3.8	5 703	4.6
Liikeapulaisia ja työnjohtajia — Affärslitraden och arbets- ledare	1 796	4.3	686	0.8	2 482	2.0
Tehdas- ja ammattityöläisiä — Fabriks- och yrkesarbe- tare	11 972	28.7	10 481	12.6	22 453	18.0
Muita työläisiä — Övriga arbetare	15 467	37.1	20 452	24.6	35 919	28.7
Merimiehiä ja kalastajia — Sjörömar och fiskare	556	1.3	747	0.9	1 303	1.0
Yleisessä palvelukesessä tai yksityisessä laitoksessa toimivaa palveluskuntaa — Betjante i allmän tjänst eller vid enskilda inräntningar	792	1.9	469	0.6	1 261	1.0
Yksityisten palvelijoita — Tjänare hos enskilda	4 165	10.0	6 336	7.6	10 501	8.4
Muun elinkeinon harjoittajia — Idkare av annan näring ..	950	2.3	708	0.8	1 658	1.3
Henkilöitä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia — Personer utan egentligt eller känt yrke	2 350	5.6	5 325	6.4	7 675	6.1
Yhteensä — Summa	41 733	100.0	83 191	100.0	124 924	100.0

Koska lapsella ei yleensä ole omaa ammattia, täytyy, kun on selvitettävä, mihin yhteiskuntaluokkaan hänen on luettava, ottaa huomioon hänen vanhempiensa ammatti. Tämän seikan selvillä saamiseksi on vaadittu tietoa isän tai, jos hän on kuollut tai on tunteeton, äidin ammatista. Jos molemmat vanhemmat ovat kuolleet, on isän viimeksi harjoittama ammatti ilmoitettu. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat ryhmittyivät isän (äidin) ammatin mukaan seuraavasti.

Då ett barn i allmänhet icke utövar något yrke, måste föräldrarnas yrke tagas i betraktande, då det gäller att avgöra, till vilken samhällsklass det skall hänföras. I detta syfte ha uppgifter infördrats angående faderns eller, om han varit död eller okänd, om moderns yrke. Om båda föräldrarna varit döda, har det yrke uppgivits, som fadern senast utövat. De egentliga understödtagarna under 16 år fördelade sig efter faderns (moderns) yrke, såsom framgår av följande tabell.

Ammatti Yrke	Kaupungeissa Städer		Maataloukunnissa Landskommuner		Koko maassa Hela landet	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Virkamiehiä ja vapaiden ammattien harjoittajia — Tjänstemän och idkare av fria yrken	96	1.2	45	0.2	141	0.4
Talonomistajia ja vuokraajia sekä paistatilallisia — Ägare och arrendatorer av lägenheter samt parcellägare	32	0.4	2 239	7.9	2 271	6.2
Torppareita — Torpare	7	0.1	370	1.3	377	1.0
Maataloustyöläisiä — Lantarbeitare	73	0.9	8 652	30.6	8 725	23.9
Itsenäisiä liikkeenharjoittajia — Självständiga affärsidkare	501	6.1	906	3.2	1 407	3.9
Liikeapulaisia ja työnojohojia — Affärssitträden och arbetsledare	328	4.0	228	0.8	556	1.5
Tehdas- ja ammattityöläisiä — Fabriks- och yrkesarbetare	2 679	32.5	2 814	9.9	5 493	15.0
Muita työläisiä — Övriga arbetare	2 834	34.4	5 980	21.2	8 814	24.1
Merimiehiä ja kalastajia — Sjöröver och fiskare	57	0.7	166	0.6	223	0.6
Yleisessä palveluksessa tai yksityisessä laitoksessa toimivaa palveluskuntaa — Betjämte i allmän tjänst eller vid enskilda inrättningar	210	2.5	143	0.5	353	1.0
Yksityisten palvelijoita — Tjänare hos enskilda	1 193	14.5	5 547	19.6	6 740	18.5
Muun elinkeinon harjoittajia — Idkare av annan näring	61	0.7	109	0.4	170	0.5
Henkilötä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia — Personer utan egentligt eller känt yrke	169	2.0	1 063	3.8	1 232	3.4
Yhteensä — Summa	8 240	100.0	28 262	100.0	36 502	100.0

Edellä olevasta taulukosta selviää, että avustettujen lasten vanhemmista oli *kaupungeissa* runsaasti $\frac{2}{3}$, 66.9 %, tehdas- ja ammattityöläisiä sekä »muita työläisiä». Huomattavan suuren ryhmän avustettujen lasten vanhemmista muodostivat myös yksityisten palvelijat, 14.5 %. *Maataloukunnissa* taas maataloustyöläisiä ja »muita työläisiä» oli 51.8 % avustettujen lasten vanhemmista, yksityisten palvelijoita 19.6 % sekä henkilötä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia 3.8 %.

Av tabellen framgår, att i *städerna* drygt $\frac{2}{3}$, 66.9 %, av de understödda barnens föräldrar varo fabriks- och yrkesarbetare samt »övriga arbetare». En avsevärt stor grupp av barnens föräldrar bildas även av tjänare hos enskilda, 14.5 %. I *landskommunerna* åter utgjorde 51.8 % av de understödda barnens föräldrar lantarbetare och »övriga arbetare», 19.6 % tjänare hos enskilda samt 3.8 % personer utan egentligt eller känt yrke.

VII. Avuntarpeen syy.

Avuntarpeen syyyn mukaan ryhmittyivät varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat seuraavalla sivulla olevan taulukon osoittamalla tavalla (kts. taululiit. VI.).

Taulukosta näkyy, että vanhuudenheikkous, kivulloisuus, sairaus, mielisairaus ja tylsämieli syys ovat tavallisimmat syyt köyhäinavun pyytämiseen. Runsaasti $\frac{2}{3}$:n eli 68.9 %-n kaikista 16 vuotta vanhemmista avustetuista on nimittäin ilmoitettu näiden syiden perusteella saaneen köyhähoidolta apua. Mainittuihin syihin liittyvät läheisesti sokeus, kuurous ja raajarikkoisuus, yhteensä 2.5 % kaikista tapauksista. Avunsaajista oli 73.3 %:lla avunsaajaan itseensä koh-

VII. Orsaken till understödsbehovet.

Efter orsaken till understödsbehovet grupperade sig de egentliga understödstagarna över 16 år såsom framgår av tabellen på följande sida (se tabellbil. VI.).

Av tabellen synes, att ålderdomssvaghets, sjuklighet, sjukdom, sinnessjukdom och sinneslähet är de vanligaste orsakerna till sökandet av fattigunderstöd. Drygt $\frac{2}{3}$ eller 68.9 % av alla understödstagare över 16 år ha nämligen enligt uppgifterna på grund av dessa orsaker erhållit understöd av fattigvården. Till de nämnda orsakerna ansluta sig nära blindhet, dövhet och vanförhet, tillsammans 2.5 % av alla fall. För 73.3 % av understödstagarna hänförde sig orsa-

Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	Kaupun- geissa Städer		Maalaik- kunnissa Lands- kommuner		Miehiä Män		Naisia Kvinnor		Yhteensä Summa	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Vanhudenheikkous — Älderdomssvaghet ..	6 076	14.6	19 608	23.6	7 736	14.1	17 948	25.6	25 684	20.6
Kivulloisuus, sairaus — Sjuklighet, sjukdom	14 634	35.1	27 357	32.9	19 575	35.6	22 416	32.0	41 991	33.6
Mielisairaus — Sinnessjukdom	4 598	11.0	9 688	11.6	6 959	12.7	7 327	10.5	14 286	11.4
Tylsämielisyys — Sinnesslöhet	445	1.1	3 666	4.4	1 953	3.5	2 158	3.1	4 111	3.3
Sokeus — Blindhet	146	0.3	810	1.0	445	0.8	511	0.7	956	0.8
Kunrouus — Dövhet	96	0.2	355	0.4	205	0.4	246	0.3	451	0.4
Raajarikkoisuus — Vanförhet	321	0.8	1 345	1.6	963	1.7	703	1.0	1 666	1.3
Laiskuus, huolimattomuus — Lättja, häglöshet	103	0.2	941	1.1	819	1.5	225	0.3	1 044	0.8
Juoppous — Dryckenskap	364	0.9	234	0.3	557	1.0	41	0.1	598	0.5
Iristas elämä, irtolaisuus — Liderlighet, lösdriveri	73	0.2	621	0.7	98	0.2	596	0.9	694	0.6
Aviopuolison — Makens (makans):										
» työkyvyttömyys — arbetsoför- måga	127	0.3	446	0.5	183	0.3	390	0.6	573	0.5
» laiskuus, huolimattomuus — lättja, häglöshet	29	0.1	180	0.2	94	0.2	115	0.2	209	0.2
» juoppous — dryckenskap	37	0.1	61	0.1	14 (0.03)		84	0.1	98	0.1
» iristas elämä, irtolaisuus — li- derlighet, lösdriveri	2 (0.004)		49	0.1	7 (0.01)		44	0.1	51 (0.04)	
» perheensä hylkääminen — över- givande av sin familj	822	2.0	994	1.2	34	0.1	1 782	2.5	1 816	1.4
» vapausrangastus — frihets- straff	150	0.3	303	0.4	31	0.1	422	0.6	453	0.4
» kuolema — död	689	1.6	3 215	3.9	150	0.3	3 754	5.4	3 904	3.1
Perheen suurilukuisuus — Familjens talrikhet	698	1.7	6 426	7.7	5 230	9.5	1 894	2.7	7 124	5.7
Aviottoman lapsen elättäminen — Försörj- ning av oäkta barn	1 091	2.6	3 225	3.9	18 (0.03)		4 298	6.1	4 316	3.4
Työnpuute, työriita — Arbetsbrist, arbetstvist	8 554	20.5	2 364	2.8	7 775	14.2	3 143	4.5	10 918	8.7
Muu syy — Annan orsak	2 678	6.4	1 303	1.6	2 067	3.8	1 914	2.7	3 981	3.2
Yhteensä — Summa	41 733	100.0	83 191	100.0	54 913	100.0	70 011	100.0	124 924	100.0

distuva syy avuntarpeeseen, kun taas aviopuolison aiheuttamia avuntarpeen syitä oli 5.7 %:lla. Jos yhdistetään viimeksi mainittuihin syihin perheen suurilukuisuus ja aviottoman lapsen elättäminen avuntarpeen syinä, olivat perheseikat aiheuttaaneet avun tarpeen 14.8 %:lla kaikista avustetuista. Edelleen on taulukon mukaan 4.0 % avunsaajista laiskuuden, huolimattomuuden, juoppouden, irstaan elämän tai irtolaisuuden takia itse-ollut syypää köyhyyteensä tai aviopuolison laiskuuden, juoppouden, irstaan elämän tai irtolaisuuden, perheensä hylkäämisen tai vapausrangastuksen johdosta joutunut sellaiseen tilaan, että heidän on täytynyt pyytää köyhäinhoidolta apua. — Verrattaessa kaupungeissa ja maaseudulla vallitsevia oloja käy selville, että vanhudenheikkous ja perheen suurilukuisuus ovat suhteellisesti useammin ilmaantuvat syyt köyhäinavun antoon maaseudulla kuin kaupungeissa, joissa taas asianlaita on pääinvastainen, kivulloisuuden, sairauden, työnpuutteen ja työriidian suhteen avustuksen myöntämisen syinä. Eri sukupuoliin nähden käy edelläolevasta

ken till understödsbehovet till understödstagaren själv, under det att beträffande 5.7 % understödsbehovet hade förorsakats av make eller maka. Lägger man till ovannämnda orsaker familjens talrikhet och försörjning av oäkta barn, finner man, att familjeförhållanden varit orsaken till understödsbehovet i fråga om 14.8 % av alla understödstagare. Vidare ha enligt tabellen 4.0 % av understödstagarna på grund av lättja, häglöshet, dryckenskap, liderlighet eller lösdriveri, övergivande av sin familj eller frihetsstraff råkat i en sådan belägenhet, att de varit tvungna att söka hjälp hos fattigvården. — En jämförelse mellan förhållanden i städerna och på landsbygden giver vid handen, att älderdomssvaghet och familjens talrikhet är på landsbygden jämförsevis oftare uppträdande orsaker till beviljande av fattigunderstöd än i städerna, i vilka åter ett omvänt förhållande är rådande i fråga om sjuklighet, sjukdom, arbetsbrist och arbetstvist såsom

taulukosta selville, että 2.7 % miepuolisista ja 1.3 % naispuolisista avunsaajista laiskuutensa, juoppoutensa, irstaan elämänsä ja irtolaisuutensa vuoksi itse ovat olleet syynä köyhyyteensä. Aviopuolison laiskuu, huolimattomuus, juopporous, irstas elämä, irtolaisuus ja perheensä hylkääminen oli avuntarpeen syynä 2.9 %:lla naispuolisista avunsaajista, kun vastaava prosenttiluku miepuolisista avunsaajin nähdien oli vain 0.3. Naista 6.1 % on saanut köyhänapua avio- liiton ulkopuolella syntyneiden lastensa elättämistä varten.

Avuntarpeen syitä tarkastettaessa havaitaan, että työnpuute on ollut huomattavana avuntarpeen syynä varsinkin kaupungeissa, joissa työnpuute on lähiinä yleisin avuntarpeen syy; sen nojalla $\frac{1}{5}$ avunsaajista on saanut avustusta. Maaseudulla on työnpuute ilmoitettu avuntarpeen syyksi vain 2.8 %:ssä kaikista tapauksista, ja se on vasta seitsemänneksi tärkein avuntarpeen syy.

Miten 16 vuotta nuoremmat avunsaajat ryhmittyivät avuntarpeen syyn mukaan, osoittaa seuraava taulukko.

orsaker till understödsbehov. Med hänsyn till de olika könen framgår av ovanstående tabell, att 2.7 % av de manliga och 1.3 % av de kvinnliga understödstagarna genom lättja, drycken-skap, liderlighet och löedriveri själva förvällat sin fattigdom. Makens lättja, häglöshet, drycken-skap, liderlighet, löedriveri och övergivande av sin familj hade vållat understödsbehovet för 2.9 % av de kvinnliga understödstagarna, under det att motsvarande procenttal i fråga om manliga understödstagare var endast 0.3. Av kvinnorna ha 6.1 % erhållit fattigunderstöd för försörjning av sina utom äktenskap födda barn.

Vid granskningen av orsakerna till under-stödsbehovet framgår, att arbetsbrist varit en viktig orsak till understödsbehovet särskilt i städerna, där arbetsbrist är den näst största orsaken till understödsbehovet, i det att $\frac{1}{5}$ av understödstagarna fått understöd på grund dära. På landsbygden har arbetsbrist uppgivits som orsak till understödsbehovet allenast i 2.8 % av alla fall, och där kommer denna orsaksgrupp först som den sjunde i ordningen.

Huru understödstagarna under 16 år gruppera sig efter orsaken till understödsbehovet, utvisar följande tabell.

Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	Kaupungeissa Städer		Maalaiskunnissa Landskommuner		Koko maassa Hela landet	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Lapsen — Barnets — kivulloisuus, sairaus — sjuklighet, sjukdom	1 547	18.8	3 022	10.7	4 569	12.5
» » mielisairaus — sinnessjukdom	16	0.2	78	0.3	94	0.2
» » tyslämielisyys — sinnesslöhet	97	1.2	362	1.3	459	1.3
» » sokeus — blindhet	2	(0.02)	49	0.2	51	0.1
» » kuurous — dövhet	15	0.2	123	0.4	138	0.4
» » räajarikkoisuus — vanförhet	17	0.2	115	0.4	132	0.4
Isän, äidin tai molempien vanhempien kuolema — Faderns, moderns eller bågge föräldrarnas död työkyvyttömyys — arbetsförmåga	1 547	18.8	7 698	27.2	9 245	25.3
sairaus — sjukdom	115	1.4	1 342	4.8	1 457	4.0
laiskuu, huolimattomuus — lättja, häglöshet	986	12.0	1 416	5.0	2 402	6.6
juopporus — drycken-skap	259	3.1	1 806	6.4	2 065	5.7
irstas elämä, irtolaisuus — liderlighet, löedriveri	285	3.4	254	0.9	539	1.5
lapsensa hylkääminen — övergivande av sitt barn	310	3.8	2 513	8.9	2 823	7.7
vapaausrangaistus — frihetsstraff	753	9.1	5 093	18.0	5 846	16.0
Perheen suurilukuisuus — Familjens talrikhet	228	2.8	380	1.3	608	1.7
Muu syy — Annan orsak	182	2.2	2 457	8.7	2 639	7.2
Yhteensä — Summa	8 240	100.0	28 262	100.0	36 502	100.0

Kuten edellä olevasta selviää, muodostivat isän, äidin tai molempien vanhempien kuolema 25.3 %, laiskuu, huolimattomuus, juopporus, irstas elämä, irtolaisuus, lapsensa hyl-

Såsom av föregående framgår, bildade faderns, moderns eller båda föräldrarnas död 25.3 %, lättja, häglöshet, drycken-skap, liderlighet, löedriveri, övergivande av sitt barn och frihets

kääminen ja vapausrangaistus kaikkiaan 32.6 % sekä perheen suurilukuisuus 7.2 % kaikista tapauksista. Lasten oma sairaus tai ruumiinvikaisuus oli avuntarpeen syynä vain 14.9 %:lla kaikista avustetuista lapsista. — Kaupunkien ja maaseudun olojen välillä näyttää olevan se erilaisuus, ettei isän tai äidin kuolema yhtä usein kaupungeissa kuin maaseudulla ole antanut köyhähinhoidolle aihetta ryhtyä jälkeen jääneitä lapsia auttamaan. Syynä siihen lienee osaltaan se, että leskeksi jääneillä naisilla on kaupungeissa suurempi mahdollisuus kuin maaseudulla työllään pitää huolta omasta toimeentulostaan ja lastensa elatuksesta.

Seuraavassa taulukossa esitetään aviosyntyisten ja aviottomien lasten ryhmitys avuntarpeen syyn mukaan.

straff tillsammans 32.6 % samt familjens talrikhet 7.2 % av alla fall. Sjukdom eller kroppslyte hos barnen själva var orsak till understödsbehovet för endast 14.9 % av samtliga understödda barn. — Mellan förhållandena i städerna och på landsbygden synes råda den olikheten, att faderns eller moderns död icke ofta i städerna som på landsbygden givit fattigvården anledning att skriva till bispringande av efterlämnade barn. Orsaken härtill torde delvis vara den, att änkor i städerna ha större möjlighet än änkor i landsbygden att genom arbete skaffa sig och sina barn utkomst.

I följande tabell angives, huru de inom och utom äktenskap födda barnen fördelade sig efter orsaken till understödsbehovet.

Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	Aviosyntiset lapset Barn av äkta börd		Aviottomat lapset Barn av oäkta börd	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Lapsen — Barnets — kivulloisuus, sairaus — sjuklighet, sjukdom ..	3 840	18.2	729	4.7
» » mielisairaus — sinnessjukdom	71	0.3	23	0.2
» » tylsämiesyys — sinnesslöhet	295	1.4	164	1.1
» » sokeus — blindhet	42	0.2	9	0.1
» » kuurous — dövhett	116	0.5	22	0.1
» » raajarikkoisuus — vanförhet	87	0.4	45	0.3
Isän, äidin tai molempien vanhempien kuolema — Faderns, moderns eller bægge föräldrarnas död	7 545	35.7	1 700	11.1
työkyvyttömyys — arbetsförmåga	673	3.2	784	5.1
sairaus — sjukdom	1 459	6.9	943	6.1
laiskuus, huolimattomus — lättja, håglöshet	958	4.5	1 107	7.2
juoppous — dryckenskap	499	2.4	40	0.3
irstas elämä, irtolaisuus — liderlighet, löedriveri	324	1.5	2 499	16.2
lapsensa hylkääminen — övergivande av sitt barn	1 935	9.2	3 911	25.4
vapausrangaistus — frihetsstraff	498	2.4	110	0.7
Perheen suurilukuisuus — Familjens talrikhet	1 788	8.5	851	5.5
Muu syy — Annan orsak	990	4.7	2 445	15.9
Yhteensä — Summa		21 120	100.0	15 382
				100.0

Tämä taulukko osoittaa, että syy, miksi lapset joutuvat köyhähinhoidon avustettaviksi, on sangen erilainen, riippuen niiden aviollisesta tai aviottomasta syntyperästä. Aviosyntisetä lapsista on siten 35.7 % saanut avustusta sen vuoksi, että isä, äiti tai molemmat vanhemmat ovat kuolleet, kun vastaava luku aviottomiin lapsiin nähdien oli vain 11.1 %. Sen sijaan on 49.1 %:lla aviottomista lapsista avuntarpeen syksi ilmoitettu vanhempien irstas elämä, irtolaisuus, laiskuus, huolimattomus, juoppous ja lapsensa hylkääminen, mikä luku aviosyntisiin nähdien oli vain 17.6 %.

Deina tabell utvisar, att orsakerna till att barnen falla fattigvården till last, äro ganska olika, beroende på om de äro av äkta eller oäkta börd. Av de inom äktenskap födda barnen ha sålunda 35.7 % erhållit understöd på grund därav, att fadern, modern eller bægge föräldrarna varit döda, medan motsvarande tal för utom äktenskap födda barn blott var 11.1 %. Däremot har som orsak till understödsbehovet för 49.1 % av de utom äktenskap födda barnen uppgivits föräldrarnas liderlighet, löedriveri, lättja, håglöshet, dryckenskap och övergivande av sitt barn, vilket tal för de inom äktenskap födda var endast 17.6 %.

VIII. Köyhäinhoidon kustannukset.

Köyhäinhoidon kustannukset sekä koko maassa että eri lääneissä selviävät taulukosta VIII, joka samalla osoittaa, kuinka paljon tuloja kunnallisella köyhäinhoidolla on ollut käytettävään. Selontekovuonna samoin kuin vv. 1933—1935 ei ole enää pyydetty tietoja köyhäinhoido- ja lastensuojelulautakuntien alaisten laitosten maatalousmenoista ja tuloista, vaan ainoastaan vähäisviljelyksen tai puitarhan aiheuttamista menoista ja tuloista. Samoin ei myöskään ole otettu huomioon piirimielisairaaloihin maksettuja osuuksia. Menot laitoksissa hoidetuista on eritelty tarkemmin kuin aikaisemmin; niinpä on erikseen pyydetty tietoja mielisairaalissa, keuhkotautiparantoloissa ja muissa sairaaloissa hoidettujen aiheuttamista kustannuksista. Lisäksi on kotiavustuksesta vakinaisen ja tilapäisen avun lisäksi erotettu avoimen köyhäinhoidon sairaanhoito, jolla taroitetaan kotiin saatua lääke- ja hoitoavustusta.

Tulot samoin kuin menotkin on ilmoitettu siten, ettei tuloista ole vähennetty niitä kustannuksia, joita kunnilla on ollut niitä hankkiessaan, yhtä vähän kuin suoritetuista menoista on vähennetty niitä eriä, jotka mahdollisesti ovat tulleet korvatuiksi tulolla. Sekä tulo- että menopuolella on otettu huomioon luontois- ja työsuoritukset. Niiden arvo on ilmoitettu eri paikkakunnilla vallinneiden hintojen mukaan. Tuloina on otettu huomioon kaikki, mitä vuoden kuluessa köyhäinhitoa varten on kannettu tai saatu, ja menoina kaikki, mitä köyhäinhoidotarkoituksiin on maksettu tai käytetty, katsomatta siihen, onko osa tuloa ja menoja aiheutunut jonkin muun vuoden köyhäinhoidosta.

Kuntien köyhäinhoitomenot jakautuivat vuonna 1936 eri menoryhmiin, niinkuin seuraavalla sivulla oleva taulukko osoittaa.

Edelliseen vuoteen verrattuna köyhäinhoitomenot kaupungeissa ovat vähentyneet 823 388 mk eli 0.5 %, maalaiskunnissa taas kasvaneet 9 085 961 mk eli 3.8 % ja koko maassa 8 262 573 mk eli 2.1 %. Suurin on menojen lisäys ollut kunnallis- ja lastenkotien kohdalla. Kotiavustusten määrä on kaupungeissa vähentynyt edelliseen vuoteen verraten 10.7 %, maaseudulla taas lisääntynyt 4.0 %. Köyhäinhoidon yleishallintokustannukset ovat olleet suhteellisesti lähes 3 ½ kertaa suuremmat kaupungeissa kuin maalaiskunnissa.

VIII. Kostnaderna för fattigvården.

Kostnaderna för fattigvården såväl i hela landet som i olika län framgå av tabell VIII, som tillika utvisar, huru stora inkomster den kommunala fattigvården haft till sitt förfogande. Under redogörelseåret såsom även under åren 1933—35 har ej mera införskaffats uppgifter om utgifter och inkomster för fattigvårds- och barnskyddsnamnder underlydande anstalters jordbruk, utan endast om utgifter och inkomster för trädgård eller mindre odling. Ej heller ha tagits i betraktande de erlagda andelarna i utgifter för distriktsinnessjukhus. Utgifterna för de i anstalt vårdade ha specificerats nogrannare än tidigare; särskilt införskaffats uppgifter över utgifter för i sinnessjukhus, lungotssanatorier och i övriga sjukhus vårdade. Dessutom har från hemunderstödet, som tidigare upptog endast egentliga och tillfälliga hemunderstöd, numera avskilts den öppna fattigvårdens utgifter för sjukvård, som avser till hemmet givna läkemedel och i hemmet meddelad sjukvård.

Inkomsterna liksom även utgifterna ha angivits särskilda, att från inkomsterna icke avdragits de kostnader, kommunen haft för anskaffandet av dem, lika litet som från de erlagda utgifterna minskats de belopp, som till äventyrs blivit ersatta genom inkomster. Säväl på utgifts- som inkomstsidan ha natura- och arbetsprestationer blivit beaktade. Deras värde har uppgivits enligt på resp. orter gängse pris. Såsom inkomst har observerats allt, som under årets lopp uppburits eller erhållits för fattigvården, och såsom utgift allt, som utbetalats eller förbrukats för fattigvårdsändamål, oavsett om en del inkomster eller utgifter förändrats av fattigvården under något annat år.

Kommunernas utgifter för fattigvården fördelade sig på olika utgiftsposter under år 1936, såsom tabellen på följande sida utvisar.

Jämfört med föregående år ha fattigvårdsutgifterna i städerna minskats med 823 388 mk eller 0.5 %, i landskommunerna ökats med 9 085 961 mk eller 3.8 % och i hela landet med 8 262 573 mk eller 2.1 %. Störst har utgifternas ökning varit i gruppen »kommunal- och barnhem». Hemunderstöden ha i städerna minskats i förhållande till föregående år med 10.7 %, då motsvarande ökning har på landsbygden varit 4.0 %. Kostnaderna för fattigvårdens allmänna förvaltning är proportionvis nära 3 ½ gånger så stora i städerna som i landskommunerna.

	Kaupungeissa Städer		Maalaikunnissa Landskommuner		Koko maassa Hela landet	
	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna
Yleishallinto — Allmänna förvaltningen	11 865 790	7.5	5 302 335	2.2	17 168 125	4.2
Kunnallis- ja lastenkodit sekä muut köyhäinvoito- ja lastensuojelulautakuntien alaiset kunnan omistamat laitokset — Kommunal- och barnhem samt övriga kommunala anstalter underlydande fattigvårds- och barnskydds-nämnder	42 423 229	26.7	64 082 721	26.0	106 505 950	26.3
Muissa laitoksissa olleet — I övriga anstalter vårdade: aistivialliskouluiissa ja laitoksissa — i abnormskolor och -anstalter	1 019 899	0.6	2 220 877	0.9	3 240 776	0.8
mielisairaalioissa — i sinnessjukhus	14 209 873	9.0	18 375 759	7.5	32 585 632	8.1
keuhkotautiparantoloissa — i lungotssanatorier	3 604 895	2.3	7 619 246	3.1	11 224 141	2.8
muisa sairaaloissa — i övriga sjukhus	6 748 440	4.2	10 430 143	4.2	17 178 583	4.2
työlaitoksissa — i arbetsinrättningar	394 213	0.2	150 668	0.1	544 881	0.1
vieraan kunnan kunnallis- ja lastenkodeissa — i andra kommuners kommunal- och barnhem	473 744	0.3	1 378 871	0.6	1 852 615	0.5
kasvatus- ja muisa huoltolaitoksissa — i uppföstrings- och i andra vårdanstalter	1 362 561	0.9	1 122 743	0.5	2 485 304	0.6
Yksityishoidossa olleet — Utackorderade	8 435 902	5.3	30 978 630	12.6	39 414 532	9.7
Kotiyustusta saaneet — Personer, som erhållit hemunderstöd:						
vakinaiset avunsaajat — egentliga understödstagare ..	47 665 526	30.0	58 081 714	23.6	105 747 240	26.1
tilapäiset avunsaajat — tillfälliga understödstagare ..	5 797 864	3.7	7 936 669	3.2	13 734 533	3.4
avoimen köyhäinhoidon sairaanhoito — den öppna fattigvärdenas sjukvård	1 629 353	1.0	4 557 973	1.8	6 187 326	1.5
Korvaus muiille kunnille — Ersättning till andra kommuner	9 937 286	6.3	26 846 359	10.9	36 783 645	9.1
Osamaksut yhteiseen kunnalliskotiin — Avgift till gemensamma kommunalhem	1 692	0.001	1 022 887	0.4	1 024 579	0.3
Osamaksut yhteiseen työlaitokseen — Avgift till gemensamma arbetsinrättningar	490 893	0.3	2 325 856	0.9	2 816 749	0.7
Muit huoltomenot — Övriga omvärvnadskostnader	2 653 806	1.7	3 627 427	1.5	6 281 233	1.6
Yhteensä — Summa	158 714 966	100.0	246 060 878	100.0	404 775 844	100.0

Kuntien köyhäinvoitolot jakaantuvat samana vuonna eri tuloryhmiin seuraavalla tavalla.

Kommunernas inkomster för fattigvården fördelade sig under samma år på olika inkomstposter som följer.

	Kaupungeissa Städer		Maalaikunnissa Landskommuner		Koko maassa Hela landet	
	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna	Mk	I %:na tuloista av inkoms- terna
Perunkirjoitusmaksut — Bouppteckningsprocenter	610 041	0.4	989 552	0.4	1 599 593	0.4
Korvaukset — Ersättningar:						
valtiolta — av staten	8 283 609	5.2	6 627 393	2.7	14 911 002	3.7
muilta kunnilla — av andra kommuner	18 017 693	11.4	22 777 110	9.3	40 794 803	10.1
yksityisiltä — av enskilda personer	5 827 139	3.7	10 888 143	4.4	16 715 282	4.1
Kunnallis- ja lastenkodit sekä muut köyhäinvoito- ja lastensuojelulautakuntien alaiset laitokset — Kommunal- och barnhem samt övriga kommunala anstalter underlydande fattigvårds- och barnskyddsnämnderna	5 999 009	3.8	5 731 174	2.3	11 730 183	2.9
Kunnan köyhäinvoitoon käyttämät varat — Av kommunen använda medel för fattigvården	116 995 337	73.7	197 024 267	80.1	314 019 604	77.6
Sekalaistulot — Diverse inkomster:						
lahjoitusten käyttö — användning av donationer	171 502	0.1	115 822	0.05	287 324	0.1
henkilökunnan luontoisedut — personalens naturaför-måner	2 433 548	1.5	956 500	0.4	3 390 048	0.8
muut sekalaistulot — övriga diverse inkomster	377 088	0.2	950 917	0.4	1 328 005	0.3
Yhteensä — Summa	158 714 966	100.0	246 060 878	100.0	404 775 844	100.0

Kymmenvuotiskautena 1927—1936 köyhäinhoidon menot olivat eri vuosina seuraavat. Vuosien 1933—36 nähden on otettava huomioon, että menoista puuttuvat maatalousmenot ja osuudet pirimielisairaloihin.

	Kaupungeissa Städér Mk	Maalaikunnissa Landskommuner Mk	Koko maassa Hela landet Mk
Vuonna — År 1927	77 182 764	173 007 895	250 190 659
» 1928	84 793 702	186 444 863	271 238 565
» 1929	98 123 875	203 297 389	301 421 264
» 1930	114 985 089	217 086 140	332 071 229
» 1931	137 725 475	224 931 613	362 657 088
» 1932	160 989 007	243 954 441	404 943 448
» 1933	171 961 571	235 633 948	407 595 519
» 1934	158 493 634	231 788 359	390 281 993
» 1935	159 538 354	236 974 917	396 513 271
» 1936	158 714 966	246 000 878	404 775 844

Kuten ylläolevasta näkyy, ovat köyhäinhoidon menot vuosi vuodelta nousseet aina vuoteen 1933 asti; vuonna 1934 ne alenivat 4.2 %, mutta nousivat jälleen vuonna 1935 1.6 % ja vuonna 1936 2.1 %.

Suurimmat absoluuttiset köyhäinhoitomenot olivat vuonna 1936 seuraavissa kaupungeissa: Helsingissä 71 009 559 mk, niistä lastensuojelulautakunnan menoja 12 570 935 mk, Viipurissa 15 699 185 mk, niistä lastensuojelulautakunnan menoja 3 234 359 mk, Turussa 13 198 395 mk, niistä lastensuojelulautakunnan menoja 2 840 457 mk, Tampereella 11 933 505 mk, niistä lastensuojelulautakunnan menoja 3 391 262 mk, Vaasassa 4 617 384 mk, Kemissä 4 351 608 mk, Kuopiossa 3 778 874 mk, niistä lastensuojelulautakunnan menoja 490 014 mk, Kotkassa 3 469 163 mk ja Oulussa 3 333 453 mk. Absoluuttisesti pienimmät nämä menot olivat Naantalissa 100 720 mk, Kaskisissa 132 227 mk ja Uudessakaarlepyyssä 139 703 mk.

Yli miljoonan markan kohosivat köyhäinhoidon menot 33 maalaikunnassa, 500 000 ja miljoonan markan välillä ne vaihtelivat 147 kunnassa ja 200 000—500 000 markan välillä 202 maalaikunnassa. Edellä mainittua pienemmät menot oli 181 kunnassa.

Jos köyhäinhoidon kustannukset kokonaisuudessaan jaetaan asukasluvulla sekä koko maassa että erikseen kaupungeissa ja maaseudulla, tulee kustannuksia keskimäärin asukasta kohden:

	Kaupungeissa Städér Mk	Maalaikunnissa Landskommuner Mk	Koko maassa Hela landet Mk
Vuonna — År 1926	121	52	64
» 1927	124	58	69
» 1928	133	63	75
» 1929	151	68	83

Under tioårsperioden 1927—1936 utgjorde utgifterna för fattigvården, som följer. Angående åren 1933—36 bör beaktas, att i utgifterna ej ingå utgifterna för lantbruk och ej för andelar i distriktsinnessjukhus.

Såsom av ovanstående framgår, ha fattigvårdens utgifter år för år stigit ända till år 1933; år 1934 sjönko de med 4.2 %, men stego åter år 1935 med 1.6 % och år 1936 med 2.1 %.

De största absoluta fattigvårdskostnaderna under år 1936 hade följande städer: Helsingfors 71 009 559 mk, därav utgifter för barnskydds-nämnden 12 570 935 mk, Viborg 15 699 185 mk, därav utgifter för barnskyddsnämnden 3 234 359 mk, Åbo 13 198 395 mk, därav utgifter för barnskyddsnämnden 2 840 457 mk, Tammerfors 11 933 505 mk, därav utgifter för barnskyddsnämnden 3 391 262 mk, Vasa 4 617 384 mk, Kemi 4 351 608 mk, Kuopio 3 778 874 mk, därav utgifter för barnskyddsnämnden 490 014 mk, Kotka 3 469 163 mk och Uleåborg 3 333 453 mk. Absolut taget voro dessa utgifter minst i följande av landets städer: Nådendal 100 720 mk, Kaskö 132 227 mk och Nykarleby 139 703 mk.

Till över en miljon stego kostnaderna för fattigvården i 33 landskommuner, mellan 500 000 och en miljon mark utgjorde de i 147 kommuner och mellan 200 000—500 000 mark i 202 landskommuner. Mindre kostnader än de ovan nämnda hade 181 kommuner.

Vid en fördelning av de totala kostnaderna för fattigvården på antalet invånare såvälv i hela landet som särskilt i städerna och på landsbygden erhållas följande belopp i medeltal per invånare:

	Kaupungeissa Städer Mk	Maalaiskunnissa Landskommuner Mk	Koko maassa Hela landet Mk
Vuonna — År 1930	173	73	91
» 1931	195	75	98
» 1932	222	81	109
» 1933	228	79	109
» 1934	206	77	104
» 1935	204	79	105
» 1936	200	82	106

Seuraava yhdistelmä osoittaa köyhäinvoitomenojen jakaantumista keskimäärin asukasta kohden vuonna 1936 eri läänissä sekä erikseen kaupungeissa ja maalaiskunnissa.

Följande sammanställning utvisar fördelningen av fattigvårdskostnaderna i medeltal per invånare under år 1936 i olika län samt särskilt för städer och landskommuner.

	Kaupungeissa Städer Mk	Maalaiskunnissa Landskommuner Mk	Koko läänissä Hela lännet Mk
Uudenmaan läänissä — Nylands län	244	140	197
Turun ja Porin läänissä — Åbo o. Björneborgs län	176	84	102
Ahvenanmaan maakunnassa — Landskapet Åland	78	35	39
Hämeen läänissä — Tavastehus län	174	105	121
Viipurin » — Viborgs »	184	73	94
Mikkelin » — S:t Michels »	154	88	95
Kuopion » — Kuopio »	151	89	94
Vaasan » — Vasa »	145	52	62
Oulun » — Uleåborgs »	197	70	83

Kuten edellä olevasta näkyy, olivat köyhäinhoidon kustannukset vuonna 1936 väkilukuun verraten suurimmat Uudenmaan ja Hämeen läänissä, pienimmät taas Ahvenanmaan maakunnassa ja Vaasan läänissä.

Yksityisten kuntien köyhäinvoitokustannusten määrität poikkeavat kuitenkin usein tuntuvasti näistä keskimääristä, joita laskettaessa on otettu huomioon köyhäinhoidon kaikki kustannukset eikä vain suoranaisia hoito-, elatus- ja avustuskustannuksia. Seuraavassa yhdistelmässä, josta näkyy keskikustannuksen määrä asukasta kohden eri kaupungeissa vuonna 1936, kaupungit on järjestetty alenevan määren mukaan.

Såsom av ovanstående framgår, varo kostnaderna för fattigvården i förhållande till invånarantalet år 1936 störst i Nylands och Tavastehus län, minst åter i landskapet Åland och Vasa län.

I de enskilda kommunerna avvika likväld fattigvårdskostnaderna ofta kännbart från dessa medeltal, vid vilkas uträknande beaktats fattigvårdens samtliga kostnader och icke blott de direkta utgifterna för vård, försörjning och understöd. I följande sammanställning, som utvisar medelkostnaden per invånare i de olika städerna år 1936, är städerna ordnade i avtagande serie efter medelkostnadens belopp.

	Mk	Mk
Helsinki — Helsingfors	250	155
Kemi	229	150
Borgå — Porvoo	217	147
Viipuri — Viborg	214	146
Jyväskylä	205	138
Tampere — Tammerfors	195	133
Turku — Åbo	187	131
Kotka	168	130
Pori — Björneborg	162	129
Savonlinna — Nyslott	162	128
Hämeenlinna — Tavastehus	158	127
Mikkeli — S:t Michel	175	126
Ekenäs — Tammisaari	155	123
Joensuu	155	119

	Mk		Mk
Tornio — Torneå	118	Kajaani — Kajana	97
Nykarleby — Uusikaarlepyy	113	Raahe — Brahestad	82
Hangö — Hanko	112	Mariehamn — Maarianhamina	78
Heinola	111	Kaskö — Kaskinen	71
Kristinestad — Kristiinankaupunki	97	Käkisalmi — Kexholm	65

Kauppaloiissa kysymyksessä olevat keskikustannukset olivat seuraavat:

	Mk		Mk
Haaga — Haga	342	Suolahti	106
Kerava	210	Kouvola	99
Hyvinkää	170	Karjaa — Karis	94
Lohja — Lojo	168	Lauritsala	90
Lieksa	146	Karkkila	87
Riihimäki	142	Loimaa	87
Valkeakoski	133	Seinäjoki	86
Varkaus	132	Nurmekoski	80
Grankulla	126	Pieksämä	79
Äänekoski	126	Koivisto	74
Salo	112	Vammala	61
Rovaniemi	112	Lahdenpohja	61
Forssa	110		

Ylläolevia lukuja tarkastettaessa on otettava huomioon, että ne, kuten aikaisemmin on mainittu, tarkoittavat köyhäinhoidon bruttomenoja asukasta kohden.

Kuntien suhteellisia köyhäinhoidomenoja esitää seuraava taulukko, jossa kunnat on ryhmitetty asukasta kohden tulevien köyhäinhoidokustannusten suuruuden mukaan muutamiin pääluokkiin ja mainittiin kuhunkin luokkaan kuuluvien kaupunki- ja maalaiskuntain lukumääät, jälkimmäiset erikseen kussakin läänissä.

I köpingarna voro ifrågavarande medelkostnader följande:

	Mk		Mk
Suolahti	106	Kouvola	99
Karjaa — Karis	94	Lauritsala	90
Karkkila	87	Loimaa	87
Seinäjoki	86	Nurmekoski	80
Pieksämä	79	Koivisto	74
Vammala	61	Lahdenpohja	61

Vid granskning av ovanstående tal bör dock beaktas, att de, såsom tidigare nämnts, avse fattigvårdens bruttoutgifter per invånare.

Kommunernas relativta utgifter för fattigvården framställas i följande tabell, i vilken kommunerna grupperats enligt storleken av fattigvårdskostnaderna per invånare i några huvudgrupper, och angivits antalet stads- och landskommuner i varje grupp, de senare särskilt för varje län.

	Yttersta kunta Summa kommuner	Kuntien luku, joissa köyhäinhoidokustannukset asukasta kohden olivat Antal kommuner, i vilka fattigvårdskostnaderna per invånare utgjorde						
		välfärdskommuner 120 mk minst 120 mk	100—119 mk	80—99 mk	60—79 mk	40—59 mk	20—39 mk	under 20 mk eller under 20 mk
<i>Maalaiskuntia — Landskommuner</i>								
Uudenmaan läänissä — Nylands län	1	19	5	16	5	3	—	50
Turun ja Porin läänissä — Åbo och Björneborgs län	7	8	14	37	36	2	7	112
Ahvenanmaan maakunnassa — Länskapet Åland	6	—	—	—	2	—	—	15
Hämeen läänissä — Tavastehus län	—	17	16	15	2	—	13	63
Viipurin » — Viborgs »	4	5	34	18	18	4	2	70
Mikkeli » — St. Michels »	—	—	6	11	2	1	—	30
Kuopion » — Kuopio »	—	4	12	16	1	—	22	51
Vaasan » — Vasa »	31	7	7	22	40	1	5	95
Oulun » — Uleåborgs »	7	13	26	22	22	2	13	67
Yttersta maalaiskuntia — Summa landskommuner	13	58	106	148	126	56	56	563
<i>Kaupunki — Städ</i>								
Yttersta kunta — Summa kommuner	13	5	3	3	3	3	5	38
Prosentteina kuntain lukumäästä — I procent av antalet kommuner	2.2	9.3	109	151	126	56	63	601
		10.5	13.8	10.5	21.0	25.1	18.1	100.0

Jos köyhäinhoidon kaikki menot jaetaan tasan kaikkien varsinaisten avunsaajain kesken, huomataan, että keskikustannus avunsaajaa kohden oli vuosina 1927—1936 maalaiskunnissa seuraava:

	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936
	Markkaa — Mark									
Uudenmaan läänissä — Nylands län	2 853	3 186	3 343	3 228	3 148	3 067	2 871	2 846	2 913	2 916
Turun ja Porin läänissä — Åbo och Björneborgs län	2 610	2 777	2 814	2 792	2 514	2 406	2 223	2 188	2 177	2 206
Ahvenanmaalla — Åland	2 352	3 336	3 111	3 091	3 325	3 129	3 064	3 265	3 040	3 312
Hämeen läänissä — Tavastehus län ..	2 744	2 996	3 110	3 003	2 789	2 615	2 391	2 347	2 435	2 370
Viipurin » — Viborgs » ..	2 720	2 802	2 789	2 850	2 710	2 538	2 311	2 349	2 371	2 270
Mikkelin » — S:t Michels » ..	2 770	3 054	3 004	2 974	2 601	2 402	1 958	1 827	1 859	1 842
Kuopion » — Kuopio » ..	2 699	3 146	3 130	3 072	2 718	2 363	1 845	1 954	1 920	1 998
Vaasan » — Vasa » ..	2 519	2 810	2 889	2 817	2 622	2 519	2 175	2 072	2 072	2 075
Oulun » — Uleåborgs » ..	2 428	2 683	2 834	2 848	2 536	2 314	2 068	1 996	1 943	1 947
Koko maassa — Hela landet	2 664	2 898	2 974	2 938	2 700	2 519	2 228	2 208	2 216	2 208

Edelläoleva taulukko osoittaa, miten köyhäinhoidon keskikustannus avustettua henkilöä kohden on maalaiskunnissa eri lääneissä vuodesta vuoteen yleensä kasvanut vuoteen 1929 asti, jonka jälkeen keskikustannus osoittaa laskua. Tämä johtuu ilmeisesti siitä, että vuosina 1930—1932 on kotiauvustusta saaneiden luku kasvanut enemmän kuin laitoksissa hoidettujen luku, ja koska jälkimäisten aiheuttamat keskikustannukset avunsaajaa kohden ovat tuntuvasti suuremmat kuin edellisten, on yllä esitetty keskikustannus kaikkia varsinaisia avunsaajia kohden laskettuna, hieman laskenut. Keskikustannusten alentuminen vuosina 1933—36 johtuu siitä, että, kuten aikaisemmin on mainittu, nänä vuosina maatalousmenot ja osuudet piirimielisairaaloihin, jotka vuonna 1932 nousivat 30 244 461 mk:aan, on jätetty ulkopuolelle laskelmien.

Jos köyhäinhoidon kustannukset *kaupungeissa* jaetaan tasan kaikkien avunsaajien kesken, saadaan kutakin avunsaajaa kohden seuraava keskikustannus:

	Mk
vuonna — år 1927	3 430
» 1928	3 667
» 1929	3 826
» 1930	3 766
» 1931	3 475

Kalliimpien elinkustannusten ja laitoshoidon yleisyyden vuoksi köyhäinhoidon keskikustannus on melkoista suurempi *kaupungeissa* kuin maalaiskunnissa. Ylläolevat luvut osoittavat, että keskikustannusten muutokset vuodesta toi-

Vid en jämn fördelning av de totala utgifterna på alla egentliga understödstagare framgår, att medelkostnaden per' understödstagare under åren 1927—1936 utgjorde i *landskommunerna*:

Tabellen utvisar, huru medelkostnaden per understödstagare på landsbygden i alla län för år stigit, ända till år 1929, varefter medelkostnaden visar en nedgång. Detta beror uppenbarligen därför, att under åren 1930—1932 antalet personer, som erhållit hemunderstöd, ökats i högre grad än antalet i anstalter intagna, och då medelkostnaden per understödstagare för de senare är betydligt större än för de förra, har den ovan angivna medelkostnaden, som uträknats på totala antalet egentliga understödstagare, något nedgått. Medelkostnadernas minskning för åren 1933—36 föranledes därför, att, såsom tidigare nämnts, utgifterna för lantbruk och andelarna i distriktsinnessjukhus, vilka år 1932 stego till 30 244 461 mk, under nämnda åren icke tagits i betraktande.

Vid en jämn fördelning av fattigvårdskostnaderna i *städerna* på alla understödstagare erhålls följande medelkostnad per understödstagare:

	Mk
vuonna — år 1932	3 152
» 1933	2 914
» 1934	2 930
» 1935	3 080
» 1936	3 176

Till följd av de högre levnadskostnaderna och den allmännare förekomsten av anstaltsvård är medelkostnaden för fattigvården betydligt större i städerna än i landskommunerna. Ovanstående tal utvisa, att medelkostnadernas förändringar

seen ovat olleet samansuuntaiset kaupungeissa ja maalaiskunnissa. Kolmena viime vuonna ne ovat kuitenkin hieman nousseet johtuen siitä, että avustettujen luku on vähentynyt enemmän kuin kustannukset.

Keskikustannusten määrä vaihtelee suuresti eri kunnissa ja eri vuosina tuntuvasti samoisakin kunnissa, johtuen tavallisesti jostakin tilapäisestä suuresta menoerästä. Seuraavassa yhdistelmässä, josta näkyy keskikustannuksen määrä varsinaista avunsaajaa kohden eri kaupungeissa vuonna 1936, kaupungit on järjestetty alenevan määrään mukaan.

	Mk
Sortavala	4 172
Nykarleby — Uusikaarlepyy	3 992
Tampere — Tammerfors	3 957
Mariehamn — Maarianhamina	3 598
Helsinki — Helsingfors	3 541
Borgå — Porvoo	3 480
Turku — Åbo	3 407
Ekenäs — Tammisaari	3 392
Tornio — Torneå	3 373
Kotka	3 317
Kaskö — Kaskinen	3 306
Jyväskylä	3 240
Lovisa — Loviisa	3 136
Pori — Björneborg	3 056
Rauma — Raumo	3 035
Joensuu	2 860
Kokkola — Gamlakarleby	2 860
Lahti	2 784
Kemi	2 765

Jos menosummat laitoksissa olleista, yksityishoidossa olleista ja muussa muodossa avustettuista jaetaan täten avustettujen henkilöiden luvulla, nähdään, että kutakin henkilöä kohden eri avustusryhmässä kaupungeissa ja maalaiskunnissa tulee keskimäärin seuraavat menomäärit:

Laitoksessa olleista — I anstalter vårdade	2 811
Yksityishoidossa olleista — Utackorderade	2 555
Kotiavustusta saaneista — Personer, som erhållit hemunderstöd	2 198

Selitykseksi mainittakoon, että laitoksissa ja yksityishoidossa olleiden ryhmiin on edellä olevaan laskelmaan otettu nekin avustetut, jotka vain lyhyen ajan ovat olleet laitoksessa tai yksityishoidossa. — Yksityishoidossa olleisiin nähdien

från år till år varit liknande i städerna och i landskommunerna. Under de tre senaste åren har de ändå stigit litet beroende på, att antalet understödda minskats mera än kostnaderna.

Medelkostnadens belopp växlar i hög grad i olika kommuner, under olika år kännbart även i samma kommuner, vanligen beroende på någon tillfällig större utgiftspost. I följande sammanställning, utvisande medelkostnadens belopp per egentlig understödstagare i de olika städerna år 1936, är städerna ordnade i avtagande serie efter medelkostnadens belopp.

	Mk
Savonlinna — Nyslott	2 755
Viipuri — Viborg	2 733
Hamina — Fredrikshamn	2 673
Vaasa — Vasa	2 652
Jakobstad — Pietarsaari	2 611
Hämeenlinna — Tavastehus	2 605
Käkisalmi — Kexholm	2 541
Uusikaupunki — Nystad	2 522
Kuopio	2 506
Iisalmi	2 466
Lappeenranta — Villmanstrand	2 407
Heinola	2 359
Kajaani — Kajana	2 346
Kristinestad — Kristiinankaupunki	2 305
Hangö — Hanko	2 247
Oulu — Uleåborg	2 162
Naantali — Nådendal	2 143
Mikkeli — St Michel	2 140
Raahe — Brahestad	2 129

Fördelas utgiftssummorna för de i anstalter vårdade, utackorderade och på annat sätt understödda på antalet sälunda understödda personer, finner man, att på varje person kommo inom de skilda understödsgrupperna i städerna och landskommunerna följande utgiftsbelopp:

	Kaupungeissa I städerna Mk	Maalaiskunnissa I landskommunerna Mk	Koko maassa I hela landet Mk
Laitoksessa olleista — I anstalter vårdade	2 811	2 195	2 406
Yksityishoidossa olleista — Utackorderade	2 555	1 242	1 396
Kotiavustusta saaneista — Personer, som erhållit hemunderstöd	2 198	1 508	1 758

Som förklaring må nämnas, att till grupperna i anstalter vårdade och utackorderade i ovanstående sammanställning härförts även de understödstagare, som endast under en kort tid varit intagna i anstalter eller utackorderade. — I

kustannukset olivat suurimmat Uudenmaan läänissä ja Ahvenanmaan maakunnassa, nimittäin keskimäärin 2 492 mk ja 1 760 mk, sekä pienimät Mikkelin ja Kuopion läänissä, joissa nämä kustannukset avustettua kohden olivat keskimäärin 1 107 mk ja 1 109 mk. Kotiauvustusta saaneisiin nähden kustannukset olivat suurimmat Uudenmaan läänissä ja Ahvenanmaan maakunnassa, nimittäin keskimäärin 2 438 mk ja 2 072 mk, sekä pienimät Kuopion ja Mikkelin läänissä, joissa nämä kustannukset avustettua kohden olivat keskimäärin 1 279 mk ja 1 380 mk.

Kunnalliskotien ja muiden köyhäinhotolautakuntien ja lastensuojojulautakuntien alaisten laitosten menoja ja tuloja lääneittäin, erikseen kaupungeissa ja maalaiskunnissa, osoittaa taulukko IX. Sen mukaan olivat kunnalliskotien menot, joihin sisältyvät työläitosten menot, yhteensä 85 680 858 mk, erikseen kaupungeissa 29 617 805 mk ja maalaiskunnissa 56 063 053 mk, sekä lastenkotien menot, yhteensä 20 825 092 mk, erikseen kaupungeissa 12 805 424 mk ja maalaiskunnissa 8 019 668 mk.

Jos edellisen vuoden kunnalliskotien menoja verrataan selontekovuoden vastaaviin lukuihin, havaitaan, että menot kaupungeissa ovat lisääntyneet 1 064 204 mk, maalaiskunnissa 2 521 422 mk ja koko maassa 3 585 626 mk. Lastenkotien menot ovat lisääntyneet kaupungeissa 395 370 mk, maalaiskunnissa 235 677 mk ja koko maassa 631 047 mk.

Kunnalliskotien menot jakaantuivat eri meno ryhmiin seuraavasti.

fråga om de utackorderade voro kostnaderna störst i Nylands län och i landskapet Åland, nämligen i medeltal 2 492 mk och 1 760 mk, samt minst i S:t Michels och Kuopio län, i vilka dessa kostnader i medeltal utgjorde 1 107 mk och 1 109 mk. Utgifterna för de personer, som erhållit hemunderstöd, voro störst i Nylands län och i landskapet Åland, nämligen i medeltal 2 438 mk och 2 072 mk, samt lägst i Kuopio och i S:t Michels län, i vilka utgifterna per understödstagare utgjorde i medeltal 1 279 mk och 1 380 mk.

Kommunalhemmens och övriga fattigvårdsnämnder och barnskyddsnämnder underlydande anstalters utgifter och inkomster framgå länsvis, särskilt för städer och landskommuner, av tabell IX. Enligt den voro kommunalhemmens utgifter, i vilka ingå utgifterna för arbetsinrättningarna, tillsammans 85 680 858 mk, i städerna särskilt 29 617 805 mk och i landskommunerna 56 063 053 mk, samt utgifterna för barnhemmen, tillsammans 20 825 092 mk, i städerna särskilt 12 805 424 mk och i landskommunerna 8 019 668 mk.

Om kommunalhemmens utgifter för föregående år jämföras med motsvarande siffror för redogörelseåret, märkes, att utgifterna i städerna ökats med 1 064 204 mk, i landskommunerna ökats med 2 521 422 mk och i hela landet ökats med 3 585 626 mk. Barnhemmens utgifter hava ökats i städerna med 395 370 mk, i landskommunerna med 235 677 mk och i hela landet med 631 047 mk.

Kommunalhemmens utgifter fördela sig på olika utgiftsposter på följande sätt.

	Kaupungeissa Städer Mk	Maalaiskunnissa Landskommuner Mk	Koko maassa Hela landet Mk
Palkkaus — Avlöningar	8 584 404	6 527 868	15 112 272
Ravinto — Kosthållning	9.816 434	29 168 175	38 984 609
Hoidokkien vaatetus — Internernas beklädnad	845 900	4 060 167	4 906 067
Sairaanhointo ja lääkkeet — Sjukvård och läkemedel	949 021	1 658 116	2 607 137
Muut vuotuiskustannukset hoidokeista — Övriga års- utgifter för internerna	1 445 175	986 709	2 431 884
Rakennusten kunnossapito — Underhåll av byggnader	1 267 209	3 173 929	4 441 138
Kaluston ja irtaimiston hankinta ja korjaus — Anskaff- ning och reparation av inventarier och lösure	1 156 287	1 496 848	2 653 135
Lämpö ja valo — Värme och lyse	3 537 962	5 930 565	9 468 527
Palovakuutus — Brandförsäkring	43 225	817 925	861 150
Vähäisviljelys tai puutarha — Mindre odling eller trädgård	265 093	248 428	513 521
Sekalaiset vuotuismenot — Diverse årsutgifter	1 707 095	1 994 323	3 701 418
Yhteensä — Summa	29 617 805	56 063 053	85 680 858

Verrattaessa niitä tietoja, joita on annettu kunnalliskotien kokonaismenoista ja kunnalliskotien hoidokkien hoitopäivien lukumääristä, käy selville, että hoidokkien kustannukset hoitopäivää kohden olivat keskimäärin kaupungeissa 19 mk, maalaiskunnissa 9 mk ja koko maassa 11 mk. Suurimmat nämä kustannukset olivat Uudenmaan läänissä, nimitään keskimäärin 22 mk, sekä pienimmät Mikkelin läänissä, 7 mk.

Vid en jämförelse av de uppgifter, som avgivits om kommunalhemmens totalutgifter samt antalet vårdagar för kommunalhemmens interner framgår, att kostnaden per vårdag uppgick i medeltal i städerna till 19 mk, i landskommunerna till 9 mk och i hela landet till 11 mk. Störst var denna kostnad i Nylands län, nämligen i medeltal 22 mk, samt minst i S:t Michels län, 7 mk.

Résumé.

Au point de vue de l'assistance publique réglée par la loi, la Finlande était divisée en 601 districts dont 38 comprenant chacun une commune urbaine. Il existait une Commission spéciale d'assistance publique dans toutes les villes et dans 437 districts ruraux. Il y avait 483 établissements d'assistance publique, dont voici la spécification:

	Villes	Communes rurales	Ensemble du pays
Hospices des pauvres.....	37	319	356
Ouvroirs	3	8	11
Asiles pour enfants	30	86	116

Parmi les hospices, le nombre suivant avait une section spéciale:

	Villes	Communes rurales	Ensemble du pays
Pour les enfants	7	15	22
» » aliénés	17	156	173
» » autres malades	24	134	158

Nombre d'assistés proprement dits, dont le secours annuel était plus de 500 marcs, en 1936:

	Villes	Communes rurales	Ensemble du pays
Hommes	17 887	37 026	54 913
Femmes	23 846	46 165	70 011
Enfants	8 240	28 262	36 502
Total	49 973	111 453	161 426

A la fin de 1936, les personnes assistées formaient 4.24 % de la population totale du pays, soit 6.29 % de la population des villes et 3.70 % de celle des campagnes. — Pour les années précédentes, la proportion est indiquée par les chiffres suivants: en 1927, 2.43 %; en 1928, 2.42 %; en 1929, 2.59 %; en 1930, 2.85 %; en 1931, 3.82 %; en 1932, 3.98 %; en 1933, 4.41 %; en 1934, 4.23 %; en 1935, 4.19 % et en 1936, 4.24 % de la population totale.

Outre les assistés mentionnés plus haut, il a été accordé à 61 689 autres personnes (31 958 hommes, 23 811 femmes, 5 920 enfants) un secours occasionnel inférieur à 500 marcs. Le nombre total des personnes assistées se trouve ainsi porté à 223 115, soit 5.86 % de la population. Le total des personnes apparentées aux assistés, et indirectement secourues par leur participation à l'assistance accordée à ceux-ci, s'élevait à 103 995, dont 562 mariés, 19 090 femmes mariées et 84 343 enfants. La somme totale des personnes ayant participé directement ou indirectement aux secours de l'Assistance publique s'élève donc à 327 110, soit 8.6 % de la population du pays.

Sous le rapport de l'âge et de la forme de l'assistance reçue, les assistés proprement dits se répartissent comme il suit:

Age	Internés dans des établissements d'assistance		Mis en pension		Assistés autrement		Total	
	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%
Au-dessous de 6 ans	4 289	5,9	3 958	14.0	35	0.1	8 282	5,1
de 6 à 10 ans	4 133	5,7	8 919	31.6	77	0.1	13 129	8,1
» 11 à 15 »	5 192	7,1	9 710	34.4	95	0.2	14 997	9,3
» 16 à 25 »	9 698	13.3	1 086	3.8	2 966	4.9	13 751	8,5
» 26 à 35 »	11 751	16.1	453	1.6	8 944	14.9	21 148	13.1
» 36 à 45 »	9 596	13.1	473	1.7	12 380	20.6	22 449	13.9
» 46 à 55 »	7 740	10.6	555	2.0	11 022	18.3	19 317	12.0
» 56 à 65 »	6 510	8.9	679	2.4	9 584	15.9	16 773	10.4
» 66 à 75 »	6 626	9.1	898	3.2	9 272	15.4	16 796	10.4
76 ans et au-dessus	7 331	10.0	1 452	5.1	5 727	9.5	14 510	9.0
Age inconnu	136	0.2	53	0.2	85	0.1	274	0.2
Total	73 003	100.0	28 236	100.0	60 187	100.0	161 426	100.0

Le tableau suivant montrera le groupement des assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans, par métier ou occupation:

Métier ou profession	Villes		Communes rurales		Total	
	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%
Fonction publique, profession libérale	546	1.3	310	0.4	856	0.7
Propriétaires et fermiers	222	0.5	6 967	8.4	7 189	5.8
Petits fermiers des « torps »	33	0.1	1 914	2.3	1 947	1.6
Travailleurs agricoles	360	0.9	25 617	30.8	25 977	20.8
Commerçants	2 524	6.0	3 179	3.8	5 703	4.6
Commis, contre-maîtres	1 796	4.3	686	0.8	2 482	2.0
Ouvriers d'usine ou professionnels	11 972	28.7	10 481	12.6	22 453	18.0
Autres ouvriers	15 467	37.1	20 452	24.6	35 919	28.7
Marins, pêcheurs	556	1.3	747	0.9	1 303	1.0
Employés subalternes des services publics ou d'établissements privés	792	1.9	469	0.6	1 261	1.0
Domestiques au service des personnes privées	4 165	10.0	6 336	7.6	10 501	8.4
Autres professions ou métiers	950	2.3	708	0.8	1 658	1.3
Sans métier proprement dit, métier inconnu ..	2 350	5.6	5 325	6.4	7 675	6.1
Total	41 733	100.0	83 191	100.0	124 924	100.0

Les causes ayant rendu l'assistance nécessaire se présentent de la manière suivante, pour ce qui concerne les assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans:

Cause ayant nécessité l'assistance	Villes		Communes rurales		Hommes		Femmes		Total	
	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%	Nombre	%
Faiblesse sénile	6 076	14.6	19 608	23.6	7 736	14.1	17 948	25.6	25 684	20.6
Mauvaise santé, maladie	14 634	35.1	27 357	32.9	19 575	35.6	22 416	32.0	41 991	33.6
Aliénation	4 598	11.0	9 688	11.6	6 959	12.7	7 327	10.5	14 286	11.4
Hébètement	445	1.1	3 666	4.4	1 953	3.5	2 158	3.1	4 111	3.3
Cécité	146	0.3	810	1.0	445	0.8	511	0.7	956	0.8
Surdité	96	0.2	355	0.4	205	0.4	246	0.3	451	0.4
Infirmité	321	0.8	1 345	1.6	963	1.7	703	1.0	1 666	1.3
Paresse, incurie	103	0.2	941	1.1	819	1.5	225	0.3	1 044	0.8
Ivrognerie	364	0.9	234	0.3	557	1.0	41	0.1	598	0.5
Mœurs licencieuses, vagabondage	73	0.2	621	0.7	98	0.2	596	0.9	694	0.6
Mauvaise condition de l'époux ou de l'épouse:										
Incapacité de travailler	127	0.3	446	0.5	183	0.3	390	0.6	573	0.5
Paresse, incurie	29	0.1	180	0.2	94	0.2	115	0.2	209	0.2
Ivrognerie	37	0.1	61	0.1	14	(0.03)	84	0.1	98	0.1
Mœurs licencieuses, vagabondage	2	(0.004)	49	0.1	7	(0.01)	44	0.1	51	(0.04)
Abandonnement de la famille ..	822	2.0	994	1.2	34	0.1	1 782	2.5	1 816	1.4
Emprisonnement	150	0.3	303	0.4	31	0.1	422	0.6	453	0.4
Décès	689	1.6	3 215	3.9	150	0.3	3 754	5.4	3 904	3.1
Famille trop nombreuse	698	1.7	6 426	7.7	5 230	9.5	1 894	2.7	7 124	5.7
Frais de subsistance d'un enfant illégitime	1 091	2.6	3 225	3.9	18	(0.03)	4 298	6.1	4 316	3.4
Chômage, différends entre patrons et ouvriers	8 554	20.5	2 364	2.8	7 775	14.2	3 143	4.5	10 918	8.7
Autres	2 678	6.4	1 303	1.6	2 067	3.8	1 914	2.7	3 981	3.2
Total	41 733	100.0	83 191	100.0	54 913	100.0	70 011	100.0	124 924	100.0

En 1932, les dépenses des districts d'assistance publique avaient été de 404 943 448 marcs finlandais; en 1934, elles furent de 390 281 993 marcs, en 1935 396 513 271 marcs et en 1936 elles s'élèverent à 404 775 844. Sur ce point il faut cependant observer que ces chiffres pour les années 1934—1936 ne comprennent pas les dépenses pour l'agriculture se rattachant aux hospices.

La répartition des dépenses de l'exercice 1936 ressort du tableau ci-dessous:

	Marc finl.	%
Administration générale	17 168 125	4.2
Hospices des pauvres, asiles pour enfants et autres établissements communaux subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance	106 505 950	26.3
Internes d'autres établissements:		
institutions d'instruction pour infirmes	3 240 776	0.8
asiles d'aliénés	32 585 632	8.1
sanatoriums	11 224 141	2.8
autres hôpitaux	17 178 583	4.2
ouvroirs	544 881	0.1
hospices des pauvres et asiles pour enfants d'autres communes	1 852 615	0.5
maisons de correction etc.	2 485 304	0.6
Mis en pension chez des particuliers	39 414 532	9.7
Assistés chez eux:		
assistés proprement dits	105 747 240	26.1
assistés occasionnellement	13 734 533	3.4
service médical	6 187 326	1.5
Remboursement à d'autres communes	36 783 645	9.1
Participation à l'hospice commun	1 024 579	0.3
Participation à l'ouvrage communal	2 816 749	0.7
Autres dépenses d'assistance	6 281 233	1.6
Total	404 775 844	100.0

Les dépenses des hospices s'élèverent pour cet exercice à 85 680 858 marcs finl. — Les plus grands articles de ce compte étaient les suivants: nourriture 38 984 609 marcs, soit 45.5 % et appointements 15 112 272 marcs, soit 17.6 % de la somme totale des dépenses.

Tableaux.

I. Organisation de l'Assistance publique; établissements et personnel subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance, en 1936.

Col. 1.	Département. Kaupungit — Städer — Villes. Maalaiskunnat — Landskommuner — Communes rurales. Koko maa — Hela landet — Ensemble du pays.
Col. 2.	Nombre de districts d'assistance publique.
Col. 3—8.	Districts d'assistance publique ayant Col. 3. une Commission spéciale. Col. 4. une Commission spéciale pour la protection de l'enfance. Col. 5. une Direction spéciale pour l'hospice. Col. 6. une Direction spéciale pour l'asile des enfants. Col. 7. des fonctionnaires rétribués. Col. 8. des fonctionnaires non rétribués.
Col. 9—15.	Etablissements d'assistance publique. Col. 9—12. Hospices. Col. 9. Nombre total. Col. 10—12. Pourvus d'une section spéciale pour Col. 10. enfants. Col. 11. aliénés. Col. 12. autres malades. Col. 13. Ouvroirs. Col. 14. Asiles pour enfants. Col. 15. Autres.
Col. 16—19.	Fonctionnaires et personnel. Col. 16. Fonctionnaires rétribués. Col. 17. Fonctionnaires non rétribués. Col. 18. Domestiques. Col. 19. Total.

II. Les assistés, par genres d'assistance reçue, en 1936.

Col. 1. Voir tableau I col. 1.

Col. 2—21.	Directement assistés. Miehiä — Män — Hommes. Naisia — Kvinnor — Femmes. Lapsia — Barn — Enfants. Yhteensä — Summa — Total.
Col. 2—5.	Reçus dans un établissement d'assistance.
Col. 6—9.	Mis en pension chez des particuliers.
Col. 10—17.	Autrement assistés.
Col. 10—13.	Pour une somme de 500 mcs au moins.
Col. 14—17.	Pour une somme inférieure à 500 mcs.
Col. 18—21.	Total.
Col. 22—25.	Participant indirectement à l'assistance spécifiée col. 10—13. Col. 22. Maris. Col. 23. Femmes mariées. Col. 24. Enfants. Col. 25. Total.
Col. 26—29.	Nés en d'autres lieux.
Col. 30—33.	Assistés ayant droit d'indigénat dans d'autres communes.

III. Internes entretenus dans les établissements subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance, par genres d'établissements, en 1936.

Col. 1.	Voir tableau I col. 1.
Col. 2—7.	Hospices. Col. 2—6. Nombre des Col. 2. Hommes. Col. 3. Femmes. Col. 4. Garçons. Col. 5. Filles. Col. 6. Total.
Col. 7.	Nombre de journées d'assistance.
Col. 8—11.	Asiles pour enfants. Col. 8 = 4; col. 9 = 5; col. 10 = 6; col. 11 = 7.
Col. 12—16.	Ensemble. Col. 12 = 2; col. 13 = 3; col. 14 = 4; col. 15 = 5; col. 16 = 6.

IV. Assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans, par état civil, en 1936.

Col. 1. Voir tableau I col. 1.

Col. 2—4. Non mariés.

Col. 2. Hommes.

Col. 3—4. Femmes.

Col. 3. Total.

Col. 4. Dont entretenant leur propre enfant.

Col. 5—8. Mariés.

Col. 5—6 = 2; col. 5 = 3.

Col. 6. Abandonnés par leurs femmes.

Col. 7—8 = 3—4; col. 7 = 3.

Col. 8. Abandonnées par leurs maris.

Col. 9—10. Veufs et veuves.

Col. 9 = 2; col. 10 = 3—4.

Col. 11—12. Divorcés.

Col. 11 = 2; col. 12 = 3—4.

Col. 13—14. Etat civil inconnu.

Col. 13 = 2; col. 14 = 3—4.

Col. 15—16. = col. 3; col. 15 = 2; col. 16 = 3—4.

V. Assistés proprement dits âgés de moins de 16 ans, par naissance légitime ou illégitime, en 1936.

Col. 1. Voir tableau I col. 1.

Col. 2—6. Enfants légitimes.

Col. 2. Les deux parents étaient en vie.

Col. 3. Père vivant, mère morte.

Col. 4. Mère vivante, père mort.

Col. 5. Orphelins des deux parents.

Col. 6. Total.

Col. 7—14. Enfants naturels.

Col. 7 = col. 2; col. 8 = col. 4.

Col. 9. Mère vivante, père inconnu.

Col. 10 = col. 3.

Col. 11. Mère morte, père inconnu.

Col. 12. = col. 5.

Col. 13. Parents inconnus.

Col. 14. = col. 6.

Col. 15. Naissance inconnue.

Col. 16. Somme totale.

VI. Assistés proprement dits âgés de plus de 16 ans, par causes ayant nécessité l'assistance, en 1936.

Col. 1. Cause ayant nécessité l'assistance:

1) Faiblesse sénile.

2) Mauvaise santé, maladie.

3) Aliénation.

4) Hébététement.

5) Cécité.

6) Surdité.

7) Infirmité.

8) Paresse, incurie.

9) Ivrognerie.

10) Mœurs licencieuses, vagabondage.

11) Mauvaise condition de l'époux ou de l'épouse: incapacité de travailler, paresse, incurie, ivrognerie.

mœurs licencieuses, vagabondage.

abandonnement de la famille, emprisonnement.

décès.

12) Famille trop nombreuse.

13) Frais de subsistance d'un enfant illégitime.

14) Chômage, différends entre patrons et ouvriers.

15) Autres.

Yhteensä — Summa — Total.

Les col. 2—5, 6—9 etc. donnent les noms des divers départements.

Kaupungit — Städer — Villes; Maalaiskunnat — Landskommuner — Communes rurales.

Koko maa — Hela landet — Ensemble du pays.

Miehiä — Män — Hommes.

Naisia — Kvinnor — Femmes.

VII. Assistés proprement dits âgés de moins de 16 ans, par causes ayant nécessité l'assistance, en 1936.

A. = tableau V col. 2—6.

B. = » » » 7—14.

Pour les rubriques voir le tableau VI.

A. Col. 1. Causes ayant nécessité l'assistance.

a) Les parents étaient en vie.

b) Père vivant, mère morte.

c) Mère vivante, père mort.

d) Orphelins des deux parents.

B. Col. 1. = A. col. 1.

a) Mère vivante.

b) Mère morte.

Etat de l'enfant:

mauvaise santé, maladie

aliénation

hébététement

cécité

surdité	Col. 19.	Total.
infirmité	Col. 20. = Col. 1.	
Etat de la mère:	Col. 21—30.	Recettes.
incapacité de travailler	Col. 21.	Droits sur l'inventaire des successions.
maladie	Col. 22—24.	Remboursements.
paresse, incurie	Col. 22.	Par l'État.
ivrognerie	Col. 23.	Par d'autres communes.
moeurs licencieuses	Col. 24.	Par des personnes privées.
abandonnement de l'enfant	Col. 25.	Hospice des pauvres, asiles pour enfants et autres établissements communaux subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance.
emprisonnement	Col. 26.	Recettes accordées par la commune.
Famille trop nombreuse.	Col. 27—29.	Recettes diverses.
Autres.	Col. 27.	Dons.
Yhteensä — Summa — Total.	Col. 28.	Avantages en nature du personnel.
	Col. 29.	Autres recettes diverses.
<i>VIII. Dépenses et recettes des districts d'assistance, en 1936.</i>	Col. 30.	Total.
Col. 1. Voir tableau I col. 1.		
Col. 2—19. Dépenses.		
Col. 2. Administration et surveillance.		
Col. 3. Hospice des pauvres et asiles pour enfants et autres établissements communaux subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique et aux Commissions pour la protection de l'enfance.		
Col. 4—10. Internes d'autres établissements.		
Col. 4. Institutions d'instruction pour infirmes.		
Col. 5. Asiles d'aliénés.		
Col. 6. Sanatoriums.		
Col. 7. Autres hôpitaux.		
Col. 8. Ouvroirs.		
Col. 9. Hospices des pauvres et asiles pour enfants d'autres communes.		
Col. 10. Maisons de correction etc.		
Col. 11—18. Autrement assistés.		
Col. 11. Mis en pension chez des particuliers.		
Col. 12—14. Assistés chez eux:		
Col. 12. Assistés proprement dits.		
Col. 13. Assistés occasionnellement.		
Col. 14. Service médical.		
Col. 15. Remboursement à d'autres communes.		
Col. 16. Participation à l'hospice commun.		
Col. 17. Participation à l'ouvroir commun.		
Col. 18. Autres dépenses de soins.		
	Col. 2—13.	Hospice des pauvres.
	Col. 2.	Salaires.
	Col. 3.	Nourritures.
	Col. 4.	Vêtements des personnes internées.
	Col. 5.	Soins médicaux.
	Col. 6.	Autres frais annuels.
	Col. 7.	Entretien des immeubles.
	Col. 8.	Achat et préparation des inventaires et mobiliers.
	Col. 9.	Eclairage et chauffage.

	Col. 10. Frais d'assurance contre l'incentie.	Miehiä — Män — Hommes.
	Col. 12—13.	Naisia — Kvinnor — Femmes.
	Col. 12. Des hommes.	Nombre de journées de travail.
	Col. 13. Des femmes.	Col. 12. Des hommes.
	Col. 14. Dépenses.	Col. 13. Des femmes.
	Col. 14—18.	Col. 14. Matériaux.
	Col. 15. Outils.	Col. 15. Outils.
	Col. 16. Salaires en espèces comptant.	Col. 16. Salaires en espèces comptant.
	Col. 17. Autres.	Col. 17. Autres.
	Col. 18. Total.	Col. 18. Total.
Col. 16—23. Recettes.	Col. 19.	Valeur brute des produits fabriqués.
Col. 16—21. Hospice des pauvres.	Col. 20—23.	Produits cédés ou vendus au cours de l'année.
Col. 16. Vente des travaux des personnes internées.	Col. 20.	Aux établissements subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique.
Col. 17. Travail agricoles des personnes internées.	Col. 21.	A d'autres institutions communales.
Col. 18. Petite agriculture ou jardinage.	Col. 22.	A d'autres acquéreurs.
Col. 19. Participation à l'hospice et l'asile pour enfants.	Col. 23.	Col. 23. Total.
Col. 20. Recettes diverses.	B. Ouvroirs communs aux plusieurs communes.	
Col. 21. Total.	Col. 1.	Localité.
Col. 22. Asiles pour enfants.	Col. 2.	Nombre des communes soutenant des ouvroirs.
Col. 23. Total des recettes.	Col. 3—12.	= tableau X A col. 2—11.
	Col. 13—18.	Dont
		Col. 13—14. Rentrés pendant l'année.
		Col. 15—16. Sortis pendant l'année.
X. Ouvroirs subordonnés aux Commissions de l'Assistance publique, en 1936.	Col. 17.	Personnes internées dans les hospices.
A. Ouvroirs rattachés aux hospices.	Col. 18.	Soumis à l'obligation de travailler.
Col. 1. District d'Assistance publique.	Col. 19—20.	= tableau X A col. 12—13.
Col. 2—11. Nombre de personnes inscrites à l'ouvrage.	Col. 21.	Valeur du travail exécuté directement pour l'établissement.
Col. 2—3. Total de l'année.	Col. 22.	Valeur des travaux exécutés aux tiers.
Col. 4—5, 6—7, 8—9, 10—11. 1:er janvier, 1:er avril, 1:er juillet, 1:er octobre.	Col. 23.	Indemnisation pour le travail des internés aux communes soutenant des ouvroirs.
	Col. 24.	Revenu net ou perte nette des établissements.

TAULUKOITA TABELLER

I. Köyhäinhoidon järjestys, köyhäinhoito- ja lastensuojelulauta- I. Fattigvårdens organisation, fattigvårds- och barnskydds-

1	2	3	4	5	6	7	8
Kuntia, joilla oli Kommuner med							
palkkamattoina toimi- henkilöitä lelse avlönade funktionärer							
Lääni — Län	Kuntien luku Antalet kommuner	erityinen lastenkodin johdokunta särskild direktion för barnhemmet	erityinen kunnalliskodin särskild direktion för kommunhemmet	erityinen lastensuojelukunta särskild barnskyddsnämnd erityinen köyhäinhöö- taukakunta särskild rättsigvärdsnämnd	erityinen lastenkodin johdokunta särskild direktion för barnhemmet	palkkattuja toimihenkilötä avlönade funktionärer	palkkamattoina toimi- henkilöitä lelse avlönade funktionärer
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	55	50	2	30	9	52	32
Kaupungit — Städer	5	5	2	4	1	5	5
Maalaiskunnat — Landskommuner	50	45	2	26	8	47	27
<i>Turun ja Porin lääni — Abo och Björneborgs län</i>	117	80	3	45	11	104	54
Kaupungit — Städer	5	5	3	4	1	5	5
Maalaiskunnat — Landskommuner	112	75	1	41	10	99	49
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland</i>	16	4	—	1	—	9	7
Kaupunki — Stad	1	1	—	—	—	1	1
Maalaiskunnat — Landskommuner	15	3	—	1	—	8	6
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	66	62	4	42	19	61	32
Kaupungit — Städer	3	3	3	3	2	3	3
Maalaiskunnat — Landskommuner	63	59	1	39	17	58	29
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	76	60	5	38	18	65	40
Kaupungit — Städer	6	6	5	4	3	6	6
Maalaiskunnat — Landskommuner	70	54	1	34	15	59	34
<i>Mikkelin lääni — S:t Michels län</i>	33	29	2	24	6	32	12
Kaupungit — Städer	3	3	2	2	1	3	2
Maalaiskunnat — Landskommuner	30	26	1	22	5	29	10
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	54	52	1	40	3	52	30
Kaupungit — Städer	3	3	1	2	1	3	3
Maalaiskunnat — Landskommuner	51	49	—	38	2	49	27
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	102	79	2	37	7	90	47
Kaupungit — Städer	7	7	2	5	2	7	6
Maalaiskunnat — Landskommuner	95	72	—	32	5	83	41
<i>Oulun lääni — Uleborgs län</i>	82	59	2	38	1	72	33
Kaupungit — Städer	5	5	2	4	—	5	4
Maalaiskunnat — Landskommuner	77	54	—	34	1	67	29
<i>Koko maa — Hela landet</i>	601	475	21	295	74	537	287
Kaupungit — Städer	38	38	20	28	11	38	35
Maalaiskunnat — Landskommuner	563	437	1	267	63	499	252

kuntien alaiset laitokset ja köyhäinhoitohenkilökunta vuonna 1936.
nämnder underlydande anstalter och fattigvårdspersonal år 1936.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Köyhäinhoitolaitoksia — Fattigvårdsanstalter							Köyhäinhoitohenkilökunta Fattigvårdspersonal			
							Ytterensä Summa			
Koko luku Hela antalet	Niissä erikoinen osasto Därav försedda med särskild avdelning för	Kunnalliskoteja Kommunalhem	Muita köyhäinhoitolaitoksia Övriga fattigvårdsanstalter	Lastenkoteja Barnhem	Työläitoksia Arbetsinriktningar	Palkatutia toimihenkilöitä Avlöndade funktionärer	Palkkamattonia toimi- henkilöitä Icke avlöndade funktionärer,	Pakolisia Tjänare	Ytterensä Summa	Ytterensä Summa
lapsille barn	miehille sjukeissa ja sjukeille andra sjuka	muille seirralle andra sjuka	19 3 16	3 2 1	15 4 11	781 458 323	265 60 205	338 224 114	1 384 742 642	1 384 742 642
40 35	1 1	7 2 5	18 — 18	26 4 22	1 — 1	20 8 12	906 122 784	524 46 478	161 68 93	1 591 236 1 355
1 1	— —	— —	— —	— —	— —	— —	39 1 38	45 5 40	— — —	84 6 78
49 3 46	3 1 2	24 1 23	21 3 18	21 3 18	2 1 1	27 5 22	630 108 522	356 63 293	193 72 121	1 179 243 936
56 6 50	2 — 2	25 3 22	17 4 13	17 4 13	1 — 1	34 7 27	583 187 396	353 67 286	224 109 115	1 160 363 797
26 3 23	2 — 2	18 1 17	16 2 14	16 2 14	1 — 1	6 1 5	309 27 282	171 35 136	85 15 70	565 77 488
47 3 44	6 2 4	34 3 31	27 2 25	27 2 25	1 — 1	4 2 2	490 30 460	341 33 308	88 13 75	919 76 843
47 7 40	1 — 1	31 4 27	18 4 14	18 4 14	2 — 2	7 2 5	698 62 636	476 64 412	104 38 66	1 278 164 1 114
39 5 34	3 2 1	16 3 13	14 2 12	14 2 12	1 — 1	3 1 2	541 42 499	286 36 250	81 21 60	908 99 809
356 37 319	22 7 15	173 17 156	158 24 134	11 3 8	116 30 86	4 977 1 037 3 940	2 817 409 2 408	1 274 560 714	9 068 2 006 7 062	9 068 2 006 7 062

II. Avustetut, ryhmitettyinä avustuksen muodon mukaan, vuonna 1936.

Lääni — Län	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
	Suoranaisesti avustetut —												
	Laitoksessa olleet I anstalt intagna				Yksityishoidossa olleet Utackorderade				Muussa mu- På annat sät				
	Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä	Naisia Kvinnor Barn Barn Yhteensä Summa	Lapsia Barn		Naisia Kvinnor Barn Barn Yhteensä Summa	Lapsia Barn		Naisia Kvinnor Barn Barn Yhteensä Summa	Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä Miehiä	Naisia Kvinnor Barn Barn Yhteensä Summa	Lapsia Barn		Yhteensä Summa
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	5 489	7 433	2 835	15 757	120	151	2 403	2 674	6 713	7 995	111	14 819	
Kaupungit — Städer	3 523	5 095	1 909	10 527	43	34	954	1 031	4 866	4 718	102	9 686	
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 966	2 338	926	5 230	77	117	1 449	1 643	1 847	3 277	9	5 133	
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	3 241	4 070	1 772	9 083	352	602	3 266	4 220	2 583	5 852	22	8 457	
Kaupungit — Städer	958	1 247	584	2 789	17	21	432	470	634	1 781	10	2 425	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 283	2 823	1 188	6 294	335	581	2 834	3 750	1 949	4 071	12	6 032	
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landska- pet Åland</i>	46	47	12	105	17	28	60	105	42	74	—	116	
Kaupunki — Stad	8	9	5	22	—	1	4	5	10	18	—	28	
Maalaiskunnat — Landskommuner	38	38	7	83	17	27	56	100	32	56	—	88	
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	3 074	4 044	2 016	9 134	162	153	2 211	2 526	2 463	4 219	28	6 710	
Kaupungit — Städer	824	1 295	631	2 750	14	13	278	305	597	1 032	26	1 655	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 250	2 749	1 385	6 384	148	140	1 933	2 221	1 866	3 187	2	5 055	
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	3 994	4 846	2 761	11 601	223	287	2 226	2 736	4 410	6 216	8	10 634	
Kaupungit — Städer	1 218	1 672	847	3 737	20	24	416	460	1 564	2 195	1	3 760	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 776	3 174	1 914	7 864	203	263	1 810	2 276	2 846	4 021	7	6 874	
<i>Mikkelin lääni — St. Michels län</i>	1 910	2 516	766	5 192	138	153	1 540	1 831	1 491	1 589	3	3 083	
Kaupungit — Städer	208	318	151	677	10	3	87	100	281	319	—	600	
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 702	2 198	615	4 515	128	150	1 453	1 731	1 210	1 270	3	2 483	
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	3 337	3 909	1 156	8 402	253	387	3 689	4 329	2 733	2 357	6	5 096	
Kaupungit — Städer	416	526	186	1 128	16	9	170	195	294	374	2	670	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 921	3 383	970	7 274	237	378	3 519	4 134	2 439	1 983	4	4 426	
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	2 654	3 144	1 030	6 828	445	667	3 027	4 139	2 419	3 274	7	5 700	
Kaupungit — Städer	534	669	319	1 522	20	7	342	369	481	900	—	1 381	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 120	2 475	711	5 306	425	660	2 685	3 770	1 938	2 374	7	4 319	
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	2 665	2 924	1 312	6 901	577	887	4 212	5 676	3 362	2 187	23	5 572	
Kaupungit — Städer	598	807	430	1 835	8	17	342	367	725	742	12	1 479	
Maalaiskunnat — Landskommuner	2 067	2 117	882	5 066	569	870	3 870	5 309	2 637	1 445	11	4 093	
<i>Koko maa — Hela landet</i>	26 410	32 933	13 660	73 003	2 287	3 315	22 634	28 236	26 216	33 763	208	60 187	
Kaupungit — Städer	8 287	11 638	5 062	24 987	148	129	3 025	3 302	9 452	12 079	153	21 684	
Maalaiskunnat — Landskommuner	18 123	21 295	8 598	48 016	2 139	3 186	19 609	24 934	16 764	21 684	55	38 503	

De understödda, grupperade efter formen för understödet, år 1936.

14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
Direkt understödda																			
dessa avstetut understödda										Sarakkeisiin 10—13 merkitystä avusta väilläisesti osallisiksi tulleet Av det i kolumnerna 10—13 nämndä understödet indirekt delaktiga									
Avun arvo alle 500 markan Understödets värde mindre än 500 mark										Muulla paikkakunnalla syntyneet På annan ort födda									
Miehet Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Miehiä Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Miehiä Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Miehiä Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Miehiä Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Miehiä Män	Kvinnor Näslia Barn	Lapsia Summa	Ytteeensi Summa	
4 162	3 535	1 503	9 200	16 484	19 114	6 852	42 450	60	4 413	11 923	16 396	8 557	11 537	1 586	21 680	2 157	3 120	1 130	6 407
2 637	2 211	1 166	6 014	11 069	12 058	4 131	27 258	11	3 186	6 401	9 598	6 305	8 241	677	15 223	1 432	1 987	618	4 037
1 525	1 324	337	3 186	5 415	7 056	2 721	15 192	49	1 227	5 522	6 798	2 252	3 296	909	6 457	725	1 133	512	2 370
2 630	2 498	450	5 573	8 806	13 022	5 510	27 338	146	1 618	9 043	10 807	2 675	4 839	1 167	8 681	799	1 587	728	3 114
957	647	23	1 627	2 566	3 696	1 049	7 311	105	410	1 763	2 278	1 037	2 167	212	3 416	271	638	182	1 091
1 673	1 851	427	3 951	6 240	9 326	4 461	20 027	41	1 208	7 280	8 529	1 638	2 672	955	5 265	528	949	546	2 023
43	26	4	73	148	175	76	399	4	17	133	154	32	55	11	98	4	10	5	19
28	9	—	37	46	37	9	92	2	7	33	42	13	27	4	44	1	1	3	5
15	17	4	36	102	138	67	307	2	10	100	112	19	28	7	54	3	9	2	14
2 531	2 157	758	5 446	8 230	10 573	5 013	23 816	100	1 656	7 837	9 593	2 588	3 597	959	7 144	684	1 176	611	2 471
969	527	126	1 622	2 404	2 867	1 061	6 332	7	425	1 515	1 947	883	1 077	239	2 199	212	390	151	753
1 562	1 630	632	3 824	5 826	7 706	3 952	17 484	93	1 231	6 322	7 646	1 705	2 520	720	4 945	472	786	460	1 718
6 286	4 210	949	11 445	14 913	15 559	5 944	36 416	82	3 233	13 592	16 907	4 218	5 850	1 231	11 299	1 379	1 918	651	3 948
2 587	1 072	87	3 746	5 389	4 963	1 351	11 703	13	1 177	3 287	4 477	2 046	2 966	493	5 505	639	951	325	1 915
3 699	3 138	862	7 699	9 524	10 596	4 593	24 713	69	2 056	10 305	12 430	2 172	2 884	738	5 794	740	967	326	2 033
1 952	1 985	260	4 197	5 491	6 243	2 569	14 303	32	1 154	5 286	6 472	988	1 266	375	2 629	236	360	158	754
476	269	29	774	975	909	267	2 151	9	237	796	1 042	444	570	105	1 119	72	118	34	224
1 476	1 716	231	3 423	4 516	5 334	2 302	12 152	23	917	4 490	5 430	544	696	270	1 510	164	242	124	530
5 342	3 929	813	10 084	11 665	10 582	5 664	27 911	53	2 304	11 215	13 572	1 774	2 134	461	4 369	509	578	307	1 394
490	241	78	809	1 216	1 150	436	2 802	2	261	983	1 246	482	639	55	1 176	123	185	31	339
4 852	3 688	735	9 275	10 449	9 432	5 228	25 109	51	2 043	10 232	12 326	1 292	1 495	406	3 193	386	393	276	1 055
3 452	2 756	547	6 755	8 970	9 841	4 611	23 422	55	1 783	10 286	12 124	1 822	2 510	550	4 882	488	625	330	1 443
686	367	14	1 067	1 721	1 943	675	4 339	6	367	1 639	2 012	748	1 266	144	2 158	123	236	86	445
2 766	2 389	533	5 688	7 249	7 898	3 936	19 083	49	1 416	8 647	10 112	1 074	1 244	406	2 724	365	389	244	998
5 560	2 715	636	8 911	12 164	8 713	6 183	27 060	30	2 912	15 028	17 970	2 066	1 965	444	4 475	565	507	303	1 375
757	377	70	1 204	2 088	1 943	854	4 885	—	628	2 688	3 316	996	1 162	152	2 310	279	280	84	643
4 803	2 338	566	7 707	10 076	6 770	5 329	22 175	30	2 284	12 340	14 654	1 070	803	292	2 165	286	227	219	732
31 958	23 811	5 920	61 689	86 871	93 822	42 422	223 115	562	19 090	84 343	103 995	24 720	33 753	6 784	65 257	6 821	9 881	4 223	20 925
9 587	5 720	1 593	16 900	27 474	29 566	9 833	66 873	155	6 698	19 105	25 958	12 954	18 115	2 081	33 150	3 152	4 786	1 514	9 452
22 371	18 091	4 327	44 789	59 397	64 256	32 589	156 242	407	12 392	65 238	78 037	11 766	15 638	4 703	32 107	3 669	5 095	2 709	11 473

**III. Köyhäinhoito- ja lastensuojelulautakuntien alaisissa
III. I fattigvårds- och barnskyddsnämnder underlydande**

1 Lääni — Län	2	3	4	5	6	7
	Kunnalliskodit Kommunalhem					Hoitopäiviä Underhålls- dagar
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yhteensä Summa	
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	1 839	1 919	63	56	3 877	928 986
Kaupungit — Städer	1 020	846	11	15	1 892	435 247
Maalaiskunnat — Landskommuner	819	1 073	52	41	1 985	493 739
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	1 455	2 079	183	166	3 883	948 709
Kaupungit — Städer	421	562	28	25	1 036	230 039
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 034	1 517	155	141	2 847	718 670
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landska- pet Åland</i>	24	25	—	1	50	15 231
Kaupunki — Stad	—	—	—	—	—	—
Maalaiskunnat — Landskommuner	24	25	—	1	50	15 231
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	1 449	2 120	146	130	3 845	964 702
Kaupungit — Städer	289	440	34	26	789	179 995
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 160	1 680	112	104	3 056	784 707
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	2 092	2 620	154	149	5 015	1 238 070
Kaupungit — Städér	552	677	5	4	1 238	303 071
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 540	1 943	149	145	3 777	934 999
<i>Mikkelin lääni — St. Michels län</i>	1 168	1 664	101	69	3 002	765 282
Kaupungit — Städer	100	156	8	9	273	61 084
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 068	1 508	93	60	2 729	704 198
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	1 971	2 660	208	226	5 065	1 298 256
Kaupungit — Städer	230	272	19	21	542	113 131
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 741	2 388	189	205	4 523	1 185 125
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	1 416	1 970	116	97	3 599	996 284
Kaupungit — Städer	285	389	24	20	718	154 657
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 131	1 581	92	77	2 881	841 627
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	1 372	1 558	212	156	3 298	855 012
Kaupungit — Städer	261	321	63	47	692	152 503
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 111	1 237	149	109	2 606	702 509
<i>Koko maa — Hela landet</i>	12 786	16 615	1 183	1 050	31 634	3) 8 010 532
Kaupungit — Städer	3 158	3 663	192	167	7 180	1 629 727
Maalaiskunnat — Landskommuner	9 628	12 952	991	883	24 454	6 380 805

¹⁾ Tilan säästämiseksi on työläitoksista saatut tiedot yhdistetty sarakkeisiin 2—7. — Av utrymmesskäl ha uppgifter

²⁾ Näistä on 534 miestä ja 24 naista ollut työläitoksissa. — Av dessa har 534 män och 24 kvinnor varit intagna i

³⁾ Näistä tulee 110 089 päivää työläitoksissa olleiden osalle. — Av dessa kommer 110 089 dagar på i arbetsinrättningar

laitoksissa olleet, ryhmitettyinä laitosten mukaan, vuonna 1936.¹⁾

anstalter underhållna, grupperade efter anstalternas art, år 1936.¹⁾

8	9	10	11	12	13	14	15	16
Lasten kodit Barnhem				Kaikkiaan In alles				
Hoidokkien luku Antalet underhållna			Hoitopäivä Underhålls- dagar	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yhteensä Summa
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yhteensä Summa						
550	368	918	201 844	1 839	1 919	613	424	4 795
315	240	555	103 907	1 020	846	326	255	2 447
235	128	363	97 937	819	1 073	287	169	2 348
432	274	706	180 115	1 455	2 079	615	440	4 589
244	121	365	81 657	421	562	272	146	1 401
188	153	341	98 458	1 034	1 517	343	294	3 188
—	—	—	—	24	25	—	1	50
—	—	—	—	24	25	—	1	50
593	390	983	277 330	1 449	2 120	739	520	4 828
142	81	223	48 413	289	440	176	107	1 012
451	309	760	228 917	1 160	1 680	563	413	3 816
944	721	1 665	438 354	2 092	2 620	1 098	870	6 680
368	263	631	132 404	552	677	373	267	1 869
576	458	1 034	305 950	1 540	1 943	725	603	4 811
134	90	224	61 244	1 168	1 664	235	159	3 226
36	17	53	14 228	100	156	44	26	326
98	73	171	47 016	1 068	1 508	191	133	2 900
80	58	138	34 078	1 971	2 660	288	284	5 203
44	28	72	13 653	230	272	63	49	614
36	30	66	20 425	1 741	2 388	225	235	4 589
132	79	211	56 349	1 416	1 970	248	176	3 810
32	24	56	16 694	285	389	56	44	774
100	55	155	39 655	1 131	1 581	192	132	3 036
83	50	133	37 834	1 372	1 558	295	206	3 431
31	24	55	13 285	261	321	94	71	747
52	26	78	24 549	1 111	1 237	201	135	2 684
2 948	2 030	4 978	1 287 148	12 786	16 615	4 131	3 080	36 612
1 212	798	2 010	424 241	3 158	3 663	1 404	.965	9 190
1 736	1 232	2 968	862 907	9 628	12 952	2 727	2 115	27 422

angående arbetsinrättningar sammanförts i koll. 2—7.
arbetsinrättningar.
intagna.

IV. Varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat,
IV. De egentliga understödtagarna över

1 Lääni — Län	2 Miehiä Män	3 Naimattomat Og ipta		5 Koko luku Hela antalet	6 Naimisissa Gif Miehiä — Män		
		Naisia — Kvinnor					
		Koko luku Hela antalet	Niistä lapsensa elättäjä Därav för- sörjare av eget barn				
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	4 882	7 307	898	6 182	12		
Kaupungit — Städer	3 433	5 010	427	4 266	—		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 449	2 297	471	1 916	12		
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	2 673	4 537	859	2 724	34		
Kaupungit — Städer	695	1 233	159	730	24		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 978	3 304	700	1 994	10		
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland</i>	55	86	6	30	—		
Kaupunki — Stad	6	12	—	11	—		
Maalaiskunnat — Landskommuner	49	74	6	19	—		
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	2 254	3 525	571	2 709	13		
Kaupungit — Städer	521	1 065	80	781	—		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 733	2 460	491	1 928	13		
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	2 921	4 124	761	4 733	10		
Kaupungit — Städer	940	1 711	246	1 668	2		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 981	2 413	515	3 065	8		
<i>Mikkelin lääni — S:t Michels län</i>	1 198	1 661	282	1 819	3		
Kaupungit — Städer	118	223	32	329	—		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 080	1 438	250	1 490	3		
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	2 066	2 375	326	3 451	10		
Kaupungit — Städer	247	332	27	441	—		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 819	2 043	299	3 010	10		
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	2 088	2 947	502	2 629	13		
Kaupungit — Städer	388	682	45	551	2		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 700	2 265	457	2 078	11		
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	2 006	2 381	367	3 845	7		
Kaupungit — Städer	387	639	129	847	2		
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 619	1 742	238	2 998	5		
<i>Koko maa — Hela landet</i>	20 143	28 943	4 572	28 122	102		
Kaupungit — Städer	6 735	10 907	1 145	9 624	30		
Maalaiskunnat — Landskommuner	13 408	18 036	3 427	18 498	72		

ryhmitettyinä siviilisäädyn mukaan, vuonna 1936.

16 år, grupperade efter civilstånd, år 1936.

7 olevat ta		8 Lesket Änklingar och änkor		9 Eronneet Franskilda		10 Siviilisääty tuntematon Civilstånd okänt		11 Kaikkiaan Inalles	
Koko luku Hela antalet	Niistä miehensä jättämä Dirav över- givna av mannen	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor
2 583	624	933	5 117	320	568	5	4	12 322	15 579
1 750	468	455	2 625	278	462	—	—	8 432	9 847
833	156	478	2 492	42	106	5	4	3 890	5 732
1 497	338	691	4 267	76	213	12	10	6 176	10 524
539	150	155	1 179	29	98	—	—	1 609	3 049
958	188	536	3 088	47	115	12	10	4 567	7 475
11 4 7	2 — 2	14 1 13	48 11 37	6 — 6	4 1 3	— — —	— — —	105 18 87	149 28 121
1 243	178	671	3 482	51	145	14	16	5 699	8 416
380	51	114	831	19	63	—	1	1 435	2 340
868	127	557	2 651	32	82	14	15	4 264	6 076
1 775	325	895	5 288	61	151	17	11	8 627	11 349
584	113	177	1 538	15	56	2	2	2 802	3 891
1 191	212	718	3 750	46	95	15	9	5 825	7 458
678	56	488	1 859	15	40	19	20	3 539	4 258
124	15	47	280	5	13	—	—	499	640
554	41	441	1 579	10	27	19	20	3 040	3 618
1 041	111	748	3 153	33	68	25	16	6 323	6 653
190	21	35	375	3	12	—	—	726	909
851	90	713	2 778	30	56	25	16	5 597	5 744
1 096	194	724	2 901	48	110	29	31	5 518	7 085
221	38	79	631	16	42	1	—	1 035	1 576
875	156	645	2 270	32	68	28	31	4 483	5 509
1 144	210	692	2 383	41	73	20	17	6 604	5 998
328	87	80	563	15	35	2	1	1 331	1 566
816	123	612	1 820	26	38	18	16	5 273	4 432
11 073	2 038	5 856	28 498	651	1 372	141	125	54 913	70 011
4 120	943	1 143	8 033	380	782	5	4	17 887	23 846
6 953	1 095	4 713	20 465	271	590	136	121	37 026	46 165

V. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat,
 V. De egentliga understödstagarna under

Lääni — Län	Vanhemmat elivät Föräldrar-na levde	Aviosyntyiset Barn av äkta börd				Yhteensä Summa
		3	4	5		
		Isä eli, äiti kuollut Fadern levde, mo- dern död	Äiti eli, isä kuollut Modern levde, fadern död	Vanhem- mat kuol- leet Föräldrarna döda		
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	1 756	455	482	304	2 997	
Kaupungit — Städer	1 212	233	246	90	1 781	
Maalaiskunnat — Landskommuner	544	222	236	214	1 216	
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	1 173	474	429	360	2 436	
Kaupungit — Städer	306	99	84	47	536	
Maalaiskunnat — Landskommuner	867	375	345	313	1 900	
<i>Ahvenanmaan maakunta — Länskapet Åland</i>	12	—	6	8	26	
Kaupunki — Stad	2	—	—	3	5	
Maalaiskunnat — Landskommuner	10	—	6	5	21	
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	971	399	394	243	2 007	
Kaupungit — Städer	307	101	89	51	548	
Maalaiskunnat — Landskommuner	664	298	305	192	1 459	
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	1 382	619	730	478	3 209	
Kaupungit — Städer	402	157	179	107	845	
Maalaiskunnat — Landskommuner	980	462	551	371	2 364	
<i>Mikkelin lääni — S:t Michels län</i>	533	220	281	166	1 200	
Kaupungit — Städer	89	16	28	16	149	
Maalaiskunnat — Landskommuner	444	204	253	150	1 051	
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	1 010	663	824	497	2 994	
Kaupungit — Städer	112	42	54	39	247	
Maalaiskunnat — Landskommuner	898	621	770	458	2 747	
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	955	601	535	471	2 562	
Kaupungit — Städer	205	62	71	61	399	
Maalaiskunnat — Landskommuner	750	539	464	410	2 163	
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	1 285	864	970	570	3 689	
Kaupungit — Städer	272	82	91	123	568	
Maalaiskunnat — Landskommuner	1 013	782	879	447	3 121	
Koko maa — Hela landet	9 077	4 295	4 651	3 097	21 120	
Kaupungit — Städer	2 907	792	842	537	5 078	
Maalaiskunnat — Landskommuner	6 170	3 503	3 809	2 560	16 042	

ryhmitettyinä syntyperän mukaan, vuonna 1936.

16 år, grupperade efter börd, år 1936.

7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Aviottomat Barn av oäkta börd									Kaikkiaan Inalles
Vanhemmat elivät Föräldrar-na levde	Äiti eli, isä kuollut Modern levde, fa- dern död	Äiti eli, isä tuntematon Modern levde, fa- dern okänd	Isä eli, äiti kuollut Fadern levde, mö- dern död	Äiti kuollut, isä tuntematon Modern död, fadern okänd	Vanhem- mat kuolleet Föräldrar-na döda	Vanhem- mat tunte- mattomat Föräldrar-na okända	Yhteensä Summa	Synty- perä- tunte- maton Börd okänd	
864	78	1 122	74	148	31	26	2 343	9	5 349
688	50	365	45	22	11	3	1 184	—	2 965
176	28	757	29	126	20	23	1 159	9	2 384
448	74	1 722	72	223	46	24	2 609	15	5 060
209	32	176	31	36	4	2	490	—	1 026
239	42	1 546	41	187	42	22	2 119	15	4 034
2	1	32	1	8	2	—	46	—	72
1	—	1	—	2	—	—	4	—	9
1	1	31	1	6	2	—	42	—	63
349	64	1 590	47	136	34	15	2 235	13	4 255
159	31	157	21	13	4	—	385	2	935
190	33	1 433	26	123	30	15	1 850	11	3 320
193	42	1 290	26	176	22	18	1 767	19	4 995
89	17	243	18	41	6	2	416	3	1 264
104	25	1 047	8	135	16	16	1 351	16	3 731
77	19	829	8	91	15	33	1 072	37	2 309
24	6	51	—	5	2	1	89	—	238
53	13	778	8	86	13	32	983	37	2 071
67	23	1 528	10	167	28	12	1 835	22	4 851
5	—	100	1	4	1	—	111	—	358
62	23	1 428	9	163	27	12	1 724	22	4 493
103	23	1 155	24	149	38	8	1 500	2	4 064
30	9	182	5	28	8	—	262	—	661
73	14	973	19	121	30	8	1 238	2	3 403
102	19	1 474	21	195	17	22	1 850	8	5 547
5	1	164	2	35	1	5	213	3	784
97	18	1 310	19	160	16	17	1 637	5	4 763
2 205	343	10 742	283	1 293	233	158	15 257	125	36 502
1 210	146	1 439	123	186	37	13	3 154	8	8 240
995	197	9 303	160	1 107	196	145	12 103	117	28 262

VI. Varsinaiset 16 vuotta vanhemmat avunsaajat
VI. De egentliga understödstagarna över 16 år,

1 Avunstarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	2	3	4	5	6	7	8	9
	Uudenmaan lääni — Nylands län				Turun ja Porin lääni Åbo och Björneborgs län			
	Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner	
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor
Vanhudenheikkous — Ålderdoms- svaghet	509	1 690	674	1 550	136	707	734	2 089
Kivulloisuus, sairaus — Sjuklighet, sjukdom	2 331	3 727	1 564	1 832	676	1 134	1 745	2 121
Mielisairaus — Sinnessjukdom	793	1 125	457	542	230	285	797	718
Tylsämeliisyys — Sinnesslöhet	78	76	146	183	30	36	283	351
Sokeus — Blindhet	27	29	36	18	12	14	37	69
Kuurous — Dövhet	10	20	21	24	12	5	10	30
Raajarikkoisuus — Vanförhet	112	61	79	81	23	17	128	81
Laiskuus, huolimattomuus — Lätt- ja, häglöshet	4	4	42	25	28	1	86	72
Juoppous — Dryckenskap	191	18	34	4	15	3	44	—
Iristas elämä, irtolaisuus — Lider- lighet, löedriveri	2	8	9	23	5	9	8	64
Aviopuolison — Makens (makans) työkyvyttömyys — arbetsför- måga	1	53	8	28	—	16	20	48
laiskuu, huolimattomuus — lättja, häglöshet	—	1	3	3	—	15	6	30
juoppous — dryckenskap	1	—	—	3	—	13	1	11
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, löedriveri	—	—	1	2	—	—	—	3
perheensä hylkääminen — över- givande av sin familj	—	446	4	129	—	79	2	168
vapausrangaistus — frihetsstraff	1	69	—	31	—	13	—	50
kuolema — död	1	65	7	335	—	61	14	483
Perheen suurilukuisuus — Famil- jens talrikhet	134	86	229	159	29	22	337	194
Aviottoman lapsen elättäminen — Försörjning av oäkta barn	1	448	1	434	—	130	1	711
Työnpuute, työriita — Arbetsbrist, arbetstvist	3 615	1 258	488	253	214	255	216	111
Muu syy — Annan orsak	621	663	87	73	199	234	98	71
Yhteensä — Summa	8 432	9 847	3 890	5 732	1 609	3 049	4 567	7 475

ryhmitettyinä avuntarpeen syyn mukaan, vuonna 1936.
grupperade efter orsaken till understödsbehovet, år 1936.

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
Ahvenanmaan maakunta Landskapet Åland				Hämeen lääni — Tavastehus län				Viipurin lääni — Viborgs län			
Kaupunki Stad		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner	
Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor
1	8	20	46	152	560	850	1 678	202	699	1 056	2 275
8	13	22	14	555	966	1 623	1 762	987	1 379	2 262	2 050
4	5	20	20	295	374	653	703	261	303	711	679
—	—	12	10	5	13	204	204	27	28	227	248
—	—	1	1	8	6	47	59	4	8	42	50
—	—	—	—	6	7	18	31	3	6	27	26
—	—	—	4	2	9	10	124	78	21	17	111
1	—	2	1	4	1	60	19	12	4	130	25
2	—	—	—	19	2	32	2	33	2	33	—
—	—	—	4	—	5	8	95	2	17	17	54
—	—	—	—	1	9	18	40	3	23	30	64
—	—	—	—	—	—	3	11	1	2	10	13
—	—	—	—	—	2	4	10	—	2	1	10
—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	1	4
—	—	—	4	2	47	8	107	—	93	3	195
—	—	—	—	—	9	6	22	—	13	—	61
—	—	—	3	—	13	5	322	12	334	18	706
1	1	5	9	38	23	350	227	91	41	677	269
—	—	—	5	—	73	8	492	—	245	—	506
—	—	—	—	279	99	159	94	860	446	321	87
1	1	1	2	62	121	89	117	283	229	148	78
18	28	87	121	1 435	2 340	4 264	6 076	2 802	3 891	5 825	7 458

22 Avuntporean syy Orsaken till understödsbehovet	23	24	25	26	27	28	29	30
	Mikkelin lääni — S:t Michels län				Kuopion lääni — Kuopio län			
	Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner	
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor
Vanhudenheikkous — Ålderdoms- svaghet	81	219	623	1 130	48	218	958	1 709
Kivulloisuus, sairaus — Sjuklighet, sjukdom	146	198	1 164	1 105	228	301	2 146	1 736
Mielisairaus — Sinnessjukdom	42	51	366	402	94	112	697	656
Tylsämeliisyys — Sinnesslöhet	9	15	154	164	11	7	187	209
Sökeus — Blindhet	5	5	45	46	3	4	55	80
Kuurous — Dövhet	5	—	14	17	4	—	20	27
Raajarikkoisuus — Vanförhet	9	4	55	54	3	—	91	54
Laiskuus, huolimattomuus — Lätt- ja, håglöshet	9	4	43	10	8	1	151	26
Juoppous — Dryckenskap	7	—	16	—	28	5	34	1
Iristas elämä, irtolaisuus — Lider- lighet, löedriveri	2	3	3	35	—	2	16	92
Aviopuolison — Makens (makans) työkyvyttömyys — arbetsför- måga	1	4	13	25	1	3	26	25
laiskuus, huolimattomuus — lättja, håglöshet	—	—	10	1	1	2	13	10
juoppous — dryckenskap	—	6	1	1	—	6	—	8
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, löedriveri	—	1	2	3	—	—	—	8
perheensä hylkääminen — över- givande av sin familj	—	16	—	30	—	21	3	63
vapaaurangaistus — frihetsstraff kuolema — död	—	8	3	15	—	4	4	27
Perheen suurilukuisuus — Famil- jens talrikhet	16	10	453	167	17	16	923	218
Aviottoman lapsen elättäminen — Försörjning av oäkta barn	—	24	—	236	2	21	2	285
Työnpuute, työritta — Arbetsbrist, arbetstvist	131	17	16	6	252	173	171	18
Muu syy — Annan orsak	36	45	48	38	26	13	73	44
Yhteensä — Summa	499	640	3 040	3 618	726	909	5 597	5 744

31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	
Vaasan lääni — Vasa län				Oulun lääni — Uleåborgs län				Koko maa — Hela landet						
Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Yhteensü Summa		
Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	
75	389	658	1 467	97	285	862	1 229	1 301	4 775	6 435	13 173	7 736	17 948	
398	546	1 601	1 580	458	583	1 661	1 369	5 787	8 847	13 788	13 569	19 575	22 416	
180	191	728	648	115	138	516	375	2 014	2 584	4 945	4 743	6 959	7 327	
34	37	310	333	18	21	218	223	212	233	1 741	1 925	1 953	2 158	
6	6	49	68	5	4	63	44	70	76	375	435	445	511	
9	3	24	25	2	4	20	21	51	45	154	201	205	246	
15	9	109	127	5	6	65	44	197	124	766	579	963	703	
15	2	96	23	5	—	123	7	86	17	733	208	819	225	
14	2	16	2	23	—	16	—	332	32	225	9	557	41	
1	7	12	78	3	7	10	93	15	58	83	538	98	596	
—	3	18	25	4	5	39	19	11	116	172	274	183	390	
1	5	18	9	—	1	28	12	3	26	91	89	94	115	
2	3	1	5	—	2	3	2	3	34	11	50	14	84	
—	1	1	16	—	—	2	3	—	2	7	42	7	44	
2	46	5	154	—	70	5	114	4	818	30	964	34	1 782	
3	14	10	42	1	15	3	29	5	145	26	277	31	422	
2	117	15	224	1	73	37	427	16	673	134	3 081	150	3 754	
39	16	642	281	82	36	1 167	119	447	251	4 783	1 643	5 230	1 894	
1	63	5	329	—	83	2	213	4	1 087	14	3 211	18	4 298	
187	99	97	26	482	187	287	14	6 020	2 534	1 755	609	7 775	3 143	
51	17	68	47	30	46	146	75	1 309	1 369	758	545	2 067	1 914	
1 035	1 576	4 483	5 509	1 331	1 566	5 273	4 432	17 887	23 846	37 026	46 165	54 913	70 011	

VII. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat,
VII. De egentliga understödstagarna under 16 år,

A. Aviosyntyiset lapset. —

1 Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	2 3 4 5 Uudenmaan lääni — Nylands län				6 7 8 9 Turun ja Porin lääni Abo och Björneborgs län			
	Kaupungit Städer		Maalaikunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaikunnat Lands- kommuner	
	Polka Gossar	Tytöt Flickor	Polku Gossar	Tytöt Flickor	Polka Gossar	Tytöt Flickor	Polka Gossar	Tytöt Flickor
a) Vanhemmat elivät — a) Föräld- rama levde								
Lapsen — Barnets								
kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	241	268	131	112	37	42	133	135
mielisairaus — sinnessjukdom ..	1	1	3	3	—	—	4	3
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	3	—	13	12	5	1	10	8
sokeus — blindhet	—	1	—	—	—	—	2	—
kuurous — dövhet	—	1	1	2	1	—	9	3
raajarikkoisuus — vanförhet ..	3	1	6	3	—	—	3	2
Isän, äidin tai molempien van- hempien — Faderns, moderns eller bågge föräldrarnas								
työkyvyttömyys — arbetsoför- måga	9	4	11	12	4	—	26	24
sairaus — sjukdom	101	122	29	26	21	31	43	39
laiskuus, huolimattomuus —								
lättja, håglöshet	3	3	13	12	17	16	61	67
juoppous — dryckenskap	82	70	8	7	1	2	2	5
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, löedriveri	8	13	4	4	4	5	9	8
lapsensa hylkääminen — över- givande av sitt barn	41	40	32	25	14	12	62	49
vapaausrangaistus — frihetsstraff	21	14	12	7	4	4	26	24
Perheen suurilukuisuus — Famil- jens talrikhet	15	15	13	15	4	8	33	30
Muu syy — Annan orsak	81	50	15	13	39	34	32	16
Yhteensä — Summa	609	603	291	253	151	155	455	412
b) Isä eli, äiti kuollut — b) Fadern levde, modern död								
Lapsen — Barnets								
kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	13	11	7	12	1	1	19	19
mielisairaus — sinnessjukdom ..	—	—	—	—	—	—	1	—
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	—	—	—	1	1	—	1	—
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—
kuurous — dövhet	—	—	—	—	—	—	—	1
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
Äidin kuolema — Moderns död	45	29	41	35	24	35	62	74
Isän — Faderns								
työkyvyttömyys — arbetsoför- måga	2	—	1	3	1	—	7	5
sairaus — sjukdom	10	14	15	12	—	4	14	13
laiskuus, huolimattomuus —								
lättja, håglöshet	6	—	12	4	4	2	18	13
juoppous — dryckenskap	16	19	9	8	3	8	20	12
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, löedriveri	—	—	1	1	—	—	1	3

ryhmitettyinä avuntarpeen syyn mukaan, vuonna 1936.
grupperade efter orsaken till understödsbehovet, år 1936.

A. Barn av äkta börd.

31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44
Vaasan lääni — Vasa län				Oulun lääni — Uleåborgs län				Koko maa — Hela landet					
Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Tyttöjä Poikia Flickor	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	
Gossar	Flickor	Poikia	Gossar	Flickor	Poikia	Gossar	Flickor	Tyttöjä Poikia Flickor	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	Tyttöjä Poikia Gossar	
28	23	86	81	77	63	134	134	552	549	977	895	1 529	1 444
—	1	2	1	—	1	1	3	3	7	21	21	24	28
4	6	9	3	3	1	6	5	27	19	97	59	124	78
—	—	—	1	1	—	10	12	1	1	16	18	17	19
1	2	9	4	—	—	2	1	2	6	46	32	48	38
—	—	3	6	—	—	—	—	6	3	24	33	30	36
3	—	20	22	2	3	30	26	25	13	221	176	246	189
9	8	30	32	11	12	52	40	228	245	314	268	542	513
12	6	43	22	3	—	37	36	51	32	284	239	335	271
9	10	5	4	3	2	2	6	105	88	48	62	153	150
2	3	10	13	8	7	19	7	31	39	68	57	99	96
11	10	89	46	10	6	100	67	122	106	510	357	632	463
9	16	20	15	2	8	10	8	66	63	122	115	188	178
5	1	80	79	7	4	123	103	42	39	453	414	495	453
11	15	10	5	26	12	14	14	273	163	143	80	416	243
104	101	416	334	153	119	548	465	1 534	1 373	3 344	2 826	4 878	4 199
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	1	19	13	2	1	11	13	22	27	108	118	130	145
—	—	1	1	—	—	1	1	—	—	5	2	5	2
—	—	1	1	—	—	—	—	2	1	13	12	17	14
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	3	3	3
21	29	126	118	18	19	217	246	213	213	813	847	1 026	1 060
—	—	6	6	—	1	8	8	3	1	58	60	61	61
—	—	7	3	—	1	13	7	15	24	69	49	84	73
—	—	30	25	5	2	28	20	20	9	144	109	164	118
1	2	4	8	2	1	8	4	25	32	68	50	93	82
—	—	2	2	3	5	7	4	4	5	15	13	19	18

1 Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	2 Uudenmaan lääni — Nylands län				6 Turun ja Porin lääni Åbo och Björneborgs län				9 Maalaiskunnat Lands- kommuner	
	3 Kaupungit Städer		4 Maalaiskunnat Lands- kommuner		7 Kaupungit Städer		8 Maalaiskunnat Lands- kommuner			
	Polka Gossar	Tytöt Flickor	Polka Gossar	Tytöt Flickor	Polka Gossar	Tytöt Flickor	Polka Gossar	Tytöt Flickor		
lapsensa hylkääminen — övergivande av sitt barn	13	10	30	16	2	6	29	27		
vapausrangaistus — frihetsstraff	4	8	—	—	1	—	6	3		
Perheen suurilukuisuus — Familjens talrikhet	4	2	6	3	—	1	12	13		
Muu syy — Annan orsak	10	17	2	1	3	1	1	1		
Yhteensä — Summa	123	110	126	96	40	59	191	184		
 c) Äiti eli, isä kuollut — c) Modern levide, fadern död										
Lapsen — Barnets kivulloisuus, sairaus — sjuklighet, sjukdom	27	33	22	16	5	6	31	18		
mielisairaus — sinnessjukdom	—	—	—	1	—	—	—	—		
tysämielisyys — sinnesslöhet	1	—	4	1	2	—	3	1		
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	1		
kuurous — dövhet	—	1	—	—	—	—	—	1		
raajarikkoisuus — vanförhet	1	—	—	—	—	—	1	—		
Isän kuolema — Faderns död	33	29	44	48	10	8	91	63		
Aidin — Moderns työkyvyttömyys — arbetsförmåga	2	3	3	3	—	—	6	2		
sairaus — sjukdom	23	28	8	9	8	9	18	16		
laiskuus, huolimattomius — lättja, häglöshet	—	—	4	5	1	—	2	6		
juoppous — dryckenskap	4	5	1	—	—	1	—	1		
irstas elämä, irtolaisuus — liderlighet, löedriveri	3	8	6	4	6	3	8	2		
lapsensa hylkääminen — övergivande av sitt barn	—	2	9	14	1	2	12	14		
vapausrangaistus — frihetsstraff	1	3	3	—	—	—	1	6		
Perheen suurilukuisuus — Familjens talrikhet	9	7	8	15	2	3	10	18		
Muu syy — Annan orsak	11	12	3	2	14	3	8	1		
Yhteensä — Summa	115	131	117	119	49	35	193	152		
 d) Vanhemmat kuolleet — d) Föräldrarne döda										
Lapsen — Barnets kivulloisuus, sairaus — sjuklighet, sjukdom	—	—	7	1	—	—	—	4		
mielisairaus — sinnessjukdom	—	—	—	1	—	—	—	1		
tysämielisyys — sinnesslöhet	—	—	—	—	—	—	—	2		
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—		
kuurous — dövhet	—	—	—	—	—	—	—	—		
raajarikkoisuus — vanförhet	—	—	—	—	—	—	—	—		
Vanhempain kuolema — Föräldrarne döda	51	37	102	98	24	20	168	128		
Muu syy — Annan orsak	2	—	3	1	2	—	4	6		
Yhteensä — Summa	53	37	114	100	26	21	174	139		

22 Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	23 24 25 26 Mikkelin lääni — S:t Michels län				27 28 29 30 Kuopion lääni — Kuopio län			
	Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner	
	Poikia Tytöt Flickor Gossar	Tytöt Flickor Gossar	Poikia Tytöt Flickor Gossar	Tytöt Flickor Gossar	Poikia Tytöt Flickor Gossar	Tytöt Flickor Gossar	Poikia Tytöt Flickor Gossar	Tytöt Flickor Gossar
lapsensa hylkääminen — övergivande av sitt barn	2	1	9	14	3	5	34	20
vapaausrangaistus — frihetsstraff	3	—	—	2	—	—	2	2
Perheen surulukuisuus — Famil- jens talrikhet	—	—	14	11	—	1	39	46
Muu syy — Annan orsak	—	1	1	1	2	—	1	2
Yhteensä — Summa	11	5	103	101	18	24	327	294
 c) Äiti eli, isä kuollut — c) Modern levde, fadern död								
Lapsen — Barnets kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	1	1	10	16	6	8	31	28
mielisairaus — sinnessjukdom ..	—	1	1	1	—	—	1	—
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	1	2	—	—	1	—	5	2
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	1
kuurous — dövhet	—	—	3	—	—	—	—	—
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
Isän kuolema — Faderns död ..	4	3	84	64	14	11	240	209
Aidin — Moderns työkyvyttömyys — arbetsför- måga	—	—	—	1	—	—	23	14
sairaus — sjukdom	—	1	4	2	4	2	15	13
laiskuus, huolimattomuus — lättja, håglöshet	5	1	3	5	1	—	5	5
juoppous — dryckenskap ..	—	1	—	—	—	—	—	—
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, löedriveri	—	—	—	3	—	—	4	4
lapsensa hylkääminen — över- givande av sitt barn	—	—	10	6	—	2	19	16
vapaausrangaistus — frihetsstraff	—	—	1	—	—	—	1	—
Perheen surulukuisuus — Famil- jens talrikhet	2	2	20	12	1	—	81	50
Muu syy — Annan orsak	3	—	1	1	2	1	1	1
Yhteensä — Summa	16	12	138	115	29	25	427	343
 d) Vanhemmat kuolleet — d) Föräld- rarna döda								
Lapsen — Barnets kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	—	—	3	3	—	—	8	10
mielisairaus — sinnessjukdom ..	—	—	1	1	—	—	1	—
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	—	—	—	—	1	—	1	—
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—
kuurous — dövhet	—	—	—	—	—	—	—	—
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
Vanhempain kuolema — Föräld- rarnas död	11	5	81	61	23	14	234	193
Muu syy — Annan orsak	—	—	85	65	—	—	7	4
Yhteensä — Summa	11	5	—	—	25	14	251	207

31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44			
Vaasan lääni — Vasa län				Oulun lääni — Uleåborgs län				Koko maa — Hela landet								
Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Yhteensä Summa				
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor			
3	2	43	26	7	2	—	—	44	43	40	46	256	200	296	246	
—	—	42	40	1	1	1	3	40	24	11	11	47	23	58	34	
—	1	2	1	1	1	3	43	403	379	391	401	1 816	1 687	2 207	1 808	
27	35	292	247	39	39	43	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4	—	31	29	—	—	8	—	18	17	22	73	92	191	159	264	251
—	—	—	—	1	1	—	—	1	1	—	9	2	3	3	5	5
—	—	—	—	2	2	—	—	—	3	—	—	—	26	9	35	11
—	—	—	—	2	2	—	—	—	2	—	—	1	1	2	1	2
—	—	—	—	20	20	20	—	12	380	238	157	142	1 285	963	1 442	1 105
—	—	—	—	5	7	—	—	1	11	5	3	3	60	50	63	53
—	—	—	—	3	1	—	—	4	5	1	59	65	70	53	129	118
—	—	—	—	5	7	—	—	1	1	—	—	—	—	33	32	38
—	—	—	—	1	3	—	—	1	1	—	4	10	14	34	44	48
—	—	—	—	5	6	—	—	—	3	—	—	10	14	127	162	136
—	—	—	—	17	11	—	—	4	40	36	16	7	9	16	23	17
—	—	—	—	1	—	—	—	1	1	1	7	1	8	9	127	136
—	—	—	—	27	26	—	—	2	45	48	22	15	224	201	246	216
—	—	—	—	4	1	—	—	6	7	—	68	37	36	36	12	49
44	27	264	200	50	41	—	—	41	517	362	439	403	2 137	1 672	2 576	2 075
—	—	—	—	1	5	8	—	2	5	2	8	3	27	39	30	47
—	—	—	—	1	1	—	—	—	1	1	—	1	3	3	13	1
—	—	—	—	1	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—
35	22	215	174	60	54	224	—	188	287	219	1 315	1 091	1 602	1 310	—	—
1	2	4	2	—	2	13	—	9	10	7	40	28	50	35	—	—
36	25	226	184	62	61	241	—	206	302	235	1 399	1 161	1 701	1 396	—	—

VII. Varsinaiset 16 vuotta nuoremmat avunsaajat,
VII. De egentliga understödstagarna under 16 år,

B. Aviottomat lapset. —

1 Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	2 3 4 5 Uudenmaan lääni — Nylands län					6 7 8 9 Turun ja Porin lääni Abo och Björneborgs län			
	Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		
	Polka Flickor Gossar	Tyttöjä Flickor Gossar	Flickor Gossar	Tyttöjä Flickor Gossar	Polka Flickor Gossar	Tyttöjä Flickor Gossar	Polka Flickor Gossar	Tyttöjä Flickor Gossar	
a) Äiti eli — a) Modern levde									
Lapsen — Barnets									
kivulloisuus, sairaus — sjuklig-									
het, sjukdom	51	49	38	24	9	9	38	34	
miehsairaus — sinnessjukdom ..	—	—	2	1	—	—	1	—	
tylsämielisyys — sinnesslöhet ..	4	4	11	6	2	2	17	12	
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	1	1	
kuurous — dövhet	—	1	—	1	—	—	1	3	
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	2	—	—	1	—	4	3	
Äidin — Moderns									
työkyvyttömyys — arbetsförf-									
måga	10	8	23	38	3	—	97	63	
sairaus — sjukdom	57	64	37	36	26	22	44	50	
laiskuuus, huolimattomuuus —									
lättja, håglöhet	11	8	36	43	15	17	122	103	
juoppous — dryckenskap	11	6	1	1	1	2	1	4	
irstas elämä, irtolaisuus — lider-									
lighet, lösdriveri	20	21	75	50	16	19	208	206	
lapsensa hylkääminen — över-									
givande av sitt barn	48	52	188	178	26	21	281	246	
vapausrangaistus — frihetsstraff	11	10	3	3	3	4	4	5	
Perheen suurilukuisuus — Famil-									
jens talrikhet	3	4	26	22	—	—	78	60	
Muu syy — Annan orsak	340	304	61	58	113	106	78	65	
Yhteensä — Summa	570	533	501	461	215	202	975	855	
b) Äiti kuollut — b) Modern död									
Lapsen — Barnets									
kivulloisuus, sairaus — sjuklig-									
het, sjukdom	1	—	4	2	1	1	—	7	
miehsairaus — sinnessjukdom ..	—	—	—	2	—	—	1	—	
tylsämielisyys — sinnesslöhet ..	1	—	—	—	—	—	2	2	
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	1	
kuurous — dövhet	—	—	—	—	—	—	—	1	
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	1	
Äidin kuolema sellaisenaan —									
Moderns död ensamt för sig	35	34	85	69	34	25	130	113	
Muu syy — Annan orsak	5	5	24	20	8	3	28	19	
Yhteensä — Summa	42	39	115	91	43	30	163	141	

ryhmitettyinä avuntarpeen syyn mukaan, vuonna 1936.

grupperade efter orsaken till understödsbehovet, år 1936.

B. Barn av oäkta börd.

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
Ahvenanmaan maakunta Landskapet Åland				Hämeen lääni — Tavastehus län				Viipuriin lääni — Viborgs län			
Kaupunki Stad	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Kaupungit Städer	Maalaiskunnat Lands- kommuner	Tyttöjä Flickor	Tyttöjä Flickor	Tyttöjä Flickor	Tyttöjä Flickor	Tyttöjä Flickor	Tyttöjä Flickor
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	10	6	—	—	—	25 27
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	23	—	22 43	34 32
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	4	7	1	10	113	101
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	28	—	280 158	243 544
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	10	—	30 158	31 2
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	—	1	—	3 1
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	—	—	31 34	86 95
Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	Poikia Gossar	—	—	—	—	84 95	86 96

22 Avuntarpeen syy Orsaken till understödsbehovet	23	24	25	26	27	28	29	30
	Mikkelin lääni — S:t Michels län				Kuopion lääni — Kuopio län			
	Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner		Kaupungit Städer		Maalaiskunnat Lands- kommuner	
	Poika Poikia Gossar	Tytöjä Tytöt Flickor	Poika Poikia Gossar	Tytöjä Tytöt Flickor	Poika Poikia Gossar	Tytöjä Tytöt Flickor	Poika Poikia Gossar	Tytöjä Tytöt Flickor
a) Äiti eli — a) Modern levde								
Lapsen — Barnets								
kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	4	3	21	21	2	2	27	38
mielisairaus — sinnessjukdom ..	—	—	2	—	—	1	1	—
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	—	2	7	6	—	1	11	2
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—
kuurous — dövhet	—	—	—	1	—	—	—	4
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
Äidin — Moderns								
työkyvyttömyys — arbetsför- måga	1	1	13	24	5	7	96	84
sairaus — sjukdom	2	2	14	12	14	19	45	37
laiskuu, huolimattomuus —	—	—	—	—	—	—	—	—
lättja, häglöshet	4	2	41	32	2	2	66	62
juoppous — dryckenskap	—	—	—	—	—	—	1	—
irstas elämä, irtolaisuus — lider- lighet, lösdriveri	2	4	131	113	10	3	129	127
lapsensa hylkääminen — över- givande av sitt barn	16	20	174	126	16	13	294	285
vapaaurangaistus — frihetsstraff	—	—	—	—	1	1	1	4
Perheen suuriukuisuus — Famil- jens talrikhet	6	—	52	27	—	2	45	42
Muu syy — Annan orsak	8	4	11	16	3	2	56	55
Yhteensä — Summa	43	38	466	378	53	52	776	739
b) Äiti kuollut — b) Modern död								
Lapsen — Barnets								
kivulloisuus, sairaus — sjuklig- het, sjukdom	—	—	5	11	—	—	8	9
mielisairaus — sinnessjukdom ..	—	—	—	—	—	—	—	1
tysämielisyys — sinnesslöhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
sokeus — blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—
kuurous — dövhet	—	—	—	—	—	—	—	—
raajarikkoisuus — vanförhet ..	—	—	—	—	—	—	—	—
Äidin kuolema sellaisenaán —	—	—	—	—	—	—	—	—
Moderns död ensamt för sig	2	4	46	56	3	3	102	84
Muu syy — Annan orsak	2	27	31	—	3	3	14	13
Yhteensä — Summa	4	4	78	98	3	3	124	107

VIII. Kuntien köyhäinhoito-
VIII. Kommunernas utgifter och

1	2	3	4	5	6	7	8	Menot —	
								Muu Övrig	Työeläitokaisa I arbetsinräddningar
Lääni — Län	Yleishallinto	Allmänna förvaltningen	Kunnallis- ja lastenkodit sekä muut köyhäinhotto- ja lastensuojaelutakuton alaiset laitokset	Melisairaalajoissa I sinnessjukhus	Keuhkotautiparantolassa I överiga sjukhus	Muissa sairaalissa I överiga sjukhus			
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	<i>7 915 246</i>	<i>25 876 711</i>	<i>686 610</i>	<i>9 553 594</i>	<i>2 706 957</i>	<i>5 109 497</i>	<i>29 316</i>		
Kaupungit — Städer	6 969 480	18 642 203	348 933	6 582 689	1 333 614	3 543 337	1 382		
Maalaiskunnat — Landskommuner	945 766	7 234 508	337 677	2 970 905	1 373 343	1 566 160	27 934		
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	<i>2 092 578</i>	<i>13 230 343</i>	<i>361 968</i>	<i>4 720 881</i>	<i>1 820 298</i>	<i>1 623 303</i>	<i>14 019</i>		
Kaupungit — Städer	1 315 047	5 616 271	115 874	1 837 059	430 721	441 390	5 579		
Maalaiskunnat — Landskommuner	777 531	7 614 072	246 094	2 883 822	1 389 577	1 181 913	8 440		
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland</i>	<i>16 895</i>	<i>180 015</i>	<i>2 100</i>	<i>215 450</i>	<i>2 286</i>	<i>13 768</i>		—	
Kaupunki — Stad	6 869	—	—	24 780	—	9 827	—	—	
Maalaiskunnat — Landskommuner	10 026	180 015	2 100	190 670	2 286	3 941	—	—	
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	<i>1 651 288</i>	<i>13 733 729</i>	<i>354 564</i>	<i>5 661 982</i>	<i>1 546 293</i>	<i>1 706 703</i>	<i>69 887</i>		
Kaupungit — Städer	1 032 435	5 161 139	98 386	2 293 274	514 596	492 727	21 539		
Maalaiskunnat — Landskommuner	618 853	8 572 590	256 178	3 368 708	1 031 697	1 213 976	48 348		
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	<i>2 181 584</i>	<i>17 643 424</i>	<i>705 618</i>	<i>3 919 714</i>	<i>1 654 457</i>	<i>2 593 666</i>	<i>172 721</i>		
Kaupungit — Städer	1 407 490	5 973 838	239 958	1 691 897	721 869	804 029	170 781		
Maalaiskunnat — Landskommuner	774 094	11 669 586	465 660	2 227 817	932 588	1 789 637	1 940		
<i>Mikkelin lääni — S:t Michels län</i>	<i>437 261</i>	<i>6 312 785</i>	<i>137 245</i>	<i>1 376 692</i>	<i>431 629</i>	<i>1 023 259</i>	<i>26 411</i>		
Kaupungit — Städer	129 514	854 061	10 968	198 063	81 926	185 671	11 018		
Maalaiskunnat — Landskommuner	307 747	5 458 724	126 277	1 178 629	349 703	837 588	15 393		
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	<i>918 680</i>	<i>11 370 765</i>	<i>329 338</i>	<i>1 984 484</i>	<i>1 250 700</i>	<i>1 615 240</i>	<i>129 729</i>		
Kaupungit — Städer	278 538	1 575 893	28 443	364 481	233 272	199 047	121 088		
Maalaiskunnat — Landskommuner	640 142	9 794 872	300 895	1 620 003	1 017 428	1 416 193	8 641		
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	<i>957 015</i>	<i>9 912 459</i>	<i>283 010</i>	<i>3 201 648</i>	<i>938 887</i>	<i>1 356 662</i>	<i>41 701</i>		
Kaupungit — Städer	359 160	2 881 130	54 657	810 008	87 247	273 744	27 915		
Maalaiskunnat — Landskommuner	597 855	7 031 329	228 353	2 391 640	851 640	1 082 918	13 786		
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	<i>997 578</i>	<i>8 245 719</i>	<i>380 323</i>	<i>1 951 187</i>	<i>872 634</i>	<i>2 136 485</i>	<i>61 097</i>		
Kaupungit — Städer	367 257	1 718 694	122 680	407 622	201 650	798 668	34 911		
Maalaiskunnat — Landskommuner	630 321	6 527 025	257 643	1 543 565	670 984	1 337 817	26 186		
<i>Koko maa — Hela landet</i>	<i>17 168 125</i>	<i>106 505 950</i>	<i>3 240 776</i>	<i>32 585 632</i>	<i>11 224 141</i>	<i>17 178 583</i>	<i>544 881</i>		
Kaupungit — Städer	11 865 790	42 423 229	1 019 899	14 209 873	3 604 895	6 748 440	394 213		
Maalaiskunnat — Landskommuner	5 302 335	64 082 721	2 220 877	18 375 759	7 619 246	10 430 143	150 668		

menot ja -tulot vuonna 1936.
inkomster för fattigvård år 1936.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Utgifter										
laitoshoito anstaltsvård					Muu huolto — Övrig omvärdnad					
Kuusivuot. ja muissa huoltolähetöissä I upptrostring- och i andra värvästalter	Kotiavustusta saaneet Personer som erhållit hemunderstöd	Vakinaiset avunsaajat understöds- tagare	Yksityishoidossa oleet Utackorderade	I kunnassa, ja lasten- kotiesi I främmande kom- muvers kommunal- och barnböm	Avoimen köy- hainkuuden säraamatto Den öppna fattigvärdeens sukuvärd	Ersättning till andra kommuner	Korvaus muiille kunnille	Osamaksut yhteiseen kunnalliskontin kommunalhem	Muut huoltonoton Övriga omvärdnads- kostnader	Mittensö Summa
162 790 7 720 155 070	365 161 164 003 201 158	6 663 156 4 034 549 2 628 607	36 128 140 26 770 667 9 357 473	1 019 015 180 765 838 250	1 202 476 695 601 506 875	10 650 525 4 612 237 6 038 288	44 179 — 44 179	532 859 26 033 506 826	936 358 660 328 276 030	109 582 590 74 573 541 35 009 049
155 498 7 975 147 523	412 092 204 528 207 564	6 288 190 1 003 389 5 284 801	13 518 157 4 789 036 8 729 121	1 257 172 303 270 951 902	942 416 327 664 614 752	5 534 961 1 171 067 4 363 894	229 043 — 229 043	435 767 83 534 352 233	1 390 275 910 569 479 706	54 026 961 18 564 973 35 461 988
89 248 14 754 74 494	13 414 11 800 1 614	184 814 9 800 175 014	240 353 86 352 154 001	13 909 7 581 6 328	16 622 1 339 15 283	16 983 10 290 6 693	62 195 1 692 60 503	10 374 3 458 6 916	16 995 9 321 7 674	1 095 421 197 863 897 558
259 292 4 506 254 786	202 399 112 604 89 795	3 822 440 751 944 3 070 496	10 089 497 2 316 395 7 773 102	2 296 557 1 469 485 827 072	555 206 88 292 466 914	5 149 240 1 476 369 3 672 871	335 356 — 335 356	442 320 93 725 348 595	1 049 323 618 760 430 563	48 926 076 16 545 176 32 379 900
365 565 121 309 244 256	681 955 468 622 213 333	3 843 544 826 744 3 016 800	17 287 703 7 021 646 10 266 057	2 638 965 1 457 557 1 181 408	786 799 82 028 704 771	4 994 183 999 809 3 994 374	60 571 — 60 571	482 886 110 750 372 136	932 410 218 366 714 044	60 945 765 22 316 693 38 629 072
101 288 50 004 51 284	74 811 45 298 29 513	2 027 831 155 666 1 872 165	4 255 393 734 470 3 520 923	738 063 427 436 310 627	346 031 63 405 282 626	1 711 900 279 242 1 432 658	— — —	120 567 17 348 103 219	223 883 23 459 200 424	19 345 049 3 267 549 16 077 500
248 641 23 662 224 979	160 071 15 299 144 772	4 800 549 257 314 4 543 235	6 519 226 550 643 5 968 583	2 056 641 749 862 1 306 779	912 812 133 675 779 137	3 730 455 502 939 3 227 516	— — —	117 714 21 529 96 185	581 638 40 013 541 625	36 726 683 5 095 698 31 630 985
205 073 2 400 202 673	344 007 314 033 29 974	5 332 862 740 182 4 592 680	8 912 761 2 603 404 6 309 357	1 127 665 226 921 900 744	639 308 103 773 535 535	2 554 799 413 988 2 140 811	132 410 — 132 410	441 833 97 706 344 127	512 994 98 150 414 844	36 895 094 9 094 418 27 800 676
265 220 241 414 23 806	231 394 26 374 205 020	6 451 146 656 314 5 794 832	8 796 010 2 792 913 6 003 097	2 586 546 133 576 1 613 559	785 656 471 345 652 080	2 440 599 — 1 969 254	160 825 — 160 825	232 429 36 810 195 619	637 357 74 840 562 517	37 232 205 9 058 055 28 174 150
1 852 615 473 744 1 378 871	2 485 304 1 362 561 1 122 743	39 414 532 8 435 902 30 978 630	105 747 240 47 665 526 58 081 714	13 734 533 5 797 864 7 936 669	6 187 326 1 629 353 4 557 973	36 783 645 9 937 286 26 846 359	1 024 579 1 692 1 022 887	2 816 749 490 893 2 325 856	6 281 233 2 653 806 3 627 427	404 775 844 158 714 966 246 060 878

20	21	22	23	24	Tulot —
Lääni — Län	Perunkirjoitusmaksut Bopptäckningsprocenter	Korvaus — Ersättning			
		Muita kunnilla Av andra kommuner	Yksityisiltä Av enskilda personer		Markkaa
<i>Uudenmaan lääni — Nylands län</i>	495 921	4 705 780	14 073 330	3 852 769	
Kaupungit — Städer	316 100	4 035 337	8 977 128	2 327 076	
Maalaiskunnat — Landskommuner	179 821	670 443	5 096 202	1 525 693	
<i>Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län</i>	281 681	1 052 801	6 008 056	2 621 044	
Kaupungit — Städer	80 287	645 924	2 078 242	654 389	
Maalaiskunnat — Landskommuner	201 394	406 877	3 929 814	1 966 655	
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landska- pet Åland</i>	13 196	79 592	28 611	35 576	
Kaupunki — Stad	5 694	38 106	8 071	6 336	
Maalaiskunnat — Landskommuner	7 502	41 486	20 540	29 240	
<i>Hämeen lääni — Tavastehus län</i>	156 427	1 813 104	5 180 998	2 494 352	
Kaupungit — Städer	37 051	1 200 772	1 472 328	929 294	
Maalaiskunnat — Landskommuner	119 376	612 332	3 708 670	1 565 058	
<i>Viipurin lääni — Viborgs län</i>	188 022	2 774 131	5 966 338	2 446 582	
Kaupungit — Städer	66 507	1 625 921	2 519 843	810 091	
Maalaiskunnat — Landskommuner	121 515	1 148 210	3 446 495	1 636 491	
<i>Miekkelin lääni — S:t Michels län</i> ...	75 492	533 254	1 326 130	978 558	
Kaupungit — Städer	15 190	87 036	378 734	142 017	
Maalaiskunnat — Landskommuner	60 302	446 218	947 396	836 541	
<i>Kuopion lääni — Kuopio län</i>	98 271	997 702	2 960 751	1 298 513	
Kaupungit — Städer	22 757	151 419	693 831	220 814	
Maalaiskunnat — Landskommuner	75 514	846 283	2 266 920	1 077 699	
<i>Vaasan lääni — Vasa län</i>	183 361	703 359	2 639 313	1 842 929	
Kaupungit — Städer	24 413	183 059	771 939	432 989	
Maalaiskunnat — Landskommuner	158 948	520 300	1 867 374	1 409 940	
<i>Oulun lääni — Uleåborgs län</i>	107 222	2 251 279	2 611 276	1 144 959	
Kaupungit — Städer	42 042	316 035	1 117 577	304 133	
Maalaiskunnat — Landskommuner	65 180	1 935 244	1 493 699	840 826	
<i>Koko maa — Hela landet</i>	1 599 593	14 911 002	40 794 803	16 715 282	
Kaupungit — Städer	610 041	8 283 609	18 017 693	5 827 139	
Maalaiskunnat — Landskommuner	989 552	6 627 393	22 777 110	10 888 143	

25	26	27	28	29	30
Inkomster					Yhteensä Summa
Sekalaistulot — Diverse inkomster					
Kunnallisia ja lastenkodit sekä muut koytähinnot - Ja lasten- suojeiluautakuntien alaiset laitokset	Kunnan köyhäinhiltoon käytävä varat - Av kommunen avruvda medel för fastighetsfonden	Laijoltusten käyttö Användning av donationer	Henkilökunnan luontokorotus Personalens natura-formidier	Muut sekalaistulot Övriga diverse inkomster	
Kommunali- och barnhem samt övriga färligvårds- och barnkyrddomänder under- lydande anstalter					
4 142 245	80 475 415	64 516	1 672 514	100 100	109 582 590
3 719 580	53 657 409	53 264	1 455 542	32 105	74 573 541
422 665	26 818 006	11 252	216 972	67 995	35 009 049
2 087 143	41 358 250	66 384	414 507	137 095	54 026 961
1 224 717	13 597 192	44 154	219 874	20 194	18 564 973
862 426	27 761 058	22 230	194 633	116 901	35 461 988
177 688	733 642	—	—	27 116	1 095 421
—	123 478	—	—	16 178	197 863
177 688	610 164	—	—	10 938	897 558
1 182 473	37 046 876	73 261	731 430	247 155	48 926 076
423 393	11 728 308	6 596	571 875	176 559	16 546 176
759 080	25 318 568	66 665	159 555	70 596	32 379 900
1 103 532	48 060 071	7 207	219 380	180 502	60 945 765
247 102	16 912 318	6 207	68 400	60 304	22 316 693
856 430	31 147 753	1 000	150 980	120 198	38 629 072
484 223	15 811 458	33 857	43 960	58 117	19 345 049
109 410	2 504 782	30 380	—	—	3 267 549
374 813	13 306 676	3 477	43 960	58 117	16 077 500
820 345	30 357 754	690	126 857	65 800	36 726 683
72 423	3 821 165	690	109 057	3 542	5 095 698
747 922	26 536 589	—	17 800	62 258	31 630 985
817 573	30 410 478	37 845	71 250	188 986	36 895 094
53 478	7 554 191	26 997	5 200	42 152	9 094 418
764 095	22 856 287	10 848	66 050	146 834	27 800 676
914 961	29 765 660	3 564	110 150	323 134	37 232 205
148 906	7 096 494	3 214	3 600	26 054	9 058 055
766 055	22 669 166	350	106 550	297 080	28 174 150
11 730 183	314 019 604	287 324	3 390 048	1 328 005	404 775 844
5'999 009	116 995 837	171 502	2 433 548	377 088	158 714 966
5 731 174	197 024 267	115 822	956 500	950 917	246 060 878

IX. Kunnalliskotien ja muiden köyhäinhoito- ja lasten-
IX. Utgifter och inkomster för kommunalhem och övriga fattigvårds-

1 Lääni — Län	2 Palkkaus Avlöning	3 Ravinto Kosthållning	4 Höoldtien vaatetus Internernas bekämpnad	5 Sairaanhoito ja lääkkeet Sjukvart och läke- medel	Kunnalliskodit — Kommunalhem					11 Menot — Vähäsieljys tal puu- tarina Mindre odling eller Brandförsäkring Tampere ja valo Värme och lyse	Mark kaa
					6 Kauson ja trainis- ton hankinta ja korjaus Anskaffning och repara- tion av inventarier och löstöre	7 Rakennusten kunnoss- pito Underhåll av bygg- nader	8 Tampere ja valo Värme och lyse	9	10		
					Kunnalliskodit — Kommunalhem	Rakennusten kunnoss- pito Underhåll av bygg- nader	Tampere ja valo Värme och lyse				
<i>Uudenmaan l. — Nylands l.</i>	<i>6 164 660</i>	<i>6 122 830</i>	<i>346 219</i>	<i>359 220</i>	<i>572 735</i>	<i>518 157</i>	<i>996 171</i>	<i>2 103 689</i>	<i>62 284</i>	<i>155 672</i>	
Kaupungit — Städer	5 274 670	3 480 137	23 087	141 796	470 133	86 187	790 683	1 339 253	1 376	125 670	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	889 990	2 642 693	323 132	217 424	102 602	431 970	205 488	764 436	60 908	30 002	
<i>Turun ja Porin l. — Abo och Björneborgs l.</i>	<i>1 662 924</i>	<i>4 463 511</i>	<i>620 281</i>	<i>531 870</i>	<i>530 294</i>	<i>542 343</i>	<i>339 924</i>	<i>1 327 204</i>	<i>93 077</i>	<i>101 629</i>	
Kaupungit — Städer	772 685	1 269 633	120 590	326 369	406 673	185 886	129 317	487 331	1 579	69 681	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	890 239	3 193 878	499 691	205 501	123 621	356 457	210 607	839 873	91 498	31 948	
<i>Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland</i>	<i>36 800</i>	<i>83 481</i>	<i>2 936</i>	<i>5 490</i>	<i>—</i>	<i>9 275</i>	<i>2 709</i>	<i>15 856</i>	<i>2 728</i>	<i>15 498</i>	
Kaupunki — Stad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	36 800	83 481	2 936	5 490	—	9 275	2 709	15 856	2 728	15 498	
<i>Hämeen l. — Tavastehus l.</i>	<i>1 710 484</i>	<i>4 172 839</i>	<i>598 937</i>	<i>270 058</i>	<i>182 898</i>	<i>484 919</i>	<i>277 032</i>	<i>1 128 404</i>	<i>94 476</i>	<i>72 504</i>	
Kaupungit — Städer	888 385	966 268	159 715	76 885	73 991	150 754	98 777	339 008	3 871	42 659	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	822 099	3 206 571	439 222	193 173	108 907	334 165	178 255	789 396	90 605	29 845	
<i>Viipurin l. — Viborgs l. ...</i>	<i>1 694 302</i>	<i>6 276 938</i>	<i>867 296</i>	<i>327 640</i>	<i>459 416</i>	<i>964 346</i>	<i>249 847</i>	<i>1 380 524</i>	<i>138 444</i>	<i>41 014</i>	
Kaupungit — Städer	684 165	1 580 205	188 196	71 994	320 299	441 585	47 202	385 115	10 270	6 943	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	1 010 137	4 696 733	679 100	255 646	139 117	522 761	202 645	995 409	128 174	34 071	
<i>Mikkelin l. — S:t Michels l.</i>	<i>693 332</i>	<i>3 034 902</i>	<i>376 949</i>	<i>162 923</i>	<i>120 149</i>	<i>352 800</i>	<i>119 231</i>	<i>558 143</i>	<i>82 853</i>	<i>15 473</i>	
Kaupungit — Städer	178 467	284 118	29 177	12 462	17 137	25 923	3 582	81 062	2 987	524	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	514 865	2 750 784	347 772	150 461	103 012	326 877	115 649	477 081	79 866	14 949	
<i>Kuopion l. — Kuopio l. ...</i>	<i>1 129 156</i>	<i>5 991 273</i>	<i>802 525</i>	<i>447 620</i>	<i>188 694</i>	<i>598 811</i>	<i>244 676</i>	<i>1 064 652</i>	<i>143 195</i>	<i>21 192</i>	
Kaupungit — Städer	152 256	545 791	71 770	174 389	8 085	103 868	22 390	204 650	3 101	2 631	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	976 900	5 445 482	730 755	273 231	180 609	494 943	222 286	860 002	140 094	18 561	
<i>Vaasan l. — Vasa l.</i>	<i>1 279 641</i>	<i>4 393 172</i>	<i>697 458</i>	<i>236 874</i>	<i>188 120</i>	<i>588 179</i>	<i>216 248</i>	<i>1 172 303</i>	<i>135 507</i>	<i>68 756</i>	
Kaupungit — Städer	459 662	974 702	139 633	51 184	71 984	154 600	31 621	514 534	19 086	10 478	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	819 979	3 418 470	557 825	185 690	116 136	433 579	184 627	657 769	116 421	58 278	
<i>Oulun l. — Uleåborgs l. ...</i>	<i>740 973</i>	<i>4 445 663</i>	<i>593 466</i>	<i>265 442</i>	<i>189 578</i>	<i>382 308</i>	<i>207 297</i>	<i>717 752</i>	<i>108 586</i>	<i>21 783</i>	
Kaupungit — Städer	174 114	715 580	113 732	93 942	76 873	118 406	32 715	187 009	955	6 507	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	566 859	3 730 083	479 734	171 500	112 705	263 902	174 582	530 743	107 631	15 276	
<i>Koko maa — Hela landet .</i>	<i>15 112 272</i>	<i>38 984 609</i>	<i>4 906 067</i>	<i>2 607 137</i>	<i>2 431 884</i>	<i>4 441 138</i>	<i>2 653 135</i>	<i>9 468 527</i>	<i>861 150</i>	<i>513 521</i>	
Kaupungit — Städer	8 584 404	9 816 434	845 900	949 021	1 445 175	1 267 209	1 156 287	3 537 962	43 225	265 093	
Maalaiskunn. — Landsk. ..	6 527 868	29 168 175	4 060 167	1 658 116	986 709	3 173 929	1 496 848	5 930 565	817 925	248 428	

¹⁾ Thään sisältyvät myös Helsingin työläitosten, lasten päiväkodin ja työtupien menot. — Här ingå även utgifterna för Helsingfors stads arbetsnämnda inräddningarna. — ²⁾ Tähän sisältyy myös Tampereen työläitoksen menot. — Här ingå även utgifterna för Tammerfors stads arbetsinräddning. —

suojelulautakuntien alaisten laitosten menot ja tulot vuonna 1936.
och barnskyddsnämnder underlydande anstalter år 1936.

12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
Utgifter				Tulot — Inkomster							Tulot, yhteensä inkomster inalles	
				Kunnalliskodit — Kommunalhem								
				Vtteeensiä Summa	Sekalaistulot Diverse inkomster	Osuus yhteiseen kunnallis- ja lastenkodin Andel i gemensamt kommunal- och barn- hem	Vtteeensiä Summa	Sekalaistulot Diverse inkomster	Vtteeensiä Summa	Lastenkodit Barnhem		
Menoja kaikkiin Utgifter inalles	Yhteensiä Summa	Lastenkodit Barnhem		Hoidokkien töiden mynnyt Försljning av arbeten, utövora av invarier	Hoidokkien työ mar- tilalla Internernas arbete i länsbruket	Vähäsviljelys- tai pun- Mindre odling eller trädgård	Hoidokkien töiden mynnyt Försljning av arbeten, utövora av invarier	Hoidokkien töiden mynnyt Försljning av arbeten, utövora av invarier	Hoidokkien töiden mynnyt Försljning av arbeten, utövora av invarier			
— Mark												
1 403 172	18 804 809	7 071 902	25 876 711	1 010 652	101 287	229 303	41 946	877 698	2 260 886	1 881 359	4 142 245	
1 161 061	12 894 053	5 748 150	18 642 203	1 001 492	—	164 815	—	694 271	1 860 578	1 859 002	3 719 580	
242 111	5 910 756	1 323 752	7 234 508	9 160	101 287	64 488	41 946	183 427	400 308	22 357	422 665	
442 362	10 655 419	2 574 924	13 230 343	47 326	273 768	207 276	270 627	1 048 767	1 847 764	239 379	2 087 143	
83 630	3 853 374	1 762 897	5 616 271	42 709	10 000	127 698	—	840 784	1 021 191	203 526	1 224 717	
358 732	6 802 045	812 027	7 614 072	4 617	263 768	79 578	270 627	207 983	826 573	35 853	862 426	
5 242	180 015	—	180 015	—	—	17 005	160 683	—	177 688	—	177 688	
5 242	180 015	—	180 015	—	—	17 005	160 683	—	177 688	—	177 688	
454 707	9 447 258	4 286 471	13 733 729	163 143	187 303	187 258	246 540	290 926	1 075 170	107 303	1 182 473	
240 729	3 041 042	2 120 097	5 161 139	159 471	19 300	154 507	—	80 662	413 940	9 453	423 393	
213 978	6 406 216	2 166 374	8 572 590	3 672	168 003	32 751	246 540	210 264	661 230	97 850	759 080	
382 569	12 782 336	4 861 088	17 643 424	77 733	263 997	115 508	201 944	381 170	1 040 352	63 180	1 103 532	
34 433	3 770 407	2 203 431	5 973 838	74 057	25 160	32 980	—	102 305	234 502	12 600	247 102	
348 136	9 011 929	2 657 657	11 669 586	3 676	238 837	82 528	201 944	278 865	805 850	50 580	856 430	
193 315	5 710 070	602 715	6 312 785	9 926	155 832	44 893	—	—	216 396	427 047	57 176	484 223
31 982	667 421	186 640	854 061	—	1 500	510	—	60 600	62 610	46 800	109 410	
161 333	5 042 649	416 075	5 458 724	9 926	154 332	44 383	—	155 796	364 437	10 376	374 813	
312 581	10 944 375	426 390	11 370 765	11 619	303 066	64 217	—	426 658	805 560	14 785	820 345	
50 428	1 339 359	236 534	1 575 893	2 442	27 750	10 646	—	16 800	57 638	14 785	72 423	
262 153	9 605 016	189 856	9 794 872	9 177	275 316	53 571	—	409 858	747 922	—	747 922	
218 486	9 194 744	717 715	9 912 459	9 469	249 404	84 769	128 766	342 165	814 573	3 000	817 573	
39 338	2 466 822	414 308	2 881 130	3 600	5 500	25 287	—	19 091	53 478	—	53 478	
179 148	6 727 922	303 407	7 031 329	5 869	243 904	59 482	128 766	323 074	761 095	3 000	764 095	
288 984	7 961 832	283 887	8 245 719	55 437	320 414	43 868	160 824	326 918	907 461	7 500	914 961	
65 494	1 585 327	133 367	1 718 694	44 840	45 155	23 839	—	35 072	148 906	—	148 906	
223 490	6 376 505	150 520	6 527 025	10 597	275 259	20 029	160 824	291 846	758 555	7 500	766 055	
3 701 418	85 680 858	20 825 092	106 505 950	1 385 305	1 855 071	994 097	1 211 330	3 910 698	9 356 501	2 373 682	11 730 183	
1 707 095	29 617 805	12 805 424	42 423 229	1 328 611	134 365	540 282	—	1 849 585	3 852 843	2 146 166	5 999 009	
1 994 323	56 063 053	8 019 668	64 082 721	56 694	1 720 706	453 815	1 211 330	2 061 113	5 503 658	227 516	5 731 174	

inräntningar, daghem för barn och arbetsstugor. — *) Tähän sisältyvä myös muist. 1 mainittujen laitosten tulot. — Här ingå även inkomsterna för de i not 1.)

*) Tähän sisältyy myös muist. 3 mainitun laitoksen tulot. — Här ingå även inkomsterna för den i not 3 nämnda inräntningen.

X. Tietoja köyhäinhoitolautakuntien alaisista työlaitoksista vuonna 1936.

X. Uppgifter om fattigvårdsnämnder underlydande arbetsinrättningar år 1936.

A. Kemiäliskotien yhteydessä olleet työläitokset. — Arbetsinrättningar vid kommuner och.

Kunta Kommun	Antalet i anstalten intagna Hoidikkien luku	Päivästöiden luku Antal dagarver- ken, utförda av	Menot — Utgifter						Valmisteiden brutto- arvo Tillverkningens brutto- värde	Yhteensä Inalles		
			Muut menot Övriga utgifter			Yhteensä Summa						
			Työrahat Arbets- penningar	Työkalut Arbetsvertyg	Työaineet Arbetsmaterial	Työrahat Arbets- penningar	Työkalut Arbetsvertyg	Työaineet Arbetsmaterial				
Helsinki — Hel- singfors	555	—	204	—	189	—	124	—	194	—	52 995	
Käpylä Tervalampi) ..	122	—	—	—	—	—	—	—	50	—	7 029	
Tampere — Tam- merfors	65	31	41	20	43	17	38	21	43	1712 375	5 850	
Yhteensä — Summa	742	31 245	20 232	17 180	21 287	17 723 99	5 850	513 550	18 329	261 666 1711 337	2 504 882 1199 663	
M a r k k a a — M a r k												
Helsinki — Hel- singfors	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Käpylä Tervalampi) ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Tampere — Tam- merfors	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yhteensä — Summa	742	31 245	20 232	17 180	21 287	17 723 99	5 850	513 550	18 329	261 666 1711 337	2 504 882 1199 663	
U nder året överlämnas eller försälda alster Under året överlämnas eller försälda alster Vnoden kuluessa hoviteitui tai myyyt Under året överlämnas eller försälda alster												
Yhteensä Inalles												
Muille Till andra												
Kunnan muille laitoksille												
Till kommunens övriga inrätt- ningar												
Köyhäinhoito- lautakunnan alaisilie laitok- sille												
Till fattig- vårdsnämnden underlydande anstalter												

¹⁾ Aloitti toimintansa 1. p.nä huhtik. 1936. — Började sin verksamhet den 1. april 1936.

X. Tietoja köyhäinhoitolaatukuntien alaisista työläitsoksista vuonna 1936.

X. Uppgifter om fattigvårdsnämnder underlydande arbetsinrättningar år 1936.

¹⁾ El ole arvioitu. — Har icke uppskattats.
²⁾ Mäaria el ole ilmoittettu. — Värdet har icke uppvisats.

S. V. T. XXI. Köyhäinhoitotilasto. — F. O. S. XXI. Fattigvårdsstatistik.

A. 23—41. Köyhäinhoito (vv. 1918—1936). 1922—38. — Fattigvården (åren 1918—1936). 1922—38.

S. V. T. XXVI. Työtilastoa. — F. O. S. XXVI. Arbetsstatistik.

A. 1—22. Työssä sattuneet tapaturmat (vv. 1898—1925). 1904—28. — Olycksfallen i arbetet (åren 1898—1925). 1904—28.
B. 1—28. Apukassat (vv. 1899—1931). 1905—34. — Understödkassor (åren 1899—1931). 1905—34.

S. V. T. XXVI. A. Tapaturmatilastoa. — F. O. S. XXVI. A. Olyeksfallsstatistik.

1—9. Työssä sattuneet tapaturmat (vv. 1926—1935). Uusi sarja. 1932—38. — Olyeksfallen i arbetet (åren 1926—1935). Ny serie. 1932—38.

S. V. T. XXXII. Sosiaalisia erikoistutkimuksia.

- I. Marraskuun lakkio vuonna 1917 ja kapina vuonna 1918. Tilastollinen selonteko niiden vai-kutuksesta Suomen teollisuuteen. 1921.
- II. Asuntolaskenta huhtikuun 25 p:nä 1919. 1921.
- III. Tutkimus Suomen maataloustyöväen oloista palkkausvuonna 1919—1920. 1923.
- IV. Tutkimus metsä- ja uittotyöntekijäin oloista keväällä 1921. 1923.
- V. Elinkustannukset tilinpitokaudella 1920—21. 1925.
- VI. Kieltolakirikokset 1/6 1919—31/5 1924. 1925.
- VII. Kieltolakitiedustelu vuonna 1923. 1925.
- VIII. Juopumuksesta pidätetyt henkilöt kaupungeissa vuonna 1923. 1925.
- IX. Lastaus- ja purkamistyöntekijäin olo. 1928.
- X. Tutkimus liikeapulaisten työ-, palkkaus- y. m. oloista vuonna 1925. 1929.
- XI. Teknillisen henkilökunnan työ- ja palkkausolot vuonna 1929. 1933.
- XII. Yötyöntekijättären työ-, asunto- ja terveysolot. 1935.
- XIII. Työläisnuorisotutkimus. 1935.
- XIV. Elinkustannustutkimus vuodelta 1928.
 - A. Kaupunkien ja muiden asutuskeskuksien tilinpitoperheet. 1936.
 - B. Maataloustyöläisperheet. 1937.
- XV. Kutomateollisuuden työntekijäin olo vuonna 1929. 1936.

F. O. S. XXXII. Sociala specialundersökningar.

- I. Novemberstrejken år 1917 och upproret år 1918. En statistisk utredning angående deras inflytande på Finlands industrier. 1921.
- II. Bostadsräkningen den 25 april 1919. 1921.
- III. Undersökning angående arbetsförhållandena bland lantarbetarna under avlöningsåret 1919—1920. 1924.
- IV. Undersökning angående arbetsförhållandena bland skogs- och flettningsarbetarna våren 1921. 1924.
- V. Levnadskostnaderna under bokföringsperioden 1920—21. 1925.
- VI. Brott mot förbudslagen 1/6 1919—31/5 1924. 1925.
- VII. Förbudslagsenquêteen år 1928. 1925.
- VIII. För fylleri anhållna personer i städerna år 1923. 1925.
- IX. Lastnings- och lossningsarbetarnas levnadsförhållanden. 1928.
- X. Undersökning rörande de affärssanställdas arbets-, avlönings- m. fl. förhållanden år 1925. 1929.
- XI. Den tekniska personalens arbets- och avlöningsförhållanden år 1929. 1933.
- XII. Nattarbetskornas arbets-, bostads- och hälsoförhållanden. 1935.
- XIII. Undersökning rörande arbetarungdomen. 1935.
- XIV. Levnadskostnadsundersökingen år 1928.
 - A. Bokföringsfamiljerna i städer och övriga bosättningscentra. 1936.
 - B. Lantarbetarfamiljerna. 1937.
- XV. Levnadsförhållandena bland textilindustriarbetarna år 1929. 1936.

Sosiaalinen Aikakauskirja. — Social Tidskrift.

Sosiaaliministeriön julkaisema. — Utgiven av Socialministeriet.

Jatkoja julkaisuun: Työtilastollinen Aikakauslehti, Suomen Teollisuushallituksen julkaisema (vv. 1907—1917). — Fortsättning på publikationen: Arbetsstatistik Tidskrift, utgiven av Industristyrelsen i Finland (åren 1907—1917). Ilmestyy kuukausittain. — Utkommer månatligen.